ESTABLISHED 1872, NO. 20811 THE SHUN PAO SHANGHAI, FRIDAY MARCH 13, 1931.

申報

中華民國二十年
三月十三日 星期五
外埠三張半 本埠另加增刊二張半
今日本報售大洋四分五厘
第二萬零八百一十一號

? ? ?

到處哄動

? ? ?

中南銀行添設虹口分行廣告

本行爲服務社會便利顧客存付款項及委託事件起見特於虹口添設分行茲經籌備就緒擇於三月十五日開始營業尚希各界惠臨賜教無任歡迎

地址北四川路老靶子路北首（電話四一九八六 六六一八一）

華東商業儲蓄銀行廣告

本行資本國幣壹百萬元業奉部領營業執照專營商業儲蓄銀行業務手續簡捷待遇優厚自開幕日起一個月內（三月九日至四月八日止）各種存款利率照章增加一厘如荷光顧無任歡迎

營業種類 (一)存款 (二)放款 (三)滙兌 (四)押滙

儲蓄種類 (一)活期儲蓄 (二)定期複利 (三)零存整付 (四)整存零付 (五)預定整數 (六)存本付息 （各種章程承索即奉）

行址 天津路九十九號 電話 六四七一二 六四七一三號 營業時間 上午九時至下午五時星期日上午十時至十二時

聚沙成塔

有詳章承索即奉

大達銀行儲蓄部謹布 電話六四二一八九號 電報掛號有線一八〇三三 無線一八〇三三

涓涓不塞將成江河粒粒而聚可以成塔各界仕女能日積靡費存入儲蓄利上生利必能達到聚沙成塔之志願

各種儲蓄現在開幕

本行呈准財政部註冊另撥基金辦理各種儲蓄現在開幕期間優待儲戶照定章利率外加二釐并備贈品如蒙惠顧毋任歡迎

地址上海北京路一百〇四號

百滙銀行召集第九屆股東常會通告

茲經本會議決定於二十年三月十五日下午二時在天津路五二五號本行舉行股東常會屆時務希撥冗蒞會共策進行除分函通知外特此通告 百滙銀行董事會謹啟 乙A1809

上海市銀行廣告

本行以輔佐市政建設發展市民經濟爲職志資本收足國幣一百萬元專營定期活期往來各種存款及抵押貼現各種放款並滙兌等一切銀行業務手續簡捷利息優厚備有詳章承索即奉又爲便利顧客收解起見凡分行辦事處存摺收付支票送銀等皆可在本總行收付

總行行址天津路一五〇八號 電報掛號有線七七六一 無線一七七六一 電話總經理室一六三九五 經理室一六三九六 出納科一六三九七 業務科一六三九八 會計科一六三九九

分行行址民國路一八九號 電報掛號有線五七五七 無線一五二五二 電話華洋一六三〇九 南市一六九五 閘北辦事處地址大統路一百十號 電話閘北三二七 乙A1896

中南銀行召集第十次股東常會並發給十九年份股利公告

啟者本行第十次股東常會定於三月二十九日（星期日）下午二時在上海漢口路本總行開第十次股東會祈前携帶股票至本總行驗取入會證以憑到會如因事不克親到應請於會期前通知本會並出具委託書委託本行股東代表再本行十九年份股利自三月二十日起付即請各股東携帶股票向各地本銀行付取除分函奉達外特此公告

中南銀行董事會啓 總行上海外灘漢口路七號 乙A1885

金城銀行召集股東常會通告

茲經本行董事會議決訂於四月十二日午後一時在天津英租界中街本行樓上開會請本行股東携帶股票於會期前到天津總行驗取入場券如有因事不克親自到會者務於會期前函知本行由本行寄交委託書委託他股東代表除已分別函達外特此通告

董事會啓 金城銀行 乙A1812

中國國貨銀行第二屆股東常會通告

茲經本行董事會議決於二十年三月二十五日下午二時假香港路四號銀行公會召集第二屆股東常會（一）報告十九年全年營業情形（二）改選董監察人四人務請各股東准時到會並照章各於會期前三日將所有股票送交上海總行換取入會憑單以憑到會如會因事不能到會應請委託他股東代表到會仍將股票帶交除另發通函並附委託書外特此通告再自二月十一日起至開會日止本行股票照章停止過戶并聞 乙A254

中國實業銀行股東常會廣告

啟者本行定於四月四日午後二時在天津英租界領事道四號路總行開股東常會凡本行股東請於開會五日前携帶股票向總行驗取入場券如因事不克到會務祈於期前函知本行並出具委託書委託到會他股東代表特此通知

中國實業銀行董事會謹啟 乙A1590

通和銀行召集股東定期會通告

本銀行第六屆股東定期會經監事會議決定於國曆四月十五日下午一時在寧波路四號本銀行內舉行除專函通知各股東並附委託書外特此通告 乙A1875

中國墾業銀行召集股東常會通告

茲經本行董監事會議決定於民國二十年三月二十五日下午二時在上海寧波路四十四號本行開第三屆股東常會除分函通知外特先公告 中國墾業銀行董監事會啟

天津中原有限公司發付第二屆股息紅利通告

啓者本公司定於二十年三月十一日起開派十九年份股息紅利凡我股東請於每日上午九時至十二時下午二時至五時（星期日停付）携帶息摺到本公司四樓公事房領取其在滬者則請向博物院路二十一號本公司駐滬辦事處領取此外各內地外埠股東則請將息摺用掛號函直接寄至本公司經理部當即代爲領妥滙上新摺查照爲荷

天津旭街 中原有限公司謹啓 乙A1857

上海華商證券交易所股份有限公司換給新股票通告

案查本所前用之股票業經告啓自應重換新票以資一律茲經理事會議決定於三月二十日起每日上午十時至十二時下午二時至四時請各股東持原有股票至本所總務科換取臨時收據俟一星期後憑收據來所掉換新股票幸勿遲延再掉換股票手續原戶換原戶或原戶有零數而併整數者概不收費如欲更換戶名抑係原有零數而改分零數者須仍照從前過戶辦法辦理特此通告 乙A1843

統益紡織公司召集第十屆股東年會

本公司茲定于四月十二日午後二時假愛多亞路華商紗布交易所開第十屆股東年會屆時務請各股東到會議決是幸除將通告書入場證選舉票委託書等件按照通信地址分送外特此登報公告（再自公告日起至會日止暫行停止股票過戶）統祈公鑒

統益紡織股份有限公司董事會謹啓

青島中國山東烟草股份有限公司召集第三屆股東大會

本公司第三屆股東常會現定於三月十五日（即星期日）下午二時在公司開會報告上年度賬略及營業狀況改選董事暨監察人再行訂期登報通告除專函通告各股東外特此登報公告再自登報日起至開會日止照章暫停股票過戶合併聲明

青島中國山東烟草公司董事會啓

通惠實業公司廣告

啟者本公司由董事會決定於三月二十二日下午二時在上海仁記路二十五號五樓本公司內開第十六屆股東常會乞各股東於開會日前携帶股票或備章到公司驗給入場券以便屆時出席與議設或因事不能親到應請在本公司股東內委託一人代表出席於委託書上簽名蓋章交由委託人爲證可也此啟

上海華商電氣公司定於國歷三月三十日開股東會通告

本公司定於國歷三月三十日星期一下午一時假西藏路寧波同鄉會開股東會報告營業狀況並選舉監察人請各股東於開會前五日內持股券到滬杭車站路本公司領取選舉等票開會日仍憑股券入場如有提議事件照章在開會五日前交到公司並於會前十五日內停止過戶特此通告 乙A492

達豐染織公司召集股東會通告

逕啟者本公司第十屆股東年會茲定於國曆三月十五日（即星期日）下午二時在遠東飯店舉行報告十九年賬略並改選董事監察人除專函通告外特再登報聲明屆時務請各股東惠臨列席再從本日起至開會日止暫停股票過戶均希公鑒

達豐染織公司董事會謹啟 乙A

上海信託股份有限公司召集臨時股東會公告

逕啟者茲經本公司董事會議決增加股本訂於國曆二十年三月十四日下午二時在北四川路八〇一號本公司召集臨時股東會公同討論屆期務請各股東准時到會如因事阻道遠不能蒞會者請具委託書由他股東代表到會除另行函達外特此通告再自登報之日起至開會之日止照章停止股權過戶合併聲明

董事會謹啓 乙A1877

承辦大通煤礦保記公司股東會通告

茲經董事會議定於國曆三月十五日下午二時在上海四馬路一枝香開股東會報告帳略並支配股息除另函通知外特此登報通告凡我股東務祈屆時列席爲荷 乙A1898

上海泰康潤赤金舖

本號發兌泰字十足赤潤記驗金專收各路荒金砂金以及原當飾金各國金洋等如蒙賜顧無不克己以廣招來

地址山西路即盆湯弄絲業會館弄內第一九五號 電話一五一四一號 乙A7201

招商局船期

江靖快輪准於三月十五日（星期日）晚開往長江各埠

廣濟快輪准於三月十四日（星期六）晚開往溫州

公平快輪准於三月十四日（星期六）早直放大連

三北公司新寧興快輪准於國曆三月十三日即禮拜五晚開往漢口 沿途各埠均靠 本輪賬房啟

常安華安快輪准定國曆三月十三日即禮拜五結關禮拜六早晨七點鐘開往福州南市大通碼頭 本輪賬房啟 2981乙A

大來輪船公司 美國郵船公司

三月十八日茄菲而總統開往香港及週遊世界

三月廿日麥迪遜總統開往美國西雅圖

三月廿一日傑克遜總統開往香港及小呂宋

三月廿五日塔虎脫總統開往香港及小呂宋

上海廣東路三號 電話六六三七三

如蒙惠顧請駕臨敝公司客票部接洽無任歡迎

鎮江福運輪船股份有限公司公告

茲經本公司董事會議決訂於本年四月二十四日在鎮江本公司開股東常會務希各股東屆時携帶入會證出席與議并由公告日起至開會日止停止更名過戶除分函外合函登報公告 甲A804

京滬 滬杭甬 鐵路管理局通告

頃奉鐵道部令飭所有客貨運代收之整理交通附捐應自本年三月十六日起撤銷等因除飭遵照實行外特此通告周知 CA205

京滬 滬杭甬 鐵路管理局通告

本路現因金價騰貴料價日昂營業收入不敷開支甚鉅頃奉鐵道部令自本月十六日起將客貨運價略予修改以期稍有增益維持路運除將新訂價目表發站張貼外特此通告周知

大夏大學畢業同學會啟事（一）

逕啟者本會定於本月十五日（星期日）上午十二時假座四馬路一枝香菜館舉行常會並討論一切進行事宜凡我畢業同學務希準時出席是所至盼 成A911

大夏大學畢業同學會啟事（二）

逕啟者本會擬於本學期刊印同學錄一冊凡我畢業同學希各將通訊地址及現任職務詳細開明儘於四月十五日前寄交上海梵王渡大夏大學本會為荷 成A912

大夏大學教育學院 教育建設 第三集

著述 我們對於智力測驗應該採取何種態度（陳選善） 情緒之分類（張耀翔） 從完形心理學來講動物的智力（章頤年） 從周禮所見的周的教化制度（馬宗榮） 先秦儒家教育思想（賴德淵） 書法之生理的基礎（陳濟浩） 青年煩悶心理之分析（張振鏞） 中國社會教育之最近概況（周振韶） 內分泌腺對於情緒行為的影響（王開鉞） 青年期兩性差異之研究（邱鶴年） 韓克俊之編造中等教育課程的原理（林博賓） 初中化學之教學法（卓傳賢） 翻譯教育社會學的問題（曾繼會） 理想的中等學校圖書館（宋恪） 關標準（黃敬思） 行為課程（董任堅） 教育專業上的主要問題（顧映川） 好奇心與興趣（周巽和） 心理學上的人格問題（宋恪） 教育訓練機關 智力測驗的早期歷史（俞腓力） 講壇 學術研究法：杜定友先生講：陳濟浩（邱鶴記） 失言症問題：陳書農先生講：周巽和（宋恪記） 附錄 發展教育學院之意見…（徵文當選）（王瑾怡） 本院同學會執行委員會工作報告 定價三角 代售處中山路售書處樂華公司

中華基督教監理公會 慕爾堂啟事

本堂新屋落成茲定於三月十五日上午十時半舉行獻堂禮五月十四日下午五時半舉行落成禮十五十六日下午二時至六時參觀六月四日至十一日舉行家庭聯歡會六月廿一日上午十時半舉行畢業紀念會十月廿五日（假定）本公會年議會十二月廿五日上午十時耶穌聖誕除先期分柬敬請各界涖堂參與外特恐未周用再登報敬祈 公鑒 地址西藏路五十六號 甲A785

漢英大辭典 最後一次大廉價 贈品

每本定價十元廉價六元五角奉贈最新科學小說一冊函購另加寄費二角五分同行批發概無贈品

漢英辭典合璧 定價十二元

最新英漢漢英雙解辭典 定價二元

英漢習漢·文學大辭典 定價八元

歧字用法·歧字分類辭典 各五元

以上各書一律六五折滿價五元者贈小說一冊多購多贈 廉價期五月底止期滿後各書一律八折 購書諸君幸勿失此最後機會 書目樣本函索即寄 北河南路桃源坊口新中國印書館 TA159

兒童書局 徵求的故事 各地傳說

（一）中國古今名人有趣的故事 （二）月的故事 （三）牛的故事 （四）虎的故事 （五）呆子的故事 （六）鬼的故事 （七）好漢的故事

徵文例

文體—淺近流暢的語體

性質—趣妙的故事

數量—每篇字數不拘篇數多少聽便惟各種故事須另紙分寫—不可混合一起

期限—四月底截止

報酬—現金每千字自二元至十元不等（注意）來稿封皮上註明「應徵」字樣直寄上海浙江路同春坊兒童書局

小學生 第一卷第四期

要目

故事鑛……帽子捉魚……大孩子

小歌曲……我們的好朋友……胡敬熙

小算術……一……君匋

小詩歌……老鼠……時平

小物語……風雨露霧……吳湖志

滑稽畫……長腿做的大門……伯吹

故事……驕傲的公主……張匡

漫畫……貓將軍……綠藤

尺牘……給弟弟的一封信……陳荷百

童話……宴會中的一幕趣劇……李建新

小學生講話……中國小學生萬歲……大孩子

小學生書報介紹……兩條腿……大孩子

全年十二冊 實價一元二角 預定券一元 送書

代定處 華通書局 現代書局 泰東書局

總發行所 小學生社 七浦路二九二號

大理院解釋例全文

預約祇有三天了

定價廿元 預約十元 寄費一元

上海河南路五號 會文堂新記書局

趙繚編 問題詳解 數學辭典

數學界之明星

乙種定價五元 照碼七折

本書於辭典，英漢學語對照，小史三部之外，有算術，代數，幾何，三角四部之解法。凡中學程度之數學難題，此解法中皆已完具，為中學生必備之參攷書。

▲三月十五日起漲價三成▼

郵費 甲種四角 乙種二角一分

上海紙發書

羣益書社

漢口郵政儲金匯業局定於三月十五日成立

滬漢匯兌 滬漢押匯 竭誠辦理

請向上海郵政儲金匯業局接洽 福州路五號 電話一八七八七

洋商保險公會會員 上海寧安保險公司啟事

逕啟者本公司開設有年經理英國司克洛佑甯保險公司 Scottish Union & National Ins. Co. 及伊軋而司帶保險公司 Eagle Star & British Dominions Insurance Company 等專保水火兵匪盜竊汽車等險保費克己賠欵迅速素荷各界稱許無待贅述茲有英國倫敦保險公司 The London Assurance Incorporated In England By Royal Charter 始創於西曆一千七百二十年迄今已有二百十餘年資本雄厚信用昭著遠東營業現歸敝公司總經理凡欲投保各種平安險等請駕臨漢口路七號向敝公司華經理接洽自當竭誠歡迎外埠向各處分經理投保為荷特此通告諸希公鑒

華經理室電話六五五六九號

岳崙雕刻展覽會

蔡元培 李石曾 褚民誼 邵力子 鄭洪年 熊希齡 易培基 譚澤闓 介紹

岳崙先生新近由法歸携有作品多件定于三月十三日午后三時起至三月二十三日止在上海法租界環龍路十一號法國學校大廳舉行個人雕刻展覽會同人等以今日時有個人或團體之繪畫展覽會而於雕刻一藝除故有之佛像塑刻外幾無供獻者岳君本天賦之才研究八載已得奧妙且獲巴黎沙龍最優等獎則其成績宜有以饗國人也隨意入門參觀并贈精美刊物

（時事月報徵文）

題目：失戀與失業那一個來得痛苦？

第一名十元 第二名五元 第三名三元

時事月報為青年學生所必讀之刊物，不但可資現在之觀摩，且可以供異日之參攷

每冊二角五分 社址南京鼓樓

商務印書館 函授學社 國文科

第三屆 獎案揭曉

本社國文科為鼓勵學員起見，每年於各級畢業學員中，擇成績最佳者三人，給以現金獎勵。本年舉行第三屆獎案，得獎者九人，姓名如下：

高級 沈輝 三十元 廣州桑賢街新七十五號

張雨民 二十元 潮州下水門外永盛煤行轉

陳賢達 十五元 紹興下方橋保元堂陳子清君轉

中級 謝楚龍 三十元 安徽采石鎮上街關口謝宮

趙士廉 二十元 甯波鼓樓前平橋頭祥和號

潘紹瓠 十五元 上海四馬路世界書局

初級 程錦泉 二十元 c/o Yu Hua School, Rembau

林元超 十五元 南京國民政府警衛師砲兵旅第一團第三營軍需處

陳傳綱 十元 廣東澄海縣樟林內市巫軒齋屋

□共獎現銀一百七十五元

附註

（一）除上列得現銀獎之諸君外，其餘每級第四五六三名各獎以一元至三元之書券，第七名以下，亦各有薄獎。

（二）本社現設國文、英文、算學、商業、國語五科，各科學員，並不限額。有志入本社肄業者，無論欲入何科，均請函致上海寶山路商務印書館函授學社索閱簡章。

潘序倫會計師編 高級商業簿記教科書

二冊 定價二元五角 郵費七分半

本書實習題應用文件簿冊 一大函 定價一元八角 現已出版 郵費五分

本書由著者本其在大學及高中教授簿記之經驗及其在簿記應用上之心得費時二載而編成說理明顯舉例周詳由淺入深繁簡適當並處處注重本國法律及商業習慣用作商科大學及高中教本教學兩方均甚便利即自習者亦可循序前進決不至有艱澀難解之苦且理論以外尤注意於實務將末列入簿記實務及簿記規則更殿以實習題一章於實際應用裨益甚鉅

另印實習題附屬文件，亦已出版，內有各項商用單據如支票、發貨單、收據、送銀簿之類，另就題中每一交易立一單據，其格式完全與我國商店公司實際應用者相同，另加應用各種帳簿書表兩冊學生習作時如服務於商店處理日常簿記會計事務實為簿記教學上之創舉。

商務印書館出版

時事月報

三月號要目

改革省區之基本原理（續前期完）……張其昀

全國內政會議之使命……雷嘯岑

蘇俄五年計劃中之軍備擴張……王兆俊

印度圓桌會議之前後……程方

今次的世界經濟大恐慌……楊晉

捷克斯拉夫之政治現勢……丁作韶

印度物理學家乃門領得今年諾貝爾獎金……葉藴理

一月來之中外重要言論……蔣默掀

一月來之國內時事……蕭吉珊

一月來之國外時事……衛挺生

什麼是三民主義文學？……劉迺敬 雷海宗

夫婦兩面觀……林振鏞

徵求青年學生文稿（題目：失戀與失業那種來得痛苦？）……金戈

第六次圖畫答案懸賞

每冊二角五分 函購加郵費三分

（定閱價目）國內全年二元八角半年一元五角 國外全年七先令半年四先令

南京鼓樓時事月報社出版 各地書局均有出售

總理陵園舉行植樹典禮◉王正廷與重光葵會商法權問題◉首都陣亡將士追悼大會昨行閉會式◉（見國內要電）法意海軍協定已正式公布◉丹麥實行解除軍備◉（見國外要電）日夜銀行債權人起訴◉（見本埠新聞）

國內要電

首都植樹典禮

孔祥熙致開會詞 各要人執鍬植松

〔南京〕十二日下午二時、各界在總理陵園、舉行植樹典禮、到蔣夫婦·于右任·邵元冲·邵力子夫婦·孔祥熙·朱家驊·劉蘆隱·鈕永建·馬福祥·馬超俊·劉尚清·賀耀組·陳儀·陳紹寬·吳思豫·魏道明、及各級黨部、各行政機關代表學生民衆外賓等數千人、孔祥熙主席、行禮後、孔致開會詞、謂植樹禮定在總理逝世紀念日舉行、意義至爲深遠、因植樹目的、在培養森林、而森林用途、不僅供給材木、且能消弭水旱、調和氣候、改良土壤、裨益衛生、關係民生者至鉅、意義既如是重大、則此後政府與人民、自應交相策勵、務本實事求是之旨、力謀林業建設成功、本人以爲發展中國林業、應取方針、㈠須普及國林業知識、㈡實行以林造林、㈢普及林業保護、㈣扶助民林發展、至於欲求全國林業建設成功、尤須全國民衆不斷之努力、希望林業界切實做去、更望非林業界同志、予以協助、庶總理建造全國大規模森林之政策、得於短期內實現、次中委邵元冲演說、謂今日舉行植樹禮、意義極爲重大、總理一生、努力革命事業、目的在求中國及整個民族之生存、故遺教內對政治社會經濟各種建設事業、異常注意、造成中國之新生命、關於造林事宜、乃建設計劃內之一部、對人民住行方面、關係極密、中國數千年來、賴祖先不斷之努力、始有今日、而祖先所遺留之產業、亦極豐富、若竟聽其頹廢、不求發展、即不能盡子孫責任、欲發展遺產、非從造林表現不可、古人云、十年樹木、百年樹人、可見樹木與樹人、乃同時並重、故吾人欲完成社會建設工作、必自樹木樹人起、而紀念總理偉大精神、尤須以造林運動表現、蔣中正演說、謂軍事結束後、完成革命工作、須從建設入手、最要者第一爲教育、第二爲農業、如教育不能發展、農業不能進步、則國基不能鞏固、革命不能成功、古語云、十年樹木、百年樹人、乃建國最要方法、蓋樹木須十年後方可成材、百年後方可培植人才、足見建設革命、亦決非朝夕所能達、須遵總理遺訓、做十百年功夫、然後中國不難立强、今日植樹、應知須十年後方可成材、而十年當中、尤須加以培植、始克成功、教育亦然、辦學者對學生、應加以培植、並使其確守紀律、俾百年後、悉爲國家人才、現提議要求政府、令各省縣、自今年起、每省至少須闢苗圃二十畝、每縣二畝、並以此爲考成、此事爲建國要圖、希大家一致促成、能照此實行、則中國方可富强、革命方可成功、末由莊崧甫演說、希望全國老幼、一致植樹、旋赴陵園前山塢、舉行植樹、蔣夫婦及各要人、均親自執鍬、各植松一株、並於樹旁書明某人手植字樣、至三時許始散、（十二日專電）

〔南京〕十二晨蔣主席及中委宋子文·邵力子等赴陵墓謁靈、行禮後、即赴中央黨部參加紀念典禮、（十二日專電）

中日法權問題

昨開第一次談判

〔南京〕日代辦重光葵十二日下午四時赴薩家灣外交官舍、晤外王、對中日法權問題、作第一次談判、談一小時半始辭出、聞王重晤談時、重曾提出、對法權提案、擬在中日新商約中、明白規定、王表

▲滋補強壯維育麟（Vigorin Orchic）

▲維育麟（Vigorin Ovarian）

[illegible]

總經理上海狄克遜大藥房 電話一三七五七

大便常習秘結者最宜・輕瀉通乃分

糞塊久留腸內・腐敗作用增盛・全身營養・亦受障碍・每爲致病之原・然瀉藥亦宜愼用・有等瀉藥服之・或妨害消化・或起惡心嘔吐・或瀉時腹痛疝痛・瀉後萎頓・甚有激起腸胃病者・惟本藥（通乃分）性頗和緩・毫無刺激・並無以上各種弊病・臨睡服之・次晨可下極自然之軟便・即可不藥而便・改正常習・（藥片）每管十片僅售三角・每瓶五十片售一元二角・比較同等之外貨・價廉遠甚・讀者注意・由郵寄購亦可・

上海南市虹橋西首 福康西藥店發行

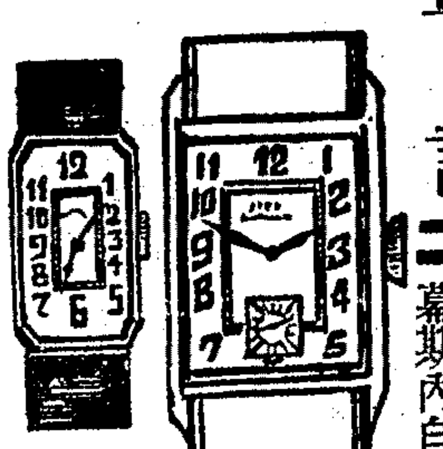
各處藥房 上海北火車站寶山路口林記號 法租界吉祥街老同順 昌均代售 杭京滬各城市亦有代售處

義泰祥鐘表眼鏡總行

宣言二

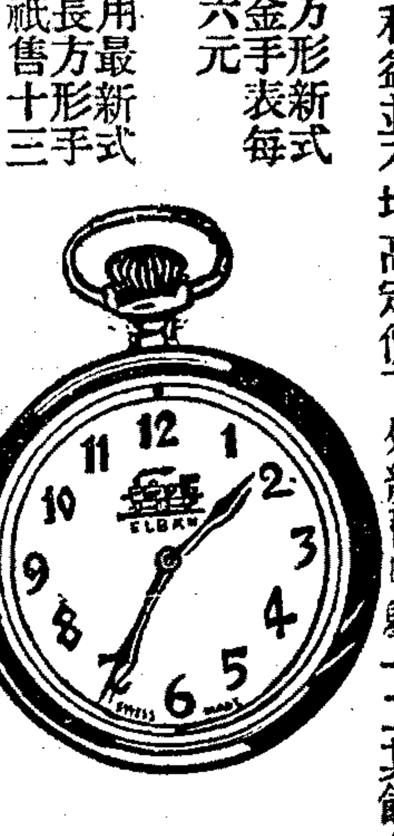
上海南京路盆湯弄東首新屋落成正式開幕全部各貨繼續減價

本行創設已四十餘年專辦各國鐘表光學眼鏡值此金價奇貴鐘表受先令影響售價理當抬高本行因存貨富足在開幕期內自願犧牲一切利益並不增高定價下列幾種略舉一二其餘各貨全部廉價藉答新舊主顧高誼幸勿失之交臂

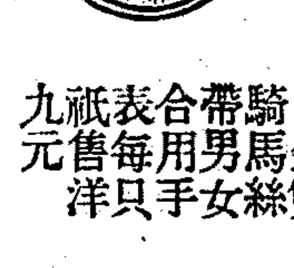


六號長方形新式皮帶夾金手表每只祇售六元

八號女用最新式夾白金長方形手表每只祇售十三元五角



三號瑞士雙馬火車表每只祇售一元八角



新式白金雙夾騎馬絲帶男女合用手表每只祇售洋九元

外埠郵寄郵票九折每只郵費三角

啓事二

本行此次開幕適逢金價奇貴茲爲薄利起見所有存貨均按進價並不增高無如開幕以來購者倍至致所存各貨已去其半而新近到來成本驟漲本行爲維持顧客利益起見仍繼續犧牲一切利益售價照舊惟登報各表所存不多外埠主客請速滙款遲恐向隅

上海籌募陝災臨時急賑會敬謝張杜兩大善士慨捐鉅欵暨代募賑欵第一次報告

陝災慘重春賑萬急本會成立伊始正賴各方提倡勸募今承張嘯林杜月笙兩大善士慨輸鉅金並代募振欵六萬餘元盛德慈懷罕有其匹尤堪敬佩者是項捐欵並承張杜兩大善士先行如數墊交熱腸俠義直薄雲霄拜領之餘莫名感頌除將該欵暫存中國銀行彙交朱主席委員親帶陝省散放急振爲張杜兩大善士及捐欵諸善士造福外特此登報奉揚仁風并誌謝忱捐欵列后

計開

張嘯林 杜月笙兩先生各捐助五千元 無名氏捐助三千零二十元 中國賽馬會二千元 傅筱庵先生二千元 周仰山先生 朱靜安先生 孫梅堂先生 葉山濤先生 張慰如先生及夫人 盧少棠先生及夫人 楊順銓先生 金廷蓀先生 黃滌箴先生 黃振東先生 李應生先生 錢志翔先生 周文瑞先生及夫人 奚鶴年先生及夫人 錢新之先生及夫人 謝衡聰先生及夫人 嚴祝三先生及夫人 張澹如先生及夫人 蘇嘉善先生 鍾老太太 鍾可成先生 顧少川先生及夫人 鄭毓秀博士 朱如山先生及夫人 范回春先生 以上各捐助一千元 高鑫寶先生及夫人七百元 劉偉羣先生及夫人七百元 兪葉封先生及夫人六百元 張子廉先生 徐聖禪先生 張公權先生 竺梅先先生 張太太 杜太太 黃大小姐 單以亭先生 汪少丞先生 王心貫先生 陳璋圭先生 林蘭圃先生 張瑞堂先生 芮慶榮先生 顧嘉棠先生 江肇銘先生 陳炳常先生 馬祥生太太 葉焯山先生 徐采丞先生 袁履登先生 江一平先生 吳蘊齋先生及夫人 王延松先生 祝伊才先生及夫人 柴文鍈先生 陳世昌先生 金廷蓀太太 以上各捐助五百元 龔理南先生及夫人三百元 陳炳常太太 楊仲瑚太太 陳瑋圭太太 沈杏山太太 甘月松太太 張伯岐先生 兪子英先生 嚴祝三太太 錢志翔太太 富振遠先生 以上各捐助二百元 張翼樞太太 樊潛之先生 李俊三先生 龐京周先生 金立人先生 朱問雲先生 唐埶夫先生 史岳門先生 曹太太 葉康南太太 鄭松亭太太 以上各捐助一百元 傅其華先生 楊漁笙先生 各捐助五十元 共計六萬一千五百二十元

上海籌募陝災臨時急賑會主席團委員 于右任 張羣 許世英 朱慶瀾 王震 虞和德 王曉籟 黃慶瀾 鄔志豪 同敬啟

上海籌募陝災臨時急賑會經收賑欵第二次報告

自三月三日起至三月十一日止

三林氏 鄔志豪君 各捐洋二千元 王東園君經募洋九百五十元 顧竹內氏捐洋五百元 裁本堂捐洋三百元 承啓堂 丁作德堂 各捐洋二百元 東武悟塵 孝友堂單 湯梁竹根 龍記 蘆山堂 梁四維堂 各捐洋一百元 徐大悲 魏大滿君合捐洋一百元 許靜仁君 王東園君 葛記 各捐洋五十元 了願子 周志益君 各捐洋三十元 許施氏 許濟良君 各捐洋二十五元 隱名四氏捐洋二十四元 沈彥脩君 王宏記 各捐洋二十元 沈堯勳君捐洋十六元 王涵父君捐洋十五元五角 王奏平君捐洋十五元 德昌隆 周德壽君 各捐洋十元 同善君捐洋七元 姚文欽君捐洋六元 陸佩玉君捐洋三元 陳君 何澤豐君 何澤昌君 何光沐君 何光志君 季聖遊君 張健行君 各捐洋二元 金忠卓君捐洋一元 沈榮華君捐洋五角 以上共收洋七千二百七十二元係由賑務委員會駐滬辦事處代收 何紹裕 何紹庭君合捐洋一千元 竺泉通君捐洋二百元 陳潁章君捐洋一百元（以上三戸鄔志豪君經募） 沈樹蓄君壽筵移助洋五百元 古吳勝因氏 博厚堂 各捐洋二百元 陳光照君 陳和森君 各捐洋一百元 博厚堂 無名氏 各捐洋四十元 陳宮桂君 衡記 積德氏 各捐洋二十元 滌記 成藩君 各捐洋一元 以上共收洋二千五百四十二元係由中國濟生會代收除暫時分存中國銀行福源錢莊彙交朱主席委員帶陝散放急賑爲捐欵諸君造福外特此登報奉揚仁風并誌謝忱

上海籌募陝災臨時急賑會主席團委員 于右任 張羣 許世英 朱慶瀾 王震 虞和德 王曉籟 黃慶瀾 鄔志豪 敬啓

中華書局出版

散曲叢刊 十五種

□江都任敏中編

▼全書連史紙印二十八冊（布函裝） 十四元

本刊宗旨：乃于我國文學上詩詞以後，戲曲以前，確定與詩詞體段相類之散曲一體，纂輯而成。使我國文學上之各種典籍，益臻完備，全刊十五種，發表許多世人從未見過之元曲；及明淸重要之散曲。除元明以來，重要選集專集外，兼有論撰三種：一乃疏證元人之散曲學說；一乃散曲全部之整理與批評；一乃曲話體裁之選錄與品藻，極見散曲之風趣。而于原書之體例板本，作者之生平派別；及從來曲本內模糊及錯誤之處，多有精密之考訂。全部曲文按譜斷句，卷前各具提要，極便閱讀。

㊀陽春白雪……二冊
㊁樂府羣玉……二冊
㊂東籬樂府……一冊
㊃夢符散曲……一冊
㊄小山樂府……二冊
㊅酸甜樂府……一冊
㊆沜東樂府……二冊
㊇王西樓樂府……一冊
㊈唾窗絨……一冊
㊉海浮山堂詞稿……三冊
⑪花影集……三冊
⑫淸人散曲……二冊
⑬作詞十法疏證……一冊
⑭散曲概論……二冊
⑮曲諧……四冊

□詞學指南……謝无量……一冊……二角半
□宋詞研究……胡雲翼……一冊……九角
□崑曲新導……劉振修……二冊……一元八角
□和聲與製曲……戴逸青……一冊……八角

（辛62）

示接收提案、並允詳加考慮、重當晚乘輪赴滬、定下週再來京、爲二度洽商、（十二日專電）

【北平】日館語英美記者、中日法權、未能因華方宣布滿約而失其效能、日本仍將按華會參預國立場、與華談判、並與英法取同一步調、可信法權問題、列强協以對我、（十二日專電）

首都陣亡追悼會 昨日行閉會式

蔣主席致閉會詞

【南京】討逆陣亡將士追悼大會、十二日下午五時、行閉會式、到中央黨部及國府委員各院部會長官、軍警界約二千餘人、蔣中正中祭、于右任・王寵惠・邵元冲襄祭、蔣致閉會詞、謂大會連開三日、各界追悼已經完畢、追悼不僅在形式、其重大意義、當對於諸先烈在總理主義之下、爲國家爲民族而犧牲之精神、努力繼續、以竟其遺志、現在國民革命未完成、不平等條約未取消、三民主義未實行、後死之責、至重且鉅、希望大家共同負起責任、做諸先烈之未亡人、繼續爲黨國爲民族爲主義奮鬥到底、以求貫徹、庶不愧爲總理之信徒、中正今日以極誠懇意旨、一方代表各界、向諸先烈致敬悼、一方代表先烈遺族、向各界致謝忱云云、旋禮成、呼口號而散、（十二日專電）

總理逝世紀念

【南京】十二日機關放假、學校停課、商店間有停業、中常例會亦停一次、（十二日專電）

【北平】晨九時紀念總理六週年、天安門大會到黨政軍各團體各學校四萬餘人、蕭霖・王韜・等爲主席團、開會、奏哀樂、行禮讀囑、獻花、讀祭文、主席報告各界講演提案、取消不平等條約、剷除國家主義派、厲行地方自治、擁護起草約法、下午二時、在安定門外市民公園植樹、王韜主席、（十二日專電）

【天津】省府市黨部十二上午九時各開總理六週年紀念會、各到千餘人、十時散會、齊赴中山公園舉行植樹典禮、（十二日專電）

【漢口】鄂漢十二日分在閱馬廠及市立苗圃、舉行總理逝世紀念大會、並分在洪山及苗圃植樹、典禮均極隆重、（十二日專電）

【漢口】十三日起、省會各機關舉行造林運動宣傳週、（十二日專電）

【濟南】今早各界在市府前坪開總理逝世紀念大會、到數萬人、全市下半旗、停止娛樂、散會後赴金牛山舉行植樹典禮、分九十區、植樹二萬株、又千佛山植樹三萬株、全省植樹二十萬株、（十二日專電）

【哈爾濱】各機關今日放假、紀念總理逝世、（十二日專電）

【南昌】紀念總理市民大會、今晨在體育場舉行、到萬餘人、何應欽主席、報告紀念意義、孫連仲演說、負責肅淸匪共、（十二日專電）

【徐州】十二晨各界團體在公共體育場紀念總理、到萬餘人、會後臨時改赴范墳墓植樹、王均等蒞場參加、全埠下半旗、休業一日、（十二日專電）

【淸江浦】十二晨各界舉行總理逝世六週紀念大會、並沿淸蠣馬路植樹、約數萬株（十二日專電）

【安慶】各界十二晨在省整會開紀念會、十時在西門外營盤基山植樹各機關學校放假、各報停刊、（十二日專電）

東鐵路局決議 開源節流辦法

【哈爾濱】東鐵路局以營業不振、十日十一日開全路高級員司會議、俄局長主席、決議開源節流各辦法、十一晚閉會、（十二日專電）

【哈爾濱】新任東鐵理事鄒尙友到任、（十二日專電）

【哈爾濱】東鐵路局總務長華副處長易謝鏡行充任、（十二日專電）

贛農民組民團反共

【北平】江西教會電年主教、轄農民因共黨首領紛紛携公欵逃走、幹部全體瓦解、已覺悟該黨迎合窮人階級的宣傳、完全欺騙、近陸續退出、自組民團反共、（十二日專電）

華北日商代銷俄油

【北平】外息、俄託日購蘇綿茶一千萬金羅布、欵由俄國爲商業上在日扣算、又託日商推廣俄油銷場於華北、以抵制美油、日方利用中俄通商未决以前、造成日本仲介中俄貿易習慣、歐美商大爲憂慮、（十二日專電）

北平要訊

【北平】大公駐黑記者尉遲正榮拒絕公安局寄稿宣傳之囑託、以莫須有罪名判一年半徒刑、該報函黑龍江法院秉公主持、並與尉遲以上訴、（十二日專電）

【北平】津各國領事向無受理華洋人民訴訟權、義領事近竟判决華被告訴案、（十二日專電）

【北平】市府以官吏吸阿片仍不少、令社會局組調驗所、直隸禁烟委員會、（十二日專電）

【北平】張家口德士古汽油銷路大減、和記肉類收買成本亦貴、外蒙運到口北凍肉甚賤、係由積從庫倫冰雪中輸出者、（十二日專電）

【北平】東三省學聯會電平、華北報被暴徒搗毀、並傷多人、反動猖獗、殊堪痛恨、盼各界同情、吾輩願爲後援、（十二日專電）

哈埠戒備俄紀念節

【哈爾濱】今日蘇俄二月革命紀念、俄僑舉行慶祝、警察特別戒備、（十二日專電）

哈地畝局長決辭職

【哈爾濱】哈地畝局長應振復辭、調津市長臧啓芳繼、十三日來哈履新、（十二日專電）

哈商呈請減營業稅

【哈爾濱】哈商向省呈減營業稅、奉覆緩議、（十二日專電）

【哈爾濱】沿江各商函航局減運費、便米石出口、（十二日專電）

程天放出席豫省黨部

【開封】十一日下午中委程天放出席河南省黨務指導委員會常會、對組織宣傳訓練各項、均有所指示、（十一日專電）

楊虎城視防畢返省

【西安】楊虎城視察三原政況及駐軍防務畢、十一午返省、十七師長孫蔚如本擬十日返防、因事耽延、准十二日西行赴鳳、（十一日專電）

韓復榘北上視察

【濟南】早十點一刻、韓專車北上視察、韓告記者、先到平原、視查民團軍、再由德州轉武定・濟光・廣饒・注意海防與水上公安、（十二日專電）

天津號飛機抵濟

【濟南】孫開一等今早八點半乘天津號由平飛濟、十點半到定、十三由濟飛京、濟辦事處設普利門外青年會、京平間下月一日開航、每日早八點對開、（十二日專電）

陳延炯過徐南下

【徐州】津浦委員長陳延炯十二由津來徐、即晚返京、（十二日專電）

駐徐軍隊演習野戰

【徐州】七師駐徐部隊異在徐均東北地區演習野外對抗、科目爲遭遇戰追擊及退却・佔領陣地・防禦對佔領地敵人之攻擊逆襲・對敵逆襲之處置等、王均親往視察、晨八時起、晚六時竣、（十二日專電）

騎兵開津浦綫剿匪

【蚌埠】騎二師十二團十二由蚌開津浦綫三界剿匪、（十二日專電）

贛省府將築東固馬路

【南昌】省府將開築東固馬路、（十二日專電）

趙觀濤召開綏靖會議

【漢口】軍訊、趙觀濤十日在信陽召開綏靖會議、並指揮鐵道砲隊、掩護剿匪、（十二日專電）

【漢口】平漢交通十一日恢復、赴平長票車、已由漢開行、特快車定十二抵漢、（十二日專電）

【漢口】夏斗寅昨赴麻城剿匪、（十二日專電）

◉信陽 趙觀濤十二日視察柳林武勝關等處、所部分向鐵路東西搜剿、平漢車今日全通、（十二日專電）

◉信陽 平漢共匪剿向東南退竄、（十二日專電）

湘軍限期收復酃城

【長沙】李明瑞匪部由遂川竄酃、何令段珩部限期收復酃城、（十一日專電）

唐紹儀定期就職

【香港】唐紹儀十一返中山、定十五就縣長職、（十二日專電）

八路軍與空軍會操

【香港】八路教隊與空軍十一開花縣會操、十二布安陣勢、十三總攻、八路自裁兵站等機關後、月節六十餘萬元、（十二日專電）

大吉輪係硝磺起火

【江陰】大吉輪係裝硝磺十二包、被客吸香烟着火、全船失愼、計搭客六百十七人、本輪職工一百零五人、沿途卸去二百七十餘、現獲死屍一百餘、救活一百九十餘、死二百餘、現船殼完好、引擎未損、（十二日專電）

【南通】通揚班上水大吉輪十一晚在張黃港外焚燬、死三百餘、肇禍因硝磺起火、（十二日專電）

國外要電

黑海沿岸 設海軍根據地

羅馬尼亞意在防俄

▲國民社十一日莫斯科電 英海軍中將亨德森偕海軍專家數人抵羅馬尼亞京城、據稱、係羅政府聘往在黑海沿岸康斯丹柴地方籌備大規模海軍根據地、俄報多稱土俄此時方訂立限制海軍條約、表示和平志願、乃羅國藉英人之助、亟圖擴張海軍軍備云、

止咳

艾羅療肺藥

潤肺氣 淸肺熱

止咳化痰唯一之良劑

大瓶二元 小瓶一元二角半

上海中法藥房總發行

全國分行及各藥房均有出售

窮人反比富人健

富翁

食精饌。油膩雜進。少運動。消化不良。理家業。多計算。腦筋無形損傷。雖然養尊處優。在在是受病之機。

窮人

吃的黃米白菜。也有天賦之滋養料。因勞働的奔波。造成有力的消化。日入而息。腦中無所思慮。疾病無由而入矣。所以養生之道。不外乎注重消化機能及保護腦力。百齡機最有益於消化而富有補腦之功。服者雖安居不動。飯量居然大增。雖日夜勞心。腦筋不損毫厘。久服則四肢百骸。大得其補力。永無疾病之憂矣。試服三天。即見大效。

大瓶二元小瓶一元 各埠中法藥房中西藥房各大藥房以及各大商舖均有出售

上海白克路十四號 九福股份有限公司發行

分公司 天津 濟南 遼寧 重慶 新加坡

流行傷風

傷風乃流行性病之一近來天時寒暖失常偶一不愼即易感受於是咳嗽交作喉癢鼻塞甚則咳嗆强烈胸脇牽痛寒熱往來胃呆少食於身體感覺特殊不寧

助肺呼吸香膠

順氣化痰止咳平喘並能廓淸肺部寒熱所以一切傷風咳嗽含服此膠無有不愈也

價目 每盒一元 每打廿元

上海五洲大藥房發行

各埠分店及各大藥房均售

仲方兒覽 聞本月一日出門後迄未歸來四處尋訪杳無蹤迹旬日前曾有郵局寄來一函但未將行蹤說明究竟在外是否平安殊難揣測闔家懸念寢食不安汝妻焦急尤甚見報務望速即回家是所至囑 母字

沈子芳鑒 足下所繪之樣子敝處殊爲合意何日何處面談請示知爲荷 方啓 782 甲A

大同大學公鑒 學生家長 知方體育館贊助諸君 校友

本校於月之十九日上午十時舉行二十年紀念典禮午十時舉行二十年紀念典禮下午及晚間均舉行師生校友同樂遊藝會知方體育館落成典禮開運動會晚間提燈敬請諸君贊助學生家長諸君蒞臨指教凡我校友屆時請早臨參加無任欣幸 大同大學謹啟 甲A971

南洋中學校友會旅行首都通告

本會定於四月四日午車出發赴南京旅行觀光首都在京暢遊二日凡我校友如願加入者請於三月二十五日以前至上海四川路四行儲蓄會蔣濟如君處繳納旅費每人二十元並函知上海西林路西南小學鄭初年君以便代爲預備一切過期恕不定額特此通告再者通訊如有改動亦請示知 乙A928

南洋公學同學會年會通告

本會定於三月十五日下午六時假座南京路新新酒樓舉行年會聚餐其節目如次（一）報告（二）聚餐（三）演說（四）游藝（五）唱彩至入座券請向寧波路四十七號本會會所定購特此通告即希同學諸君公鑒 乙A935

羣和三育會通告

會員重行登記啓事

本會公決無論新舊會員須自三月二十日起至四月十九日止一律來會重新登記事關會員本身利益幸毋延誤甘自放棄此告 三月十二日

寧波旅蕪同鄉會啓事

查敝會於十七年度創募公學基金捐册經募第三十七號第三十八號捐册二份雖迭經函促迄未繳回茲據余青泉君經募第四十八號捐册一份及寧波旅蕪同鄉會爲重捐款計用特登報聲明嗣後倘有該三份捐册發見應概作無效尚希各界諸君洞鑒爲盼 寧波旅蕪同鄉會 甲A797

無錫旅滬同鄉會召集會員大會通告

本會定於三月十五日（即陰曆正月二十七）星期日下午二時在本會會所開會員大會凡我會員務希准時攜帶會證到會列席特此通告 會址北河南路七浦路二七八號 乙A739

南京下關潤昌祥鼎記機器碾米廠啟事

逕啟者茲有潤昌祥機米廠開設南京下關米市街現該廠經理馬少卿年邁無意經營所有該廠機器全部及一切生財器俱今由馬君全權出面推盤與潤昌祥鼎記營業其價銀當日憑中付足交盤清楚聽憑受盤人執業關於以前潤昌祥人欠欠人擔保往來銀洋票據及股東糾葛不清等事均歸馬君完全負責與鼎記無涉特登申新兩報聲明 乙A2781

曉維洋行啓事

啓者敝行紅頭牌白蘭地酒（Red Top Brandy）品質之優香味之醇久荷各界贊許茲歸吳達公司經理惠顧諸君請逕向吳達公司接洽可也 A乙1886

吳達公司啓事

啓者曉維洋行紅頭牌白蘭地酒（Red Top Brandy）質優味醇久已馳名遐邇茲歸敝公司經理惠顧諸君請駕臨敝公司接洽爲荷 法租界望志路仁壽里念二號 A乙1887

上海天吉堂協記國藥號啟事

逕啟者本號爲整理內部起見經三月十日股東會議決議公舉陶文波君爲本號總經理柳啟琨君爲本號副經理全權管理本號內外一應事宜所有原有經理張楚蒨君即日起完全卸責以前在張楚蒨經理任內以天吉堂協記名義之一切銀錢出入人欠欠人概歸前經理張楚蒨君個人負責理楚與天吉堂協記絲毫無涉各項代人担保自即日起亦完全取消作爲無效恐滋糾葛特此登報聲明 甲A788

寶記照相館新遷廉價啓事

本館遷移至南京路西藏路口新世界隔壁刻已工程完竣於月之十五日開始營業並於是日起廉價兩星期以示歡迎各界仕女幸勿失此良機 南京路泥城橋 寶記照相館啓

推盤聲明

推盤人蔡雨田今將已創英租界西摩路五百十九號門牌內開設源茂祥烟紙雜貨店在外作保一應推與韓元聖營業所有源茂祥在外人欠欠人自理清楚與受盤人無涉

受盤聲明

受盤人韓元聖今受盤源茂祥烟紙雜貨號所有源茂祥在外作保以及人欠欠人歸出筆人自理與受業人無涉

南滙縣保衛團九區第二甲向奉賢縣第六公安分局朱局長聲明道歉

一月二十三日本團團員季駟湯才生到奉賢地方爲偵查僞鈔事追緝鄉人適朱局長懷義路過目睹情形上前查問季湯二員一時誤會遂行非禮以致得罪局長如此軌外行動實堪痛恨立將季湯二人斥革人格卑劣本有虧心仍不安挽請徐軼君代表親往奉賢第六公安分局賠罪以昭鄭重 局長朱明山 甲A800

鎮海縣泰邱鄉上浦傅氏修譜啓事

竊吾族譜牒自前清光緒甲辰修輯以來迄今已有二十八年之久長此以往恐生卒無從稽考誠爲吾族重修凡我族屬有遷居異地未週之處務於一月內將名字生卒配葬詳細開列函寄穿山泰隆行傅松泉君轉遞以便編入而免遺漏特此聲明 乙A1822

介紹康硯堂先生鬻書 啓事

蔡元培 聶雲臺 于右任 譚澤闓 王一亭 朱家驊

先生名和聲，字鳳岑，衡山人，工篆隸，書法皆得其長，生平以正，傳世之作，另有細目，索取均寓，各處收件，詳路六三七號先生處及信，扇，莊上海介紹，另有恆以海路六三乙七號，先生處及信 ... 收件處 [illegible]

俞鳳賓醫學博士追悼會

（追悼日期）三月十五日下午一時（開會地點）西藏路時濟醫院（收禮處）上海愛文義路一九九五號上海市醫師公會（發起團體）上海市醫師公會 中華醫學會 中華民國醫藥學會 中華民國醫藥學會上海分會 上海市醫師公會 ... 上海新藥業同業公會 中央大學醫學院 中國醫 ... 凡與俞博士有舊者無論團體或個人均請隨時參加共表哀思（注意）[illegible] 乙A888

嚴九麟先生于國歷三月十二日寅時壽終滬寓擇于三月十四日申時大殮 謹此報聞

梅白格路張家浜廿三號 嚴客星堂啓

俞文卿律師執行職務通告

本律師於即日起在江蘇高等法院第二分院及上海特區地方法院執行職務事務所設上海公共租界白克路泰和里五三〇號電話三六三一二號 乙A188

后萬安律師執行職務通告

本律師於即日起在江蘇高等法院第二分院及上海特區地方法院執行職務事務所設上海公共租界和北非里一號電話北一七六 乙A1881

律師吳之屏受任陸子冬 吳子久君常年法律顧問通告

律師沈楚青 趙勳甫受任官商合辦烈山煤鑛有限公司法律顧問通告

上列當事人之一切法律事務均由本律師負責辦理 事務所上海南京路慈淑大樓四二一號 電話一七一八三 乙A1825

劉主律師代表胡雄笙君借據作廢聲明

頃據當事人胡雄笙君稱於民國十四年間因欵應用由陳士元介紹向盛德祥記借洋二千元金仁芬店擔保立有借據一紙惟日久已難記憶（恐另有）因前此店出盤後與謝竹君與徐惠然因而開設協泰恆向之索取則云已經遺失所以曾付利息者均已償還迄今已十七年之久該借據現未交還惟恐日後發生糾葛特此登報聲明嗣後該項借據作爲無效此佈 事務所九江路十二號佑尼干律師公館 乙A4873

向江蘇上海特區地方法院呈請備案外合行代爲登報佈告以後無論何人拾得上項借據概作無效此佈

朱文劭律師受任聯安航務公局常年法律顧問通告

敝律師茲受任聯安航務公局常年法律顧問以後凡於敝公局法律上之利益敝律師當依法盡保障之責特此通告 事務所法租界呂班路三四五號 電話

律師徐炳成 徐福基代表沈龍泉家屬沈俞氏啓事

茲據沈俞氏聲稱氏夫龍泉向係販賣綢緞爲業去年年底因不能維持走避未歸所有人欠欠人各欵亦應于上開期內來所照繳以免訴追特此通告 事務所上海白克路成都路口三多里 電話三三五九四 乙A1877

樂俊芬律師代表馬質人黃慧英聲明協議離婚

茲據當事人黃慧英及馬質人（崇矩）來所聲稱我倆因意見各歧情有之婚姻契約根本解除自此以後男婚女嫁各不相涉除親自簽字蓋章外據一式三紙由雙方及律師各執一份外應請代表登報聲明等情據此本律師合亟代爲登報如上 事務所北京路一百號四樓

嚴大覺律師受任利成公司常年法律顧問並代聲明

據當事人利成公司稱三月十二日受盤廣順裝修等項歸利成公司改換門面擇吉營業所有廣順欠人人欠等項應歸廣順自行理楚與利成公司無涉特此代爲聲明如右 事務所北四川路華界四六八號

李祖虞 陳志皋律師代表嚴子良君緊要啓事

茲據嚴子良君稱現因欠欵往來糾葛業經向法院訴追決以前對於進行訴訟之所名義財產均已委任本律師就有第三人爲其代理所有該財產如有第三所名義之財產亦屬無效 事務所北京路九十六號二樓 電話一〇五五五 乙A1884

席裕昌律師受任萬金記號萬國安君常年法律顧問通告

上之權利者業亦當依法向之追還誠恐各界未明真相誤予承受致將來受害爲特委請代爲聲明等情前來據此合行代表登報如右

一嗣後如有人侵害萬金記號萬國安君之法益者本律師即當依法保障 事務所南京路保安坊內 電話一九八四四號 女子銀行二 乙A1681

朱樹楨律師代表西大順公南貨號鄭重聲明

據西大順公南貨號主聲稱開設以來已逾四十餘載素重信用久蒙各界稱許故營業蒸蒸日上從未在本外埠有過分號今忽有人假借名義亦以西大順公三字嵌入牌號之中殊爲駭異因由同業近來探問爲特登報聲明此係假冒行爲與西大順公風馬無關誠恐各界誤會特此通告 乙A598

高文麒 奚亞夫 楊凛知律師代表天南旅社債權團通告

查天南旅社之債權團前因天南旅社股東代表共同維持三十天營業於三月十二日期滿經債權團於本月十一日在江西路奚律師事務所召集緊急會議決會同天南旅社股東代表陳生標股東代表朱庶良王鳳聲繼續維持兩星期內天南旅社各債權人代表從速設法解決等情經衆簽名及律師證明存卷委爲代表通告前來爲特據情通告如右 民國二十年三月十二日 乙A1691

李祖虞律師代表蔣廣昌申莊聲明停業並催收欠款通告

據蔣廣昌申莊來所聲稱本申莊自民國二十年三月十日起停止營業所有欠人欵項均已分別清償等情委託本律師代表聲明並催收人欠欵項前來爲此特代登報聲明該申莊現已停止營業該申莊身及其經銷部分之一切人欠欵項統限於登報日起兩星期內逕向本律師事務所交欵清償幸勿延誤特此通告 中華民國二十年三月十日 事務所北京路九六號 電話一〇五五五

同仁法律事務所 袁漢雲律師代表寧波慎祥錢莊懸賞緝拿逃夥通告

茲據寧波慎祥錢莊經理聲稱本莊夥友洪彭齡茲於上年十月間捲去鉅欵潛逃無踪如有人能將其拿獲送案者當立即給予酬洋五百元以待決不食言除投報寧波外因風報信者酬洋二百五十元並委託本律師代表登報懸賞等語前來合亟登報通告此佈

慎祥錢莊寧波江厦五十號 電話二百 同仁法律事務所上海北京路一四一二八，九號 電話一二五

吳經熊 董康 潘承鍔 律師代表 薛寶潤 厚生 貴 反對紗廠出賣並聲明

薛公寶潤全部遺產業奉扣押概不得擅自處分特此警告 薛炎生 桂生 根生 諸君並請各界公鑒 A乙1855

光雞同業人啓事

現因市面貨價高昂光雞業受有影響虧折成本甚大爰集同業同人公議請求光雞已有成約者每磅加大洋五分常年包雞內每磅大洋一元六角五分恐未週知特行登報聲明諸希亮察此啟 其臨時購買光雞則每磅大洋 顧客對於 甲A790

俞鍾駱律師代表源泰興洋雜貨號主柯恩湘 柯恩瀚聲明拆股加記

據柯恩湘柯恩瀚同弟兄聲稱先兄恩源於民國九年奉母命以家財與適岳顧佑朝君股開源泰興洋雜貨號柯得七股顧得五股今由顧君及家嫂恩源名下之二股憑原調解人姚潤卿王福沅兩君依合同點驗交割清楚今後源泰興號添加仁記字樣爲恩湘恩瀚弟兄二人合資之營業盈虧與顧佑朝君等無涉所有未了事件由恩源名下經手介紹者均已交割提清其非顧君經手來提各項及一切人欠欠人仍由恩弟兄繼續負責恐未週知請律師證明於本年二月二十六日簽定合同並據情代爲登報聲明並請代爲聲明前來合即據請代表將顧佑朝柯恩源所有未清事件自登報日起一星期內至源泰興仁記加蓋圖章否則概以退保論合併聲明敬希公鑒 乙A1848

上海市營造廠業同業公會爲關稅增漲等通告

立憲國家凡事主持公平故法制條理從無有強人所難者吾營造同業除小包藉勞力以謀微利者外價值較大之工程要皆訂約承攬平日督造之餘更須負担物價漲落之責就年來趨勢以觀物價騰昂幾如登山扶搖直上恒有甲年估計而承攬之工程至乙年完工蒙物價騰漲之影響既非歸咎於承攬者之過失而八九近則稅制屢變徵幣不同此種因法律而增之損失當然應由業主負擔蓋重價購物所建之工作物值必比例增貴承攬人力所不能抗者而較訂約時溢出之虧損由承攬人精算舉證要求業主照加以期公允而照核實且本會雖不能論今後凡吾同業與業主簽訂承攬合同尚未了工者關於代料部分無論合同內有無特約凡因關稅及其他捐稅之增加及徵收貨幣之變更（例如關稅照金）可位核收稅欵之類）爲承攬人所不能違抗者而較訂約時溢出之虧損數得由承攬人精算舉證要求業主照加以期公允而照核實且防杜因虧折而中途停工之弊特此登報通告諸維公鑒

營造同業公會 工程師 業主 鑒 乙A2971

無錫縣雜糧業同業公會通告

逕啟者查去年貨價狂漲落爲向所未有殊至商業滯滯成呆不景氣象金融界爲各業樞紐年終結束亦感困難是以今歲放欵不得不加以改革茲經我雜糧同業經濟流通當然非往年可比故對於外埠貨客先行兌票之通融辦法償兌欵一節概予婉卻必須待貨到錫始可兌票等因於三月一日起凡運貨客帶提單逕向兌票寄錫先行兌款經委員會第六次常會之決議自三月一日起凡車運貨客帶提單逕向兌票寄錫先行 誠恐外埠貨客未能明瞭除送傳單外特再登報通告惟希亮察

漢口市裝設民用警鈴委員會招商承辦本市民用警鈴工程廣告

本會爲保安起見經漢口市政府市商會第一署至第十二署各管轄區域內裝設民用警鈴共一千五百戶需用皮線七十餘萬尺軟鐵線六千公斤子市公安局及財政局等機關會同組織成立決於本市總商會內投標其他各節詳細標單具詳細圖樣並應繳押標金洋一百元投標人屆時齊集該處投標即當衆開標特此通告 本會由本市公安局召集 日期定於三月一日起至三月三十一日 漢口市總商會內 投標日期則先於十日前分發各商店公司登記之住址用警鈴而通知投標人 ...

國民會議代表上海市選舉事務所通告 第三號

爲通告事查此次國民會議代表選舉所有本市各團體應向本所領取製備冊紙業經定限通告在案茲迭據各團體先後到所聲稱以辦理改組手續未克如期領取請予展緩等情本所爲通融辦理起見姑准展限至本月十五日爲止勿再遲延貽誤特此通告 乙A908

實業部立案 大華農場歡迎參觀

本場爲便利顧客起見特在上海閘北[illegible]畝開設農苗推廣處羅列各種農林種子苗木以及奇花異卉價分[illegible]保證成活如蒙惠顧者於國曆四月二十日以前照原價八折計算備有詳細價目表函索即寄參觀券向上海[illegible]浜路底西寶興路大華農場索取 [illegible]

龍飛福記烟公司出品 中國福新烟公司發行 三球牌香烟定期截止掉換贈券啓事

逕啓者敝公司所出三球牌香烟在本埠所有以前隨烟發出之贈券現擬改換新贈品茲定於本年三月底截止以前如數持來掉換逾期概作無效幸祈台照勿自悞 乙A1876

上海中虹橋 葉慶和南貨號新屋業已落成

茲於國曆三月十三日仍回原處照常營業

上海電力公司兩六優先股發給第四次股息通告

本公司六兩優先股之股息每股規定每年五錢茲定一九三一年四月一日發給本季股息給各股東之在本年三月二十一日登記者所有應得股息當發支票由郵寄上再并不停止過戶特此通告尚希 公鑒 秘書兼會計H. Gordon Wright謹啓 一九三一年三月十一日 CA767

上海煤業公棧股份有限公司召集第七屆股東定期會

本公司第七屆股東定期會經董事會議決定於四月十四日(即星期二)下午二時假愛多亞路三十八號五層樓上開股東定期會除分別具函通告外特此公告 上海煤業公棧董事會啓

毋忘！

本會三月份開獎期適值星期日照章順延一天定於十六號(星期一)下午十二時半舉行凡儲戶尚未付款者望從速於期前付款以保獎權有志儲蓄而尚未入會者亦望於期前入會以享鉅大利益再本月份第一特獎已達五萬元第二特獎亦已開始頭二三四獎每種各有五十三個再本會爲便利儲戶付款起見本星期六下午(十四號)星期日(十五號)照常收款此佈(詳章函索即奉或請用電話通知本會即當派人前來接洽) 上海愛多亞路七號 電話六七〇八一號

萬國儲蓄會啓

明日江灣賽馬

國曆三月十四日十五日(星期六星期日)本會舉行第一七〇期賽馬每日准下午一點鐘起賽各賽十一次(江灣大香賓賽定四月六日舉行)特此佈告 萬國體育會謹啓 1843乙A

莫釐三善堂催柩回籍並催停前通告

本堂殯房停柩迭次奉公安衛生局通令限期遷出嚴厲取締除經陸續運山領葬外茲因滬西[illegible]而逾限之柩又復不少特再登報通告柩屬速自來堂接洽以便代爲運山其無處詢問之柩一律於滬明館代葬公地幸勿延誤此佈 上海莫釐三善堂啓 甲A297

陸軍第十八師龍岡剿匪殉節將士追悼大會籌備處啓事

逕啓者敝師前在龍岡剿匪血戰情形業經先後呈報中央並蒙國府查明故師長張殉節事實明令褒卹發行公葬各在案惟查當日以兩旅孤軍與數萬共匪搏戰於層崖峭壁中斃匪雖在六千以上然我軍亦共傷亡二千餘人計高級官長除第五十二旅副旅長洪漢傑第一百零五團團長朱先志均於當時戰死外尚有身陷匪窟之第五十三旅旅長王捷俊師部代參謀長周緯黃第一百零三團團長[illegible]等於一月十六日在江西寧都縣屬小佈地方一同殉節以上各員皆係隨故師長張努力革命身經百戰之員秉性忠烈迭奏奇功痛念人民之困苦早堅死志各誓精忠故此次奉令進剿龍岡隨同故師長張與匪血戰奮勵無前卒以勢孤援絕爲匪所乘[illegible]總司令蔣效電除給卹外並交軍政部從優褒卹爰定三月十五日在南昌師部開會追悼諸公情殷剷共誼重同仇永念忠魂必同悲憤[illegible] 甲A297

張故師長追悼會籌備處啓事

陸軍上將第十八師師長張石侯先生於龍岡剿共之役深入匪巢援絕道窮抗節致命常山之舌大義不磨歸元先軫英風如接茲訂於三月十五日假首都公共體育場舉行追悼大會以示欽崇而彰壯烈嗚呼蒼宏化碧激哀周秦士之心睢陽被齒壯南八男兒之氣共產黨殺人火星極惡窮兇實國際之隱憂抑人類之公敵各界人士無論知與不知務乞踴躍參加同申憤慨並如有輓聯祭物請先期寄南京龍王廟長治里九號爲盼 乙A1815

松江縣建設局招標建築橋樑涵洞

本縣松滬縣道松韋段沿綫橋梁八座(甲標)涵洞八座(乙標)亟須招標建造特訂於三月十日起至二十日上午十二時止爲投標時期二十日下午二時在本局當衆開標凡具有橋工經驗及相當資本而有證明者均可於投標期內逕赴松江城內本局繳納圖樣費每標三元領取圖樣及投標章程施工細則合同底稿等件願投甲標者繳納保證金五十元願投乙標者繳納保證金三十元領取標單標封依照標單所列各項詳細填寫清楚簽名蓋章嚴密封固於投標期內親到本局投入標匭聽候審定除通告外特此週知 乙A1770

陸海空軍總司令部騎兵教導隊招標通告

爲通告事本隊現須購製多量乘鞍及各種馱鞍亟待招標辦理凡願承辦此項鞍具者希於三月十日起前來小營本隊閱看標樣及說明書並投標章程投標期限於三月二十五日正午爲止即於是日下午二時在本隊軍需科當衆開標特此通告 乙A

津浦鐵路管理委員會招標承辦飯車廣告

本會爲廣招徠起見現擬招商承辦二〇一二〇二次京平通車並三等特別快車及小營業二〇一次等快車之飯車三等木箱客車等務凡願承辦者請向浦口本會車務處領取說明書如投標章程及標函等限於二十年三月二十五日十二時以前送到過時無效並於是日下午三時在本會當衆開標再該項營業於本路管轄範圍內自當予以相當維護以免受累特此廣告 乙A819

上海四明公所材廠內木花柴片招人投標

本公所材廠內所有木花斬片柴每月約有五萬斤左右欲招人包銷如有願承包者前來領取章程開明包價投送本公所賬房定于國曆三月十三日當衆開標特此通告並附章程列后(一)投標時須先繳保證金洋一百元開標後未得標者當場發還(二)得標人須於三日內先繳押櫃洋三百元由公所出立收條常年六厘起息(三)[illegible]不在標價之例(四)得標人訂立承攬以一年爲期定於三月十五日接辦(五)承包人應用各項雜物均由承包人自備(六)裝柴之籮及應用之柴[illegible](七)凡公所及各職員自用之柴無論大小均由承包人裝送(八)[illegible]時如將正式木料夾入籮內察出加倍究罰(九)裝柴時如有[illegible]廠前天井以後須將柴籮堆積整齊不得堆積須遵守前開各條章程如有違背或付款延遲至三日以外及未滿期限半途中止者應將押櫃洋如數充公撤銷承攬另招別商如有銀洋蒂欠向保人如數追償 上海四明公所啓 乙A

上海會計師公會會員潘肇邦會計師爲永益洋布號召盤公告

查本會計師於民國十九年十二月二十九日奉上海法租界會審公廨令委派爲西門路永益洋布號清算人業經登報公告在案茲將該號存貨生財裝修召盤凡有意受盤該號者請惠臨本事務所接洽可也

中華民國二十年三月十三日

公平會計師事務所 吳

事務所 河南路十四號四樓 法大馬路四十一號二樓 電話 一五二三八、九 一八二一二 乙A1910

上海市衛生局衛生試驗所出售衛生牌痘苗廣告

所址 閘北虯江路廣東街 電話 四五二一八號

五洲大藥房 春季大贈品

惠購各貨滿洋一元贈送上列贈品壹件五元以上贈送兩件(推賠固本家用皂不在此例)

贈品 五洲美容霜 中華新地圖各十萬件 精印時女畫

贈送處 上海四馬路總公司及第一支店天后宮橋 第二支店北四川路 第三支店東門路 分銷處西門蓬萊市場

國醫徐保衡之章成之啓事

衡之等出席首都中央國醫館成立會平樂里診所自十四日起停診三天此啓

上海玉佛寺講經通告

擇於國曆三月十一日起至六月十六日圓滿恭請諦閑老法師宣講大佛頂首楞嚴經全部 普借緇素務希早臨以聞法要時間每日下午二時至四時 上海戈登路檳榔路口玉佛寺住持可成謹啓

上海三馬路新聞報館對面 廣東杏濟堂

四十八週紀念大加贈品 丸散膏丹藥酒一律 買一送一 另加贈品

二月廿六日起 三月廿六日止

著名 烏鷄白鳳丸 人參再造丸 橘紅半夏露 (一送一買)

凡購本堂丸散膏丹藥酒一律買一送一外贈繡頭金品一組〇參燕銀耳玉桂鹿茸諸膠名家丸散大減價〇虎骨木瓜酒每元六瓶〇正驢皮膠每兩二角五分〇高麗參鬚每兩四角五分

⊙小兒回春丹⊙止痛玉樹油⊙婦科白帶丸⊙海狗腎藥酒⊙人參牛黃丸⊙大活絡丹 (一送一買)

國貨滋潤面劑中之唯一妙品 滋潤手臉 四季咸宜

大瓶七角半 小瓶四角 樣瓶二角

上海中法大藥房總經理 全國分行及各藥房均有出售

湖北建設廳招標建造鋼輪通告

本廳爲便利武漢交通起見現擬添造長一百五十五呎寬三十一呎平均吃水八呎六吋鋼輪一艘取名建楚業經提請湖北省政府第七十五次會議議決照准在案現定期於二十年三月二十八日下午一時在本廳大禮堂當衆開標凡具有建造鋼輪經驗而能提供與船價相等之資產者可向本廳航政處取閱簡章圖說(每份廿元概不發還)并領取標單隨繳投標保証金二千元(此項保証金開標後無論中標與否准予發還)於開標期前一日將標函呈送本廳航政處以憑審照章競其臨時組合希圖牟利及無資力無經驗者幸勿嘗試特此通告 乙A949

時評

◉法意協約成後之海軍餘聞

法意海軍協文今已宣布矣。據英相麥唐納致路透電之文。謂法意海軍協定之大價值。在政治影響。協定成立後不及一日。而歐洲全部均感覺此協定能令人安定。此爲明年軍縮會議之良好先聲。又英國海長亞歷山大在下院提出海軍預算時。謂法意海軍協定之辦法。美日對之大致同意。英國各部分之會出席於倫敦海軍會議者亦一致贊成。是法意協定誠可謂海軍縮減會之一大成功也。

其外德國會預算委員會。今亦通過今年之海軍預算。擬造戰艦五艘。各有排水量一萬噸。又俄電謂英軍中將亨德森借海軍專家數人行抵羅馬尼亞京城。據云係羅政府聘往。將在黑海沿岸籌備大規模之海軍根據地。俄報多謂。俄士方訂限制海軍條約表示和平。而羅國藉英國之助。亟圖擴張海軍云。又丹麥國會以七十七票對六十四票通過解除軍備案。嗣後丹麥海陸軍將完全解散。僅設邊境憲兵及海岸巡防隊。以資巡邏。並置巡艦數艘保護漁業。是誠可謂完全解除軍備之國家矣。

國外要電二

法意海軍協定

英法兩都同日公布

造艦換艦程序大有變更 意國拋棄對法均等原則

—意法借款談判進行中—

▲路透社十一日倫敦電 官場今日宣佈法意海軍協定條款、在一九三六年底以前、法意可各完成主力艦兩艘、其排水量每艘不得過二萬三千三百三十三噸、其大砲口徑不得過十二吋、此項主力艦造成後、法國必須拆毀大戰艦一艘、意國必須拆毀各重一萬六千八百二十噸左右之頭等舊巡艦共三萬三千六百四十噸、由法意依此協定而得之主力艦總噸數、在一九三六年底以前、可各完成十七萬五千噸增爲十八萬一千噸、法意在一九三六年底以前、可各完成飛機母艦三萬四千噸、在一九三〇年程序完成之後、不得造六吋一以上口徑砲位之巡艦、除完成一九三〇年程序、及補充一九三一年底以後年齡太舊之噸數外、不得再造潛艇、法國潛艇噸數在一九三六年底以前、不得超過八萬一千九百八十九噸、此數尚可由一九三二年軍縮大會討論海軍問題時決定之、

▲國民十一日巴黎電 今日下午法外部發表法意海軍協定內容、與外間所傳者相若、約定在一九三六年以前、意拋棄海軍均等要求、並允法海軍超過十五萬噸、此項噸位係分配於小型軍艦、故法國對於驅逐艦又有十五萬噸、潛艇八萬一千噸、(此爲世界各國潛艇中最大噸位)至主力艦則雙方均等、各十八萬一千噸、並可建造飛機母艦三萬四千噸、又至一九三六年十二月底、兩國可造成每艘不逾二萬三千三百三十三噸裝置十二吋砲之戰鬥艦兩艘、以代舊艦、但又約定明年軍縮大會中、得將法國潛艇噸位加以修正、

▲路透社十一日倫敦電 英相麥唐納函致路透社、謂法意海軍協定之大價值、殆在政治影響、蓋此好意與互助之絕好表示、當然在政治上發生好影響也、協定成立不及二十四小時、而歐洲全部亦感覺此協定令人安定之勢力、此乃一九三二年軍縮大會之良好先聲、如他日集議於日內瓦之各國、挾法意現已表示之勇氣、應付其責任、則軍縮大會定可成世界歷史中最顯著大事之一云、

▲國民巴黎十一日電 今日法意海軍協定之公佈、政界皆信爲兩國間繼續協商解決其他懸案之先聲、且法國駐羅馬公使波馬歇氏適在此時返法、與外長白里安會談多次、據報紙載稱、波氏已受有在羅馬開新談判之詳細訓令、且將議及法國以巨款貸與意國事、惟官場方面對此說、曾極力否認、

▲美聯十一日華盛頓電 美國批准一切條約權操諸參院、今法意海軍協定是否須提交參院、始能發生效力、華盛頓人士今日對於此事議論紛紜、莫衷一是、許多人士以爲如該協定併入一九三〇年倫敦海軍協約、則實有提交參院之必要、白宮今日對此問題、不作一詞、國務院亦謝絕表示意見、惟美人對此協定、甚加歡迎、視爲趨近世界軍縮之一大步驟、且可消除法意間之衝突云、

英德海軍預算

英海軍經費總額減少 德決實行建艦新程序

▲路透十一日倫敦電 海軍大臣亞歷山大今日在下院提出海軍預算案、謂一九三一年造艦之新程序、規定新軍艦建造之開始、計有倫德式巡艦兩艘、五千噸巡艦一艘、驅逐艦隊之指揮艦一艘、驅逐艦八艘、小兵船四艘、潛艇三艘、又淺水砲艦一艘、以上僅爲尋常補充、而在倫敦海軍條約範圍之內、渠希望將來日內瓦軍縮大會續有一致縮減之進步、果爾、則英政府將取銷或延緩或更變上述程序、一九三一年程序如完全舉辦、其經費將比一九三〇年程序減少五十萬鎊、英政府爲法國依允將主力艦砲口徑限制至十二吋、故願向法政府書面聲明、英政府自己贊成以十二吋爲主力艦砲之最大口徑、並將現有之三萬五千噸最高排水量大爲縮減、至於意國潛艇噸數、將不超過五萬二千噸、內有年齡已高之潛艇五千餘噸、不再補充、法意皆允在一九三三年以前不造潛艇、以待一九三二年世界軍縮大會之決定、從英國立場而言、潛艇數字、乃協定中最不滿意之部份、但法國原來程序確已大減矣、美日對於協定之辦法、大致同意、而英帝國之各部份出席於倫敦海軍會議者、亦一致贊同、英國依據倫敦海約、將拆毀各二萬五千噸戰艦四艘、又二萬八千五百噸巡洋戰艦一艘、海軍經費總額共爲五千一百六十萬五千鎊、比較去年總額減少三十四萬二千鎊、海軍人員減少三千四百八人、而爲九萬三千六百五十八人、英國海軍自一九二八年四月至一九三一年四月之四年內、共裁去人員一萬人、

▲路透十二日倫敦電 海軍大臣亞歷山大昨夜在下院辯論海軍預算時、謂英政府在巴黎作海軍談話時、並未擔任在將來軍縮大會中援助法國軍縮之理論云、

▲路透十一日柏林電 德國會預算委員會今日通過一九三一年海軍預算、內有第二戰艦建築費第一期付款之規定、國防部長稱、渠決定實行海軍建築程序云、查德國擬造戰艦五艘、各有排水量一萬噸、有五萬匹馬力、裝十一吋砲六尊、發重六百七十磅之砲彈、又裝六吋砲八尊、三·五吋砲四尊、又魚雷管六個、速度二十六海哩、

丹麥解除軍備

僅置巡邏隊捍衛國境

▲路透社十二日丹京電 丹麥國會於十一日深夜通過爭議已久之解除軍備案、嗣後丹麥海陸軍將完全解散、僅設邊境憲兵隊與海岸巡防隊以資巡邏、並置巡船數艘保護漁業、可謂全世界首先完全解除軍備之國家、

明星花露香水

上海中西大藥房總發行

此品醇厚濃郁、與衆不同、其香能經多日、遠及數里、舉凡交際明星、社會之花、閨閣名媛、青年男子、皆宜常備、

補血乃治毒之本

花柳梅毒，風濕蘊毒，疽癰瘰癧，癬疥瘡毒，其毒素盡蘊於血液，故療治之法，宜先清血，乃治毒之本也，哈蘭十六零六(內服)專擅清血滅毒，服之藥力直達各部大小血管，毒素排除，血液清淨，從此諸毒根本治愈，永不復發，患者速試服之，如皮膚破爛，無論何部大小，以「六零六藥膏」擦之，拔毒生肌，立見痊愈・

價目 內服六零六每瓶洋一元七角半 六零六藥膏每大盒一元小盒二角

上海四馬路 太和藥房發行 各埠各藥房均有出售

國外要電三

濱口健康問題

與黨極感不安　政局將起變化

少壯派主張更迭黨首　野黨擬糾彈首相責任

▲日聯十二日東京電　以濱口首相之健康問題爲中心、時局之形勢極端重大化、與黨內亦感極端之不安、而種種之策動遂起、有欲竭力擁立濱口首相、照今日狀況維持政權者、有欲速立後任總裁、組織延長內閣者、而安達派宇垣派之策動、愈有欲具體化之勢、此種形勢不但足以左右內閣之運命、更足使黨之運命受重大影響、最高幹部甚爲憂慮、

▲日聯十二日東京電　政友會對於濱口首相之出席、既表同情、力避直接攻擊首相之態度、今其時期已過、乃復歸野黨原來之立場、擬指摘政府秕政、糾彈首相責任、其最高幹部昨晚協議對策、結果一致意見、首相雖已出席議會、然尚未能出席委員會答辯野黨之質問、首相應速辭職、否則可謂欺瞞國民、應於責任政治之實體、決定徹底糾彈其非、

美對俄復交尚有待

承認債務爲先決條件

▲美聯社十一日華盛頓電　今日白宮傳出消息、胡佛總統對於恢復對俄外交關係之議、必俟蘇俄依從美國之條件、始能贊同云、按美國所持之條件、爲蘇俄應承認債務上之國際義務、應遵守國際公法、不在美國作共產宣傳、並擔負保護在俄美僑之義務、

全印大會房產發還

▲路透社十二日孟買電　孟買全印大會房屋、曾於上年十月間由政府佔據、今由當局依照印督與甘地之協定發還、昨夜有大會志願隊二百人、執棍擁路該屋、懸掛紅旗、並臥於門前、阻止今晨參與游行特來正式開啓該屋之人入內、必俟擔保立即考慮彼等之冤訴、始允放人、該屋啓門後半小時、此二百人復折回、以石擲擊大會之屋、並以棍擊傷忠誠之志願隊員十餘人、警察聞警馳至、但大會會長那里曼辛安慰衆人退走、

中歐大風雪仍未息

▲國民社十二日柏林電　德國及歐洲各地、仍大風雪不止、火車阻滯、郵運汽車及飛機多停駛、愛沙氏亞京城消息、吉諾島有捕海狗者四十八人失蹤、羅諾島有十八人失蹤、恐皆在大風雪中凍斃、

要聞

總理逝世六週紀念

◉首都舉行

▲中央黨部　今日（十二日）上午八時、中央黨部在大禮堂舉行總理逝世六週紀念、禮堂上端、顏以「總理精神不死」六字、兩旁標語、爲「紀念總理、要一致擁護中央」、「鞏固黨的基礎」、「紀念總理、要勵行地方自治、安定社會秩序」、到中央委員蔣中正・孫科・王寵惠・于右任・蔡元培・吳敬恒・王伯群・朱培德・邵元冲・邵力子・丁維汾・孔祥熙・劉蘆隱・朱家驊・馬超俊・周啓剛・克興額・余井塘等、及國府各院部代表、共約四五百人、于右任主席、奏樂行禮後、吳敬恒致開會詞、略謂本黨自失了領導之師、轉瞬已閱六載、回想總理於六年前在北平時、雖身攖重疾、猶振起精神、到各處參觀演講、發揮救國主義、隨總理北上之諸同志、見總理病勢纏綿、莫不憂形於色、迨二月二十四日以後、病益沉重、遂於六年前之今日逝世、當彌留之際、以「和平奮鬥救中國」七字、爲最後之囑咐、其意義至爲遠大、總理一生、以求中國之自由平等爲目的、領導革命、奮鬥不懈、在革命過程中、破壞原爲不得已之舉、然破壞後之建設、則必於和平中求途徑、惟和平程度頗有差別、有表面之和平、與實際之和平、有暫時之和平、與永久之和平、必須達到實際與永久和平、乃爲救國真諦、總理因恐一般人只圖表面及暫時的和平、即志得意滿、晏安鴆毒、馴致不旋踵而又成泡影、且知和平二字、不僅在消除戰爭危險、當使全國人得到真正自由平等、無一人咨嗟歎息、則和平方爲徹底、故殷殷以奮鬥二字相勉、期以堅決精神、達此鵠的、總理生前欲創造大同革命、倡導世界和平、原以三十年爲期、過去之二十年、既未能實現、未來之時期、祇有十年、光陰迅速、轉瞬即至、希望本黨同志永記總理臨終遺命、於和平聲中、矢志奮鬥、貫徹始終、先天下之憂而憂、後天下之樂而樂、勿徒具一年一度紀念之虛文、而忘總理救國之真諦云云、致詞畢、禮成散會、

▲首都各界　同日上午九時、首都各界在南京市黨部大禮堂舉行總理逝世六週年紀念大會、到市委史維煥・蕭吉珊・賴璉・樓桐蓀・及各院部會各民衆團體代表等、共二百餘人、史維煥主席、行禮後、主席致詞、略謂今日爲總理逝世六週年紀念、當民國十三年冬、總理應段祺瑞等之邀請、遄往北方、商和平解決國是辦法、當時段主張召開善後會議、總理則主張召集國民會議、未幾總理竟因宿疴沉重、彌留不起、於六年前今日捨同胞而長逝、總理生前、博愛寬大之精神、創建國家之功勳、決非言語所能罄述、總理臨終遺囑、所詔示吾人於最短期內廢除不平等條約召開國民會議兩事、現正努力實行、關於取消不平等條約中之關稅自主問題、工作業已完成、其次收回領判權問題、自十九年起已積極交涉、現在雖尚無頭緒、如民衆能一致爲熱烈的運動、使各國知中國民氣之不可侮、當亦不難達到目的、關於召開國民會議問題、中央已決定召集日期、同時並制定訓政時期內黨與人民共同遵守之約法、現已組織起草委員會、將來提出國民會議解決、以上皆同志遵奉遺敎之表現、凡屬國民應認識國民會議之使命及其重要、一致促成、尤其是首都同胞、應於未開會前將農會教育會等依法迅速組成、爲全國模範、又現在民生凋敝、黨與政府正在極力謀社會安定、生產恢復、人民亦當力求節約、如此方可不致因失業而流爲匪類、民生問題、方易於解決、今日紀念總理、應秉承總理遺志、一面鼓勵自己、向光明路上走去、以達到和平奮鬥救中國之目的、次賴璉演說、大意謂今日紀念總理、應繼承總理遺志、進一步與帝國主義奮鬥、不達取消不平等條約目的不止、一方並實行總理遺敎、以總理之精神爲精神、以總理之偉大人格爲模範、如此紀念方有意義云云、演說畢奏樂而散、

◉張輝瓚遺櫬抵湘

▲何鍵親蒞車站致祭

長沙通信、湘省政府自得張輝瓚遺櫬運湘之消息後、即推曹伯聞張開璉黃士衡宋鶴庚曹典球等爲籌備公葬委員、幷派曹孟其爲公葬事務所主任、撥銀六千元爲治喪費、在消防隊內設立公葬事務所、辦理一切、現張之靈櫬、已於八日由武昌掛專車來湘、定九日午前抵省、公葬事務所先期通告各機關團體、屆時前往迎迓、計自九日上午十一時起、各界往小吳門外車站迎櫬者、人山人海、車站前後、與環城馬路一帶、幾皆擁擠不通、十一時半、何鍵偕省府全體委員及陶師長廣等、均蒞站迎迓、正午十二時、專車抵站、一時軍警舉槍、哀樂齊奏、各親屬上車、撫棺慟哭、悲悼異常、各界迎櫬人士亦皆俯首靜默、贛省府駐湘代表黃性一當在車上將張氏幼子遠謀及幼女遠儀扶下、向何鍵與黨政軍各要人叩頭、何鍵等脫帽答禮、潸然淚下、公葬事務所執事人員即派員工、將張櫬移下車、停放月台、何鍵旋偕黨政軍各要人、就櫬前設席致祭、其祭文云、「維民國二十年三月九日、湖南省政府主席何鍵、偕同各界人士、謹以香楮清酌菓品之儀、致告於張故師長石侯先生之靈前曰、巍巍我公、允文允武、革命先進、備嘗艱苦、西南各省、戰績昭著、總領師干、西江衛戍、共匪猖獗、奉命殲除、龍岡一役、爲國捐軀、殘骸莫覓、僅歸首元、梧侯義烈、今古并傳、諸葛大殤、公祭如禮、由湘而漢、安歸故里、國府明令、公葬名山、全湘各界、恭迓道旁、靈輀載脂、丹旐飄揚、神其偕往、弗怖弗惶、謹告、」祭畢、已下午一時、乃用中山樂櫬由一百二十八人、抬櫬入城、各界迎櫬人士分爲七組、依次徐行、第一組、㈠大喪旗、㈡導馬、㈢大號、㈣抬鑼、㈤軍樂連、㈥軍隊、第二組、㈠國府命令亭、㈡西樂、㈢公安局手槍隊、㈣各校學生隊、㈤花圈隊、第三組、㈠西樂、㈡影亭、㈢保安隊、㈣孤兒院全體孤兒、㈤貧兒院、第四組、㈠省府軍樂連、㈡遺物亭、㈢軍隊、㈣抬鑼、㈤國樂、㈥提爐、第五組、㈠主幡、㈡孤兒院西樂隊、㈢各公法團體、㈣清音、第六組、㈠各機關職員、㈡十八師軍樂隊、㈢十八師軍隊、㈣來賓、㈤親屬、第七組、㈠忠櫬、㈡西樂、㈢長沙縣團隊、㈣水陸警察、㈤鑼鼓棚、計自一時起、直至四時始行走盡、其路程係由車站經中山路・福星街・太平街・西牌樓・八角亭・新街口・入事務所、計長四五里、第一組已抵事務所、而第五組尚在車站、亦可見人數之衆矣、張櫬抵所後、即迎入靈堂安放、迎櫬人士乃向靈前脫帽行禮而散、（三月十日）

◉李明瑞股竄逃崇義

▲雩都民團克復縣城　▲寧都匪勢愈加披猖

南昌通信、共匪李明瑞股、自在湘東被四路軍擊潰後、即竄入贛粵邊之崇猶乳源一帶、冀與贛南之朱毛彭黃及贛西之殘匪、打成一片、茲據贛州消息、李明瑞於本月三日、率匪二千、竄至粵北之乳源縣境、經八路軍鄧輝郭潤華兩團及四路軍唐伯寅團包圍、李匪拚命衝出、激戰十餘小時、鄧唐郭三團經擊斃僞師長龔楚一名、團營排長多人、匪衆七百名、繳槍數百枝、李僅率殘部及槍四五百枝向湘贛邊東竄、又李股另一部約槍數百枝、由粵邊竄大庾時、適與粵軍賴天球值、賴率隊及民團迎頭痛擊、李匪勢不得逞、乃折由南安之孟都、再折至崇義、於上月十二日攻陷崇義縣城、惟信豐雩都方面、有十二師之馬旅及十九路軍駐防、該匪因又擬西竄遂川或再入湘東、何主席已令四路軍、會同第八路十九路各軍在贛粵湘邊三面包圍、務將其消滅矣、十九路軍此次進剿贛南各縣殘匪、信豐萬安至贛州之交通、均已打通、只雩贛交通、迄未恢復、惟雩都縣長王鏡明、已率領西鄉羅家渡各鄉民團、於四日將縣城克復、救出肉票數百人、該縣呈報十九路軍部文云、「職於本月四日拂曉、率領西鄉羅家渡及南鄉禾豐兩處民團、將雩城恢復、是役擊斃僞主席黃佛生一名、斬獲匪隊長江洛一名、斬獲重要首領十餘名、匪徒六十餘名、釋放被匪綁押良民三四百人、餘匪現逃集雩西埠萬崗三門灘一帶、現已組織城區及東西三鄉民團、扼要防守、現城牆拆如平地、稍大屋宇、燬燒無餘、全城民衆、除逃散及被匪殺害外、僅十歲以下之小孩及五十歲以上之老婦、稍有存在、灶冷戶寂、荒涼不堪、睹之傷情、雖鐵石人亦當落淚也、寧都爲大本營、近因官軍將寧都四面包圍、該匪恐被全部消滅、乃又向瑞金廣昌一帶潰竄、駐寧城之共匪僞十二僞二十二等軍、已開赴黃陂一帶、寧城現無匪蹤、惟四鄉農匪仍極披猖、匪區迭被洗刧、米穀奇荒、匪徒雖四出搜搶米穀、然早已顆粒無存、日來共匪、每日只食一餐、恐慌已極、逃亡日多云、又據寧都逃難者云、共匪刻分布於黃陂小佈一帶、避難於金精洞之難民數百人、均被慘殺、無一倖免、婦女十六歲以上五十歲以下、一律迫令另配、共匪對匪區人民、一律在其手上強蓋匪化赤化字樣云、（三月八日）

◉粵中央銀行擠兌一瞥

▲數日後漸告平息

廣州通信、粵省銀業界近因社會上發生一種謠言、紛紛持中央紙幣到該行兌現、以致本月三日起中央銀行忽發生擠兌現象、但此種謠言、全係神經過敏者所臆造、不久謠言熄滅、則中紙信用自然恢復、查連日以來、中行擠兌情形、以南堤總行比較爲多、其餘永漢路分所・及西堤辦事處、均有人在門前等候兌現、據該行辦事員稱、四日南堤總行、及西堤永漢分兌所、共兌出現金約十一萬餘元、五日總行兌出現金約三十萬元、西堤及永漢分所共兌出三萬元、六日約共兌出三四十萬元、合計三日來、中行共兌出現金七八十萬、市民以中行現金充足、隨到隨兌、故昨日起、兌現者漸形減少、又中行爲利便女界兌現起見、擬在總行另闢女界兌換處、一方爲免市民疑慮計、該行已將銀庫內現金陸續運往兌現處、同時在總行增闢兌現窗口四個、仍恐市民有擠擁情事、昨已請政府派出憲兵及特務警察、到行維持秩序、六日起、兌現人數漸少、上午由十時至十二時、兌現者僅三百餘人、下午亦祇四百人、且到兌現者、均五元十元及五十元等券、一元券絕少、因一元券現仍流通市面、縱在找換店兌銀毫、亦不過取手續三仙而已、至於銀市上、因中紙價格不致驟跌、故外匯亦不致劇變、查五日香港匯豐銀幣貼水、漲至三八、至六日已降回二九、從此點觀察、可知中央紙幣價格已比五日爲高矣、此次中行擠兌、當局極爲鎮靜、因深知此種風潮、全係銀業界操縱家誤聽謠言所致、現正設法查緝營投機事業者予以嚴懲、中央銀行行長沈載和自此事發生後、業於六日由港返省、據沈氏對人稱、此次風潮、逆料不久平息、絕對不成任何問題云云、又財廳方面、爲貫徹稅收收受中央紙幣以便調劑計、昨亦通令所屬、所有一切稅收、凡數目在一元以上者、均應收受中紙、以符向例、如有勒收銀毫情事、查明嚴予懲處、（三月七日）

◉隴海路發展路務

▲展修…購車…開港

徐州通信、隴海路現以寒冬已過、故對於路務、積極進行、茲紀其要者如次、㈠西路決定先將靈潼一段展修完成、再行展至西安、現路局已備專車運輸材料、幷經洛陽行營佈告保護、文云、照得隴海鐵路靈潼段工程、現已着手興工、所需材料、由該路工程局備有運料專車四列、更番裝運、以應急需、緣是項專車、關係工程至爲重要、仰定材料東駛時、沿站經過、無論任何部隊、因何事項、均不得扣用、以期材料源源接濟、早日完工、以利交通、如敢故違、一經查覺、即以破壞交通論罪、決不姑寬、除通令各部隊遵照外、合行佈告週知、㈡該路車輛、流入外路者、經清理之後、刻已陸續放還、計津浦路還大機車四輛、京滬路還機車三輛、該路又在國外新購機車四輛、十三日可運到浦口、路局已擬車前往裝運、又京滬路尚欠該路機車兩輛、將備價償還、㈢海州開港、亦已實行、幷已將起泥機運到起泥、開港計劃、擬仿青島方式建築、又由八義集至台兒莊之間、建築支路、業經測量完竣、刻亦待款准備修築、該支路係便於輸運中興煤礦云、（十一日）

◉魯災民紛赴關外謀生

▲連日過青北上者約萬餘人

青島通信、魯省去歲迭遭戰事、瘡痍滿目、加以匪患頻仍、災民遍地、刻下雖經當局派兵剿除、匪患稍戢、而各縣人民劫後餘生、當此青黃不接之際、生活至感困難、不得不出外謀生、因此連日膠濟路東來之車、擁擠不堪、大半皆鳩形鵠面之災民、此項災民、多半住膠路沿綫各縣、到青下車後、再搭船北上至大連、轉赴關外各地、據查七日共同丸載有出關男女一千名、大連丸載有八百名、八日聯興輪載有一千一百名、某輪載有千餘名、其他北開各輪、亦均有載運、每日不下二千餘名、數日來總計已有萬餘人之譜、而乘車來青、及上船北渡者、現仍絡繹不絕、（三月九日）

◉晉省府嚴厲取締毒品

太原通信、省政府委員會日前第三次會議、關於取締毒品一案、曾經議決、電請中央、准予製定單行法、對於製造販賣金丹料麪各毒品者、得處死刑、同時並通令各機關學校、對於所屬職員人等、嚴行考查、如有沾染嗜好者、即予斥革、該項電稿及令文、昨經第四次會議修正通過、業已發出、茲錄如下、▲呈中央電　南京國民政府蔣主席鈞鑒、竊查晉省厲行烟禁、垂二十年、對鴉片毒害、查禁綦嚴、亦頗收效、乃自十五年軍興以來、鴉片之害尚未剷盡、而含有嗎

上海南京路　文明書局　大廉價

上海中國國貨銀行信託部編
內國公債庫券要覽
特色
（一）是編專爲私人投資隨時翻閱之用取材力求簡明切要
（二）是編用活頁式遇有續發新公債本行當照式續編分贈閱者以便加入本編
（三）是編用上等紙精印外加仿皮布面精美悅目
定價　每册連面售洋一元
經售處　上海三馬路三號本行信託部　上海華商證券交易所總務科
乙1981特

多咳傷肺　速服…
唐拾義久咳丸
上海廣西路角　唐拾義父子大葯廠發行
每瓶一元二角各埠均有經售

湖南　胡天一　祝由科　三法療病
本醫生自幼悉心研究軒轅傳白水靈符太極奧妙移替換三法療病專治男女內外各奇難怪症諸醫束手之際惡重病均能按法療治以免患病者妄耗金錢不能速愈本醫生惻隱爲懷順以秘傳三法濟世來醫毋須開口立能察斷病源絲毫不差內病不服湯藥外症不動刀針只用移替拔三法療治痛苦全無移病禽獸之身患者可化險爲夷各界士媛患有疑難重症者速來挽救均能剷除病魔●寓北泥城橋牯嶺路口●門診一元二角出診五元四角

袁製雞牌
解毒精
上海濟華堂藥房發行
清血滅毒　唯一聖藥
主治　小便破腫　尿管刺痛　肛門痔瘡　魚口橫痃　每瓶一元二角　包頭府瘡　初起淋濁　遍體梅毒　婦女陰瘡　寄費加一　腎囊潰爛　瘰癧串核　口鼻潰爛　梅毒串瘡

面麻福音
世人受無形之苦楚，是麻子也，被人所憎厭者，亦麻子也，何不麻於遮蔽之處，而偏麻於面孔，眞大不幸事，將俊秀之面龐，無端亂加斑點，從此歡迎者少，愛情無伴，種種隱痛，似難可告，而今福音來了，麻子何來，福音即敝藥房經售之（面麻藥水）是也，此藥水，治愈男女新久面麻，不知凡幾，歷來謝函盈箱，登報奉揚，是爲鐵證，欲除終身之隱根，快來購治，依期收美滿之功果，大可樂也，每瓶三元，治六個月之麻點，雙料每瓶五元，治一二十年之麻點，用法另詳仿單，外埠函購，欵由郵匯，寄費加一，當日保險回件，特約總經售處上海法租界八仙橋首安里內
時雨藥房謹啓
特甲639

驥製廣嗣丹
治療腎虧症惟一良劑
腎爲先天之源五臟之根十二脈之本也考人生未有此身先有此腎腎之強弱關係於人之衰健是故補腎即所以補身腎經健全則精旺神足百病不侵否則萎靡不振生命岌岌可危遑論事業本廬驥製廣嗣丹專治腎水虧耗身體虛弱服後補腎固元暖丹田壯氣血有病治病無病強身爲補腎劑中唯一良藥且原料配合完全採用國產與華人體質更相宜也
單料每盒二元　每料十六盒售廿八元　雙料五元　試服一元
上海盆湯弄波路南首　崔氏瓣香廬總發行所啓

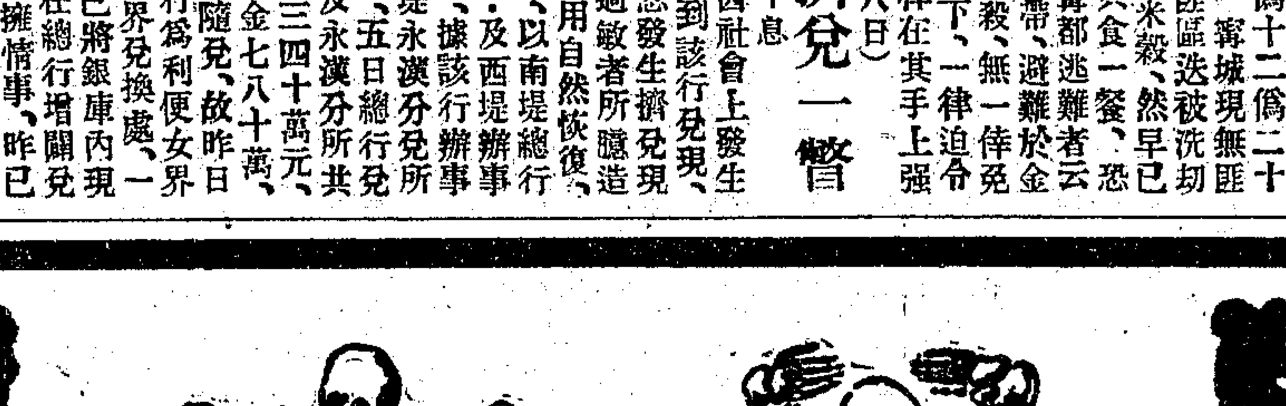
艱於子嗣或久患經病屢醫不效屢葯不靈者速服
廣東天喜堂老婢調經丸
有調經種子標本兼治之奇效
上海支行北海路四十九號
每瓶一元　獨沽一味

中英政府化驗註册
姚佐頓除根白濁丸
諸君曾服諸般白濁丸不靈者不可不試
每瓶二元　小瓶一元　中外各埠各大藥房均有出售
總發行所上海三馬路大舞台對面
姚佐頓醫生謹啓

張鳳笙君之公子玉照
此湖州小孩因消化不良而飢瘦弱
現已喜康樂強由於服用嬰孩自己藥片

小孩瘦弱因缺乏滋補而致營養不良者少因消化失序而致營養不良者多也故瘦弱小孩往往一服嬰孩自己藥片即漸轉弱爲強如湖州中学商店經理張鳳笙君之公子即其一例也張君云「小兒長亞現方週歲生後數月甚見玲琍活潑因飲食不勻致消化不良嗣忽變面黃肌瘦大便腐臭啼哭仍頻幸得友人珍陽君介紹投以嬰孩自己藥片服後即瀉下許多綠色腐臭之污物從此身體漸強精神漸旺今又康強喜樂肥胖且勝從前矣」嬰孩自己藥片係韋廉士醫生特製之小兒專藥主治小兒發熱便秘食積腹痛嘔吐泄瀉傷風痰厥出牙蛔蟲以及其他小兒腸胃疾病　價目每瓶七角六瓶三元五角郵費不取　遠東總發行上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局　各藥房均有出售

背痛



風濕
乃君腎臟有病之朕兆應速服
第威德補腎丸

啡高根海洛因等毒質製成之金丹料類，又復乘機源源而來，此類毒質之輸入，不特影響國民經濟，甚且關於人種存亡，其害實較鴉片爲尤烈，而販運製造者之罪，似較吸食者爲尤重，遵故鈞府頒布禁烟法第六條規定，科處烟犯最高刑期，不得超過五年，併科罰金，限於五千元以下，犯罪者既有倖生之路，即難戢其覬覦復犯之心，且以大利所在，查禁愈嚴，製販之方法愈巧，奸民則行險僥倖，政府則智力俱窮，非惟來源不能斷絕，瀰漫且較前更甚，此種現象，實因刑罰之輕，不足以懾其謀利之膽，若不加重治罪，實無救濟良策，擬懇俯念晉省麻醉品流毒特別重大情形，准予製定單行法，對於販賣製造金丹料類各種毒品，情節較重者，得處死刑，以期迅撲毒燄，藉副鈞座苦心禁烟之至意，事關法令，理合呈請示遵施行，▲令各機關文 查烟丹毒料，爲害最烈，被其毒者，不特戕賊生命，毀敗身家，而且危及國民經濟甚鉅，本省自舉辦禁烟以來，對於查禁各機關員役及各學校教職員學生吸食毒品，迭經訂定辦法，令飭遵照在案，乃各機關長官姑息徇隱，舉發甚尠，既背本府厲行烟禁之旨，復違君子愛人以德之訓，須知政令所及，全賴優秀份子爲領導，各機關公務人員，及各校學生，均居優秀地位，嗜好不除，何以服民，現在本政府成立伊始，對於剷除毒害，抱定決心，爲此特再重申前令，併將前定查禁各機關人員販吸烟丹毒料辦法，附發一份，仰即遵照，並轉飭所屬，對於所屬員役學生，均應隨行嚴行檢查，如有沾染嗜好者，立予斥革，並送交各該管法院依法懲辦，倘有不認眞檢查，經人舉發有確據者，除將本人依法懲辦外，並予該管長官以嚴重處分，事關烟禁要政，其各凜遵「勿稍玩忽，附查禁各機關人員吸食烟丹毒料辦法，（第一條）各機關長官及學校校長，對於所屬員役士兵及學生，均應隨時負責檢查，如查有吸食烟丹毒料嫌疑者，應分別停職開革，有實據者，並送交該管審判機關，依法懲辦，（第二條）各機關長官及學校校長，對於所屬員役士兵及學生，如有不認眞檢查，經人密告或舉發有販吸烟丹毒料確據者，除將本人依法懲辦外，幷予該長官以嚴重處分，（第三條）各機關長官及各學校校長，由直轄最高長官隨時查察，如有吸食烟丹毒料，或經人密報查有確據者，依法懲辦，（第四條）本辦法自公佈之日施行，（三月七日）

陳延炯赴瀋接洽結果

▲關於整理津浦路各事項

天津通信、津浦路整理委員會委員長陳延炯，偕委員孫謀及車務處長等于上月二十六日過津赴遼，商談各路合作事項，並與南滿接洽購買新機車及代修舊車租用車輛等事，於前日公畢南返，過津赴平，與平漢路商議石友三交還各車認收辦法，在平勾留一日，今晨由平來津，據陳在津談赴東北接洽經過，略謂，首次謁見張副司令時，適張患感冒，故談話不多，二次晤談，談話甚久，關於國內各路聯合共圖發展之計劃，張甚贊成，最後訪北寧路高局長，關於請唐山機廠代修車輛之事，因該廠現下工作甚忙，不能承攬，平浦快車，現在每星期祇有五次，乘客十分擁擠，現擬增加車輛，改爲每日開行，高局長對協助車輛事，亦願幫忙，此外關於各路合作如擴充機廠，以自造車上用料及機車，亦有談及，至與南滿路接洽修理車輛並添購機車事件，無甚結果，緣膠濟路曾由南滿代造機車四輛，每輛價值爲日金三萬元，較西洋出品爲廉，故津浦路擬繼續膠濟路之合同，使南滿代造數輛，南滿稱代膠濟所造之車，已經賠本，不能再照該價代造，如欲代造，則每輛須增爲三萬五千金元，相差太鉅，故未成約，又請南滿路代修車輛，南滿路所定價格亦甚昂貴，即日人亦說不合算，勸不必修理，故亦作罷，現擬請南滿路派人至津浦路查看應修車輛，以便從長計議云云，（三月十日）

哈法官殺人案宣判

▲葉翼熊處無期徒刑
▲葉聲明不服決上訴

瀋陽通信、轟傳中外之濱江法院推事葉翼熊槍殺張麗卿一案，自經濱江法院移轉瀋陽地方法院審判，經過第一次公開審理，因被告人稱病未到庭，法院派主審推事往哈審訊，事畢返瀋，即第二次開庭審理，當庭宣告辯論終結，今日（九日）開庭宣判，判決葉翼熊殺人未遂與侵佔錢財罪，處無期徒刑，褫奪公權終身，同時處以私帶手槍罪有期徒刑一年，如被告不服，准予十日內提起上訴，葉於是日當庭聲明不服，決定日內提出上訴，（三月九日）

蘇炳文謁張報告邊防

▲邊境安靖我境無俄兵侵入

瀋陽通信、東省鐵路護路軍哈滿司令兼呼倫貝爾警備司令黑龍江陸軍步兵第二旅旅長蘇炳文，與步兵第一旅旅長兼護路軍哈滿副司令張殿九，由防地經過哈長，乘南滿路車，於八日下午二時抵瀋，下榻凌格飯店，據蘇張談，該地邊防極鞏固，人民亦安堵，我邊境無俄兵，俄邊境雖駐屯俄兵，爲彼國之國防關係，外傳俄兵入我境內，未免過甚，此行來瀋，係因年餘未謁見張副司令，張最近將赴北平，特來觀見，報告邊防情形，別無任務，定明日（九日）謁見萬主席後，即晉謁張副司令，在瀋約須勾留四五日，即返防次，（三月八日）

班禪由蒙啓程來瀋

▲邊署人員往白林王府迎迓
▲財政廳撥給招待費四千元
▲聞將在瀋有長時間之勾留

瀋陽通信、西藏班禪額爾德尼氏，原定廢曆年前，由蒙來瀋度歲，邊署並已準備派員與車馬往迎，嗣因烏珠蒙旗地方，天降大雪，行旅阻斷，在舊曆年內，不克啓行，故曾來電請勿派員往迎，以免跋涉之勞，烏珠蒙旗積雪，頃已消溶，交通已恢復，班禪爰於昨日（八日）由北蒙大北林旗郷桃廟，帶同隨員等百餘人，啓程南來，邊署往迎人員，日內即帶汽車馬匹，由大通支路往通遼，轉往白林王府迎迓，班禪駐瀋代表額蘇朗與班禪駐北平代表羅桑諾等，偕同往迎，約於廢曆正月杪可抵瀋，（仍定黃寺爲班禪駐節地，班禪招待處已籌備一切，幷向財政廳領得招待費四千元備用，聞班禪在瀋，將有長時間之勾留，（青海之行，因交通不便利，恐將中止，（三月八日）

瀋陽短簡

▲日來政委會邊署兩秘書處工作極忙，係關於國民會議選舉代表之如何產生，及各法團組織條例之是否合法，詳核之下，則各法團組織，與國府規定不合之處甚多，黨委頗多指摘，遂囑改正，均以時促不及，代表名額十五人已內定，未發表，旅費八各千元，

▲副司令部組織及邊防公署改組人選，自少校以上，均已內定，此事權操於張氏個人，一如上次入關時所委各人同，俟發表時機至，張始探懷就日記本中，按名說出，由秘書廳下令，事前任何人均不知也，

▲省垣各官吏，已小有更動，警務處長孫旭昌辦事顢頇，已調任安東關監督，公安局長白銘鎭，調營口公安局長，所遺兩缺，調二十旅旅長黃顯聲（顯聲）繼，黃遺缺由參謀長暫代，按黃氏年僅二十三，軍人本色，歷充張之衛隊團長旅長，上次隨張赴京，充副官處長，尚有一批更動者，如秘書長王樹翰，張將令其赴京就國委者，則秘書長當屬於現省府委員兼教育廳長及機要處長吳家象，所遺省委教育長，由省府秘書長金毓黻繼，昨王秘長語人，余走不走，須聽命於張，此時外間傳說雖盛，余尚未知究竟也，（三月九日）

哈商請減東滿兩路運費

▲一方請速籌建哈洮鐵路

哈爾濱通信，今日哈埠市商會等八團體，具呈特區行政長官公署，要求轉函中東路局及滿鐵事務所，減低運費，并定本月九日由各團體推舉代表，面送請願書於東鐵路局，滿鐵事務所，如不得結果，即進行發行公債一千萬，建築哈爾濱洮南間一段鐵路，以補過東滿兩路，其呈長官公署文如下，

竊查中東南滿兩路互相銜接，而縱貫三省南北，握交通唯一之要樞，暢開中外之貿運，灌溉地方之經濟，我東北今日得呈此發榮滋長之大觀，不得不曰於此兩路爲是賴，顧兩路之主權，非操之自我，其一切政策之設施，往往未盡合地方之情勢，即就運費一項言之，其高昂之程度，常足陷工商業於不利，在金價平復時代，吾工商業者尚可含痛忍受，自去年金價飛騰，因兩路均以金幣爲本位，其運費之高漲，乃益促地方工商百業均岌岌然瀕於破產，所有境內之特產，既杜絕輸出之機會，而其他境外之物品，又隔斷輸入之來源，金融無所資以活動，工商無所恃以周轉，勞工更無所賴以生活，所謂其何能淑，載胥及溺者，即是今日危迫之現象，憶在歐戰期間，金價慘落，兩路亟亟然維持本身之利益，曾一度爲運費之增加，滿鐵則由一四九八增至二·二六七，東鐵則由一倍而增至二倍，其時標金市價每十兩不過換銀一百四十兩，金票與金盧布須二元四五角，方能換哈洋一元，以視今日每標金十兩竟提至七百八十兩以上，每金票或金盧布一元竟兌換哈大洋三元上下，是金銀之換算率，正反比例計算，今昔相差實逾七倍以上，而今之運費高於昔者，亦即等於此數，在昔既以金價落而爲運費之增加，在今即應以金價漲而爲運費之減低，此乃事理之平，故以今日之金價而論，兩路今昔運費，以恢復歐戰前舊規爲至當之辦法，縱酌今昔情形不同，驟難減此鉅額，最低限度，亦應按照去年今日之金價爲核定運費之標準，去年今日標金市價，每十兩兌換銀四百八十兩，與現在之市價七百八十兩比較，所差達百分之六十以上，東西各國大工廠隨金銀變動之趨勢，所有出售之貨品，今皆較昔落價十分之三四，如由歐洲輸入之方圓鋼鐵，昔時每噸值金票九元，而今則落至六元，由東瀛輸入之布類，昔時每疋值金票七元，而今則落至五元一角，又如蔴類之類，昔時每噸金票十三元一角，而今則落至九元三角，彼係私人營業，純以營利爲目的，尙能顧及購買者之能力，俾得有周轉之餘地，若鐵路本爲便利交通發展地方之使命，竟爾倍蓰本身之利益，而不顧地方之痛苦，殆爲事理所不許，而況地方與鐵路其利害本息息相關，惟自金價飛騰，運費猛漲，墨守舊規，各私民衆咸感於經濟之支絀，遂有不能不捨用鐵路之勢，旅客則徒步奔馳於道路，貨物則征諸車馬以裁運，儼然又恢復數十年前交通梗塞之舊觀，在兩路苟一統計其數，其收入，自當明瞭於此情，是運費之高昂，非惟地方之不利，抑亦鐵路之不利，爲兩路計，亦自應悚然改圖，核減運費，維持地方，即所以維持鐵路之本身，職會等忝爲工商百業領袖，見於市面之危急，不得不起而呼籲，日內擬即推舉代表，分向兩路當局竭力之抗爭，務達到目的而後止，雖然以吾東北今日之情形而論，要求兩路低減運費，不過一時救急之方，欲圖百年之至計，應別有遠大之規畫，兩路之主權非操之自我，前既言之矣，其於地方者，與彼或有利害衝突之處，當然不肯爲充分之協助，故在我而欲東北前途發展，亟應建築哈洮鐵路，藉以解除兩路束縛之痛苦，竊考哈爾濱至洮南，經過黑龍江大賚等處，相距不過千餘里，中間並無崇山峻嶺，敷設鐵路較易爲力，約計大洋二千萬元，即可足用，此項築路之費，或撥發三省庫帑，或募集鐵路公債，爲數並不甚鉅，當不至有爲難，否則即仿奉海路故事，由三省人民認股建築，亦無不可，此路北與呼海路銜接，南與四洮路銜接，一旦工事告竣，三省交通聯爲一氣，中東南滿兩路吾直可視之如無物，原夫東北地土廣闊，物產豐富，久著稱於世界，即以特種農產而論，常足供給東西各國之需要，以我無限之特產，換彼無限之金錢，三省境內宜乎物阜而財豐，家給而人足，乃考其實際，則竟不然，此無他，由於在我不能握交通之主權，凡所應得之利益，均輾轉而被他人攫之於掌中，吾儕俯首下心，拾取唾餘，國人年來痛心於帝國主義經濟侵略者，吾東北適當其鋒，於此而吾政府人民一致興起，同心同德，早完成哈洮間之千餘里鐵路，所有三省之出產，均經吾自有之路綫直接而運至葫蘆島，以分運於東西兩洋，此不第中東南滿兩路無所恃以吸收吾人民之脂膏，而舉凡大連與海參崴港岸之大利，亦將讓我獨佔，到此時會，無論爲我有之路綫，凡有可以發展地方經濟維持人民生計者，罔不爲之顧慮周至，即或規定之運費，與中東南滿兩路或無大出入，而以國民之所得，供國家之取盈，猶可曰楚弓楚得，亦勝似拱手而讓利益於外人，而況乎三省北部，其荒蕪之未墾者，尚有十之六七，年來國內公私各方迭有移民墾荒之舉，阻於鐵路之不肯盡力輔助，至今尙鮮成效，如果哈洮鐵路告成，則移民之舉得早實現，不惟荒蕪盡闢，可開發國內之富源，而邊境充實，亦可杜外人之覬覦，是國家之邊防鞏固，亦於此路而植其基，日來職會等迭經集議，討論救濟市面方策，愈認前者爲救危急於一時，後者爲謀利益於百年，必也同時並舉，於事乃克有濟，理合備文呈請鈞署鑒核，分別轉咨施行，哈爾濱市商會，濱江縣商會，濱江糧食交易所，哈爾濱油坊同業公會，哈爾濱粉火磨同業公會，濱江木商公會，濱江雜貨公會，

江蘇民選事務所近訊

國民會議代表江蘇省選舉事務所，自通告各縣限期呈報各團體造具選舉冊籍後，工作甚爲忙碌，茲將該所最近情形，分誌於下，

▲呈報選舉冊籍 中央規定各縣監督，將各團體選舉冊籍，呈送總監督審查，選舉資格，限期爲三月六日至十五日，近以期限在邇，故各縣監督，呈送此項冊籍到事務所，甚爲踴躍，茲已經登記者，有江都·太倉·吳縣·宜興·常熟·嘉定·崑山·金壇·江浦·吳江·溧水·豐縣·高郵·海門·奉賢·上海·等十六縣，

▲舉行所務會議 民選事務所，以工作緊張，曾於前日午後，由總幹事召集各組組長暨股長等，在該事務所舉行所務會議，關於工作之分配，暨各縣對於法令疑義解釋等事項，均經詳細討論，

▲審查選舉資格 各縣呈送各團體及會員之選舉冊籍，已逾全省各縣四分之一以上，所有冊籍甚多，關於資格審核，均由該事務所之審查組，分頭審查，曾經兩次會議，討論審查手續，務求周密無誤，

▲假日照常工作 該事務所近因工作繁重，除星期假日仍照常工作外，並於每晚加辦公三小時，即前日追悼北伐陣亡將士紀念日，亦未停止辦公，今日爲先總理之忌辰，本省當局舉行盛大之紀念禮，並援往例舉行植樹式，所有各機關均休假，惟總監督胡樸安，以選舉爲期已迫，曾有手令，凡事務所各職員，均照常工作，故今日亦未放假，

地方通信

松江

總理逝世六週紀念 本邑黨政軍警各界及機關，於今（十二）晨上午九時在公共體育場舉行總理六週逝世紀念，參加者數千人，由縣黨部委員主席，行禮讀囑獻花如儀，禮畢，繼行追祭陣亡將士儀式，由縣黨部主祭，縣政府與團部襄祭，下午一時行植樹典禮，各機關即就玉皇閣中山林植樹，先在玉皇閣石坍上，舉行儀式，禮畢游行至馬路橋而散，

鄉四圖地保家被刧 得勝港附近二區境內鄉四圖地保姚杏生 其女正將出嫁，嫁衣奩具，大致備竣，詎十一夜一時許，突來盜匪八人，以持手槍者引導擁入，將嫁衣等盡行刧去，損失約數百元，事主已就近報告四區分駐所踩緝，

公安局破獲新橋大賭 縣公安局近據報告新橋賭風甚熾，有搖寶牌九等項，前晚該局派員率警十二人，由小路抄往，抵鎭果見某茶館內聚衆狂賭，正在呼么喝雉之時，一擁捉賭，賭徒見來警不多，即將大門關住，意圖毆拒，幸去警均有盒槍示威，未釀鉅禍，當將頭家周某及賭徒捕得十餘人，於昨晨解送公安局罰辦，

崑山

總理六週逝世紀念 昨日（十二日）爲總理六週逝世紀念植樹運動大會，於上午九時，在馬鞍山前公共體育場舉行，是日到有各機關團體及中小各學校等約有三萬餘人，散會後，即赴馬鞍山華藏寺前舉行植樹典禮，並由龐縣長及各機關各學校等親自植樹，以誌提倡，而留紀念，

無錫

米船在潘葑被刧 橫林鎭永泰糧行，前日裝載糯稻一百五十餘石，運至無錫北塘豐泰裕米行銷售，路經洛社附近潘葑地方，以時值深夜，即停泊過夜，至十二時後，突來艒艒船兩艘，駛近米船，突竄出盜匪十餘人，各出手槍一躍上船，日稱搜查違禁物品，實施搜刮，約一小時，始携贓呼嘯而去，事後檢點，計被刧去現洋二百餘元，餘物及米均無損失，昨已開駛來城，報縣請緝，

逆子出獄後自殺 八士橋西街居民過坤全，年約三十餘歲，父早去世，母尚健在，年已六十餘歲，惟坤全素性驕縱，衆染嗜好，時向其母需索，偶有不遂，即將母毆打，其母因不堪虐待，於前年來城投縣鳴冤，經縣府將逆子坤全傳案，判處徒刑一年三個月，近已期滿出獄，依舊吸食紅丸，不知改悔，惟手中拮据異常，前日先將剪刀自剪咽喉，繼用尖刀向肚上猛戳，當即血流不止而死，

內河輪船均應領行駛證 縣建設局，昨奉建設廳訓令，並須發內河輪船行駛證暫行辦法，及表格等，並規定在十九年十二月三十一日以前開班者，限於二十年三月底，依照新章補領，其在二十年一月一日以後新開班各輪，非經依照新章核准立案，發給行駛證後，不得擅自開業，毛局長奉令，當即通知各輪船局一體遵照，

常州

三小學生失踪之離奇 武邑局前街小學一年級乙組學生王阿雨·江亮大·何玉昌三人，年均在七八歲左右，十日上午到校上課，在第二課點名時，突然不知去向，待家屬於午後到校查詢，始知失踪，三學生家屬當即集議分投蘇錫上海及各鄉鎭尋找，直至十一日午後，始先後遄歸，均無音信，當即會同該校長錢子厳向公安第一分局報告，請飭警注意，晚間，學生江亮大王阿雨之家屬，忽接上海市公安局第二區派出所來函，謂汝子江亮大王阿雨刻留在所，應速來所具保具領，而何玉昌之家屬，於晚間八時許，忽有鐵路警察將其子送到，詢問該學生走失情形，謂在校向販賣處購年糕頭上被人一拍，後即若失知覺，旋在火車上見有一老人伴我，狀頗兇惡云云，故自此事發生後，地方已頗爲注意，均認爲離奇云，

總理逝世紀念誌略 武邑各界於今（十二）日上午在公共體育場舉行總理逝世六週年紀念，到者萬餘人，下午二時，在西郊中山林舉行造林運動植樹典禮，由各機關團體學校分別植樹，禮畢全城市游行而散，

常熟

銀錢業今歲之營業計劃 本邑銀錢業因去歲受倒賬影響，損失達五十萬元之鉅，今歲爲對外營業愼重計，特經該業代表，開會議決，重訂營業規則，呈請縣府備案施行，惟現屆開市之際，而規則尙未經核准，故先行規定營業大綱十條，業由同業公會通過，茲探錄如下，㈠對於各業往來，一律以銀戶進出，絕對不得再洋戶往來，但非營業性質之戶，不在此限，或有祇存不欠，而不起息者，及寄存代解者，亦不在此限，㈡洋厘進出，一一厘，規元進出，每千加減一兩，小洋進出每十角加減銀三厘，洋六厘，銅元進出，每元加減三十文，㈢洋一元當日收付，不得軋抵，㈣出立本票日期，莊字同業，以十五天爲限，錢字同業，以二十五天爲限，㈤出立莊申及各路票日期，均以二十五天爲限，㈥往來各戶推潮元洋，不得超期，㈦價申滬洋每千元加一元，㈧蘇州收解的洋，不超一天收照期，㈨每月市折同業對於往來各戶，一律遵照二十五日公同議定之存欠折照行，不得徇情折減，㈩已倒過帳之戶或同業，不得與其往來，以後凡遇倒賬事件已發生後，受累之同業，應將該戶詳細情形報告公會，以資識別，而免後患，

大批烟土將請省核辦 本邑九瀏區大義橋，於前二日裝載大批烟土之沙船，被地方錢林林等糾衆搶奪，旋被公安局將主犯錢林林拘獲，并獲烟土三百五十七斤八兩半，翌日即解縣司法核辦，經沈承審員開庭訊問，各犯仍各供如前，結果將錢林林石顧氏等三人收押，因案情重大，須請示民廳及高法院核辦，

江陰

土案要犯在常捕獲 邑人黃秉英，前向省廳控告前偵緝隊長楊炳蔚，及隊士吳韋寶陳祥寶等吞沒巨土一案，自原告黃秉英返里後，被告吳韋寶已自行投案，前日李縣長并悉該案重要關係人陸龍寶，亦居常州北直街甘棠橋堍大碗號，其弟陸生楞處，李縣長即快函武進李公安局長，派警至該號搜捕，於十日由李局長親自押解來澄，當晚八時許，由李縣長秘密訊問，并提出在押之錢阿寶質訊，詎陸龍寶供詞狡展，經李縣長嚴加訊問，始稱有烟土九十二包，每包約七十兩，而錢阿寶仍堅稱祗五十二所等語，訊後收押，

救濟院接收市慈善款產 救濟院迭向一區公所接收公善堂等慈善款產，發生糾紛，已經數年，前日救濟院委員會奉縣令會同陳公安局長，至一區公所接收，視區長先交公善堂漸田細數及市公產單據簿籍，公善堂項下田單六百九十六張交出，并函救濟院爲存保市產起見，此項公產，爲市區所有，永遠不得與縣有款產相混，呈請轉省備案，

大吉商輪失事 大達公司滬揚班大吉商輪，前日（十日）由滬開揚，在老鼠沙過夜，至昨（十一）下午四時許，駛至如皋新生港附近，離江陰尚有八十華里，忽然起火失事，一說汽鍋爆裂，全船數分鐘即沉沒，當時適有上下水某商輪兩艘經過，均往施救，時經江陰毀山壩及護清港方面，遙遠瞥見白烟一縷，輪船下沉，即電話黃田港大達公司報告，預計時間，是日係大吉班期，乃至晚十二時尙未抵埠，（平日已抵埠）該公司即派人與裘渡局主任袁君眉，至新生港探聽，果爲大吉，惟究竟損失如何，尙待續報，

民政廳令准將高小生提澄 西鄉著匪高小生，在澄武兩縣接壤地方，被武進軍警拘獲，解該縣訊辦，李縣長因高匪在澄，犯案亦不少，會於東日（一日）代電民政廳，請求令武進縣將高匪准予迎提，歸澄縣訊辦，前日李縣長奉民廳四七一二號指令開，於高匪一案，曾經武進張縣長呈報，已電復准將該匪由澄迎提訊辦情形具報等因，李縣長奉令後，昨飭政警長吳博文，携文赴常，謁張縣長指定日期，准將高匪提澄，再行派隊赴常提回，

靖江

靖江發生奪土衝突 靖江六圩港七圩港之間，於八日深夜，經過太古公司黃浦下水輪，忽有某保衛團與水警奪土衝突，聞有二百餘斤，八圩港商民突聞槍聲甚密，皆從夢中驚醒，惶恐萬狀，後悉奪土情形，秩序漸復，

鎭江

匪首馬陵和尙被捕 縣屬第四區有著匪名馬陵和尙者，平時收有門徒三四千人，搶架燒殺，無惡不作，且其身懷絕技，人多不敢與較，日前因事過辛豐站，在茶館品茗，爲四區保衛團購綫偵知，當由該區清鄉第四分局，率領團丁十餘人，前往茶館圍捕，將馬陵和尙當場拿獲，星夜派隊押解到縣，請予懲治，

揚州

鄉鎭長控分局長 蘇民廳長胡樸安，因江都公安七分局長高繼梓，前經鎭長佘蒼之·鄉長殷玉成·黨員杜瑞伯等，以假私貪汚各款，呈縣局，委張定秋澈查，覆以毫無事實，現佘等又續呈到廳，陳述前因，及並呈縣府，公安局·縣黨部，請另派員澈查各節，特令由縣局派九分局長黃士杰，會同公安局范督察澈查，茲據呈復仍屬子虛，並取其該處黨民董銳秋·商民代表王上之·民衆代表許茂文等之十餘人，證明高繼梓無假私貪汚情事之文件到縣，以憑轉廳核辦，

救濟管理處改組 江都救濟管理處，現經縣局計劃改組，其辦法由縣長兼主席，財教兩局長爲副主席，商會·銀行·錢業公會·各推一人爲委員，共同組織，並決定製借分六角元，搭配發新 以財局代徵教費爲基金，所有教費項下之雜捐田租，分別釐定，暫頓辦法，昨（十日）已由縣製定前項計劃書，分呈財教兩廳，請求核示，俟奉准後，即行實施，

湖州

腦膜炎症蔓延各村 本城東門外三里橋地方自入春以來，疫症蔓延異常迅速，因醫治不及而斃者，不知凡幾，雖曾經縣政府派衛生助理員赴鄉注射防疫，亦無濟於事，現已蔓延至東門外松亭村·新民村·管西村·管北村·常熟村等處，一星期間相繼死亡者頗衆，而尤以常熟村爲更甚，本邑縣政府，有鑒及此，特於昨日開防疫緊急會議，對於常熟村之疫症，議決辦法二項，㈠由公安局衛生助理員周泰遄向福音醫院商請選派醫士及看護各一人，赴往常熟村醫治，㈡經費若干，暫由廣告捐項下發付，並先由縣府報明備案，對於他處疫症，議決組織臨時防疫隊，并由縣列表呈報本省民政廳，請派防疫隊來湖防治，並請先撥防疫經費二千元，以應急需，而資救濟，

合肥

全縣小學校停辦改組 教育廳因據督學及各方報告，合肥小學教育腐敗，屢起風潮，教育經費被少數人把持腹削，不敷分配，已准各方面之請，令合肥教育局，轉知各小學校，各社會教育機關，自本學期起，一律停辦，並令教局長，商承縣長，妥爲計劃，在城內適宜地點，重新設立完全小學兩所，女子完全小學一所，四鄉繁盛適宜地點，設立完全小學四所，城鄉適宜地點，設立初級小學若干所，各小學校長教職員，必須嚴格任用，其有資格不合，或以前辦學無成績，及有劣跡者，概不錄用，現教局已轉知各校，各社會教育機關，㈠所有器具圖書，及其他應行移交事件，應分別造具清冊，連同圖記，呈報本局，以便查核，派員接管，㈡在本局所派保管員未到之前，各校長各社會教育機關主管人員，應負保管，㈢關於各校，各社會教育機關，歷年積欠，應候提交本屆教育經費清理委員會，核議籌發，俾免賠累，

明光

皖東土匪希圖大舉 皖東匪禍，勢益猖獗，昨（十日）晚黃家寨·嘉山集·張家老營·上下洪·及汪·黃·李·謝等村，又告陷落，且將逼近鐵路，頃據由匪窟逃出肉票聲稱，匪衆亦照軍隊編制，近使女肉票趕製軍衣旗幟甚多，將有斷路劫車，擄明光而佔盱定之計劃，駐明騎兵二師王團因感兵力單薄，不能進勦，已將前項消息，電呈師部核辦，今晚三界·管店·石壩·雙此間各公團，復推代表李竹溪等，赴南宿州晉謁張勵生師長，請求派兵勦辦，

蚌埠

豫皖蘇間股匪猖獗 豫東巨匪楊協月，近率匪徒二千餘人，盤據豫皖蘇三省交界，永城碭山宿縣蕭縣等處，受其蹂躪，慘苦不堪，近在蕭境被第七師痛剿，有回竄豫東之勢，頃據悉其內容者云，該股匪組織，與軍隊編制無異，且下仍打暫編第四師旗幟，查該師原爲豫皖之雜牌軍，前月在鹿邑寧陵一帶，被豫東團軍包圍繳械，現該匪仍假借四師名義，到處刦掠，「匪首楊協月，自稱暫編第四師第一旅旅長，張克明爲副旅長，統計約有二千餘人，每到一處，匪首即以偽職名義，向地方勒索餉秣，應供之後，仍繼之以搶，頃聞蘇豫皖國軍正聯合兜剿，以期殲滅，

徐州

虐待兒媳收押候查 本城朱大橋張永貴之兒媳趙氏，因受姑虐待，服毒身死，曾經縣府勘驗，昨日下午四時，由承審員黃家楨，傳齊兩造，開庭審理，黃承審以張永貴等確有嫌疑，飭將張永貴及妻收押，聽候偵查，其子嵩偉交保，

恕訃不週 聞

不孝伯齊等罪孽深重禍延 顯考前國民革命軍第三十三軍軍城處長諱克綱字幼風府君慟於中華民國二十年三月八日午時疾終漢寓距生於前清光緒十二年丙戌歲三月初九日寅時享年四十有六不孝伯齊等隨侍在側親視含殮遵禮成服因宅兆未就暫厝鸚鵡洲茲擇於國曆三月二十二日啓攢在鸚鵡洲本寓家奠二十三日堂奠成主即於是日治喪明晨發引安葬於鸚鵡洲三里坡之陽凡叨矜恤謹此訃

三月二十三日即廢曆二月初五日領帖 孤子鄭伯齊泣血稽顙

如蒙賜唁請寄鸚鵡洲中瓜堤一七四號或漢口濟生二馬路昔利冰廠 1858

葉柏皋太史鬻文字

碑銘壽文家傳等另議 古近體詩像贊每頁三圓 書冊頁扇面三圓 聯對三尺四圓 四尺五圓 五尺六圓 屏條四尺三圓 五尺四圓 六尺五圓 中堂四尺五圓 五尺六圓 長則遞加 匾額一尺內每字二圓 二尺內四圓 墨費一成 潤資先惠 通訊處上海愛文義路遷善里一千一百七十五號及各大箋扇莊 1454

品珍 專收鑽石翡翠精圓珍珠 出價從豐
兼營自製五彩電刻銀盾銀屏 銀像銀器銀徽章精美價廉 過比較

Ossin 奥新 雞蛋魚肝油
滋補力最大 維他命最多
大瓶縮小之圖
中國總經理 上海禮和洋行
各大藥房百貨公司均有分售

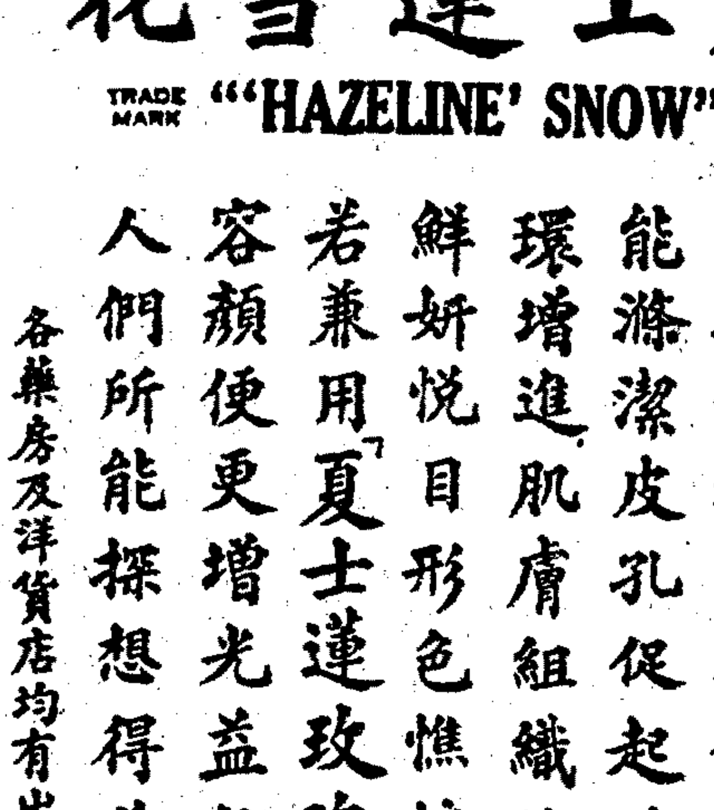
華懋飯店代業廣地產公司聲明

大華舞廳準于本年三月廿九日茶舞會後停止營業於是日以前仍照常進行除星期日外每晚餐舞由安姆氏著名樂隊奏樂並有西洋安妲女士表演新巧技術及蘭塞夫之滑稽表演至於茶點酒餐之精良程度一概照舊每星期日茶舞下午五時至八時舉行由華懋樂隊與大華樂隊合奏美妙樂曲

定座 電話三四二三一

華懋飯店總經理克拉啓

容顏的美是每個婦女所最渴望得着的



商標 夏士蓮雪花 TRADE MARK "'HAZELINE' SNOW" 商標

便是惟一而無油脂的製品專為達到這個目的的牠能滌潔皮孔促起健康循環增進肌膚組織使容色鮮妍悅目形色憔悴的人若兼用「夏士蓮玫瑰霜」其容顏便更增光益彩有非人們所能採想得着的

各藥房及洋貨店均有出售

BURROUGHS WELLCOME & CO.
(PROPRIETORS: THE WELLCOME FOUNDATION LTD., LONDON, ENGLAND)
LONDON AND SHANGHAI

英國倫敦 中華上海 寶威大藥行
（英商寶威大基金有限公司）
Sh. 279

肺癆救星
肺癆草
中央衛生試驗所化驗證明
肺癆特效藥
專治一切肺病
不論男女老幼
胸膈緊張晝咳
夜咳有痰無痰
有血無血均奏
藥到病除之效
肺癆調養法函索即寄
(各大藥房均有出售)
總發行所 上海南京路五家弄 天濟藥房
每服二元每打拾元

請服補肺聖藥
凡咳靈
春寒咳頻
春氣萌動寒暖不時防護偶疏固有致咳之虞舊恙雖愈仍多復發之患善攝生者均宜注意
或以咳嗽係小恙無足重視殊不知小恙即爲大患根因咳嗽而釀成痰喘肺炎氣管炎甚至咯血肺癆者蓋比比也不可不愼
凡咳靈爲療咳補肺之特效藥功能化痰止咳治癆平喘傷風咳嗽服以此丸無不立愈 ▲每瓶一元五角
上海大華藥房發行 各大藥房均有出售

上海南京路 文明書局 春季大廉價

本埠新聞

昨日總理逝世紀念

▲全市一致哀悼

市宣傳部 昨日爲中國國民黨總理孫中山先生第六週年忌辰、上海特別市黨部宣傳部、特召集本市各界民衆、舉行紀念大會、屆時計到代表六百餘人、由市宣傳部部長楊清源、報告總理逝世之經過、及我人應有之努力畢、繼由朱樹鑑·鄔志豪等相繼演說、悲壯激昂、聽者動容、茲將各情分誌於後、

▲**大會秩序** (一)奏樂、(二)全體肅立、(三)唱黨歌、(四)向黨國旗及總理遺像行最敬禮、(五)主席恭讀總理遺囑、(六)靜默、(七)主席報告、(八)演說、(九)呼口號、(十)奏樂、(十一)散會、

▲**大會職員** (主席團)楊清源·張犖·熊式輝·(紀錄)周琴梅·(司儀)張演雲、(招待)陳銘·袁清平·丁君川·(幹事)顧玉飛·李二白·吳光明、

▲**到會代表** 印度同盟會生大聖·社會局俞傳梅·工商訪問局張鈞如·簡籌業工會常道同·婦女協會林克聰·黃雅志·馬志英·張學飛·理教聯合會張一塵·市商會葉惠鈞·鄔志豪·黃載士·鄭澄青·裘業公會蔣志剛·藥材業工會楊慶生·商務工會許慎賢·一區黨部朱樹鑑·居季秋·虞宜明·二區黨部杜夢森·王春光·三區黨部徐惠民·四區黨部沈鼎·錢銘武·六區黨部王頌如·九區黨部朱士棋·沈良浩·新藥公會孫壽成·人和烟廠工會葉秋春·中央銀行陳錫楨·派報工人孫國楨·造船業工會陸速慶·郵政總局韓衷一·楊思禮·上海市土地局王積慶·楊元昌·捲烟業工會周學湘等、中華國民拒毒會務本敬業君毅正風比德維興培文滬海樹基蘇州旅滬·等學生自治會代表、以及各區分部各團體代表等共約六百餘人、

▲**報告演說** 首由主席楊清源報告(辭長從略)繼由朱樹鑑·鄔志豪·鄔克心等相繼演說、聽者甚爲動容、

淞滬警備部 昨日上午十時、淞滬警備司令部全體官佐百餘人、在大禮堂舉行總理逝世六週年紀念大會、主席許參謀長金源、行禮如儀、主席報告六週年紀念意義、略謂、總理生平立志遠大、讀書廣博、革命堅忍、才能成功轟烈之事業、語多痛切勉勵云云、高呼口號、禮成後、至龍華寺血華公園、集合官兵、舉行植樹典禮、二時許始散、

市府 昨日上海市政府、於上午九時、舉行總理逝世六週紀念大會、到秘書長各局局長職員、暨地方自治訓練所學員等四百餘人、由市長主席致詞、茲錄其演詞如下、今天是總理逝世六週紀念日、在這悲痛莊嚴的一日之中、各位必定都有一種追念總理與日同深之悲感、兄弟亦復如此、回想去年今日、在此舉行五週紀念的時候、兄弟曾說到總理偉大的人格及崇高的功業、我們應當如何的景仰、又說到總理的誕生日、是一切革命紀念日之與總理逝世紀念日、是國民革命歷史中之重要段落、我們應該如何深切的紀念、尤須明瞭總理未竟之志、未了之願、與夫付托於吾人之責任、當如何努力去實現 潘局長當日的演說、提出總理平奮鬥救中國的主張、來喚起吾人的注意、現又一年過去了、我們想起來、是很慚愧的、因爲自去年舉行五週紀念之後、我革命軍人、從事於剿逆之討伐、犧牲無數生命財力、方得達到國家統一的目的、黨國基礎鞏固的希望、在武裝同志這種的努力、可以說不負總理的使命、可以告慰總理在天之靈、然而在政治方面、因種種關係、未能按照預定程序、努力建設、不得不說是吾人最遺憾的一件大事、應如何亡羊補牢、鞏固補救、這是今天我們在總理面前、應該切實認識下決心去做的、就我們的本職言、在本市方面、應如何使自治基礎鞏固、訓政時期的建設、如何發展、是當然的事情、同時又應知道、整個的國家問題、目下最緊要的、有兩件、第一、中央召集國民會議、中央規定五月五日開國民會議、這五月五日、是革命政府成立總理就任總統的紀念日、當然有很重大的意義、國民會議、是根據總理遺教所召集、這是大家所知道的、總理在遺囑裏、就交給我們、從最短期間、促其實現、可是總理逝世、已經六週了、現在方始召集、這是很痛的事情、國民會議、是保障和平統一、免除未來一切戰禍的、換句話說、國民會議、是我們中華民族生命之所寄托、所以我們應深切注意、盡策努力、促其實現、其次、我們應注意於廢除不平等條約、現在反動勢力漸次削平、可是帝國主義者、仍不斷的以政治經濟的手段、侵犯我們的獨立、阻礙我們的建設、倘不平等條約依舊不能廢除、那末我們國家、依舊不能自由、我們民族、依舊不能發展、所以總理遺囑中、就是召集國民會議、及廢除不平等條約二件大事、尤須於最短期間、促其實現、現在國民會議已在進行、那末、我們一件大事、可說已經着手、其餘的一件、當然也得要努力、能從今天起、努力以達到目的、那末到明年今天、再來紀念總理、方可以告慰總理在天之靈、願我同人與全國同志同胞、共同勉勵、努力做去、

縣屬各機關 上海縣黨務整理委員會·縣政府·會同縣屬各機關、於昨日上午在滬閔路北橋第一校、舉行總理逝世六週年紀念大會、到縣整委會委員陶一珊·姜彥秋·縣長嚴愼予·教育局長施舍·各區區長吳景青·並黨政各機關工作人員·及學校參加者、有閔行中心小學·鄉村師範·馬橋強恕小學·顓橋小學·北橋小學·各校全體師生等共有二千餘人、大會主席團爲陶一珊·嚴愼予·姜彥秋·楊福麟、司儀呂覺非、紀錄胡乃文、開會儀式如下、(一)唱黨歌、(二)全體向黨國旗及總理遺像行三鞠躬禮、(三)主席恭讀總理遺囑、(縣長嚴愼予)(四)靜默、(五)唱悼孫先生歌、(六)主席報告、(縣整委陶一珊·教育局長施舍)、(七)演說、有(縣整委姜彥秋·第一區區長吳景青·第四區區長畢煥等、相繼演說)、(八)呼口號、(九)攝影、(十)散會、散會之後、全體復分往北橋路栽植樹苗、直至三時許、始各歸隊散去、

江灣各界 昨日爲總理逝世六週紀念、江灣各界、於七區黨部設公祭堂、禮堂佈置極悲肅穆、自上午九時起、到會公祭者、有保衛團·十一分部·公安局·救火會·立達學園·二分部·勞動小學·商分辦事處·新光通訊社·新民中學·勞大學·五分部·八分部·六分部·十二分部·三分部·復旦校工會·十四分部·東江小學·燕潤小學·虬江小學·西江小學·全體師生、勞大校工會·七分部·區教育會·籌備會·四分部等、共計致祭者、有二千餘人、下午在寺浦路勞申路植樹百五十株、並攝影以留紀念、

蒲淞各界 蒲淞區市政委員辦事處·保衛團·民衆教育館·九區十三分部·蒲淞區農會籌備會· 滬西市政協進會等各團體、於昨日上午十時、假市政委員辦事處、舉行總理逝世六週紀念、公推陳亞夫主席、王基恒司儀、行禮如儀、首由主席報告、作極沉痛之演詞、繼由王同福·陳震·等演說、詞長從略、末呼口號、散會後、即舉行植樹典禮、行禮後、即分別栽植、市政委員陳亞夫·保衛團長沈寶賓·顧同春·侯積嵐·均手植一株、於市政委員辦事處、其他到會人員及井亭校長吳寶麟·福田校長蔡錫助·江鎭校長顧學江等、均各親自栽植、並有學生分隊出發演說植樹意義、和總理的偉大、

雜訊 昨日星期四、上海地方法院·江蘇高等分院·特區地方法院·法公廨等、均停訊民刑各案一天、以資紀念、本埠美總領事署與按察使署、因昨爲中山先生逝世紀念、除下半旗外、並停止辦公一天、同伸悼意、美京華盛頓消息、該地中國協會之美國會員、亦於昨晚八時舉赴華盛頓總會、偕當地中政府代表華僑留學生等、舉行中山先生逝世紀念、其禮節與我國各機關之紀念週相若、在恭讀遺囑及靜默三分鐘後、即由伍公使林百克等操英語演說、並有留學生合奏中國古樂、藉向美國人士表示我國民族之精神、聞國府顧問美人林百克、在此次紀念禮中、奔走頗爲出力云、

昨日舉行植樹式

▲到者二萬餘人

本市第四屆植樹式、昨在市中心區三民路口舉行、茲分紀盛況如次、

▲**籌備經過** 本市第四屆植樹式、早經社會局邀請市府秘書處·暨市屬各局、派定專員、組織植樹式籌備委員會、委員姓名、爲市政府周銘·財政局王立屏·工務局梅成章·社會局包伯度·錢仲南·周永星·公用局曹蓀爾·教育局王克永·土地局陳鎮熙·衛生局趙螤·公安局張齋椿·等十一人、前後開會五次、關於各議決事項、爲經費之預算、職務之分配、樹苗之分發、赴會之交通、會場之佈置、植樹標語之製定、植樹淺說之編輯、及邀請各機關學校團體及要人等、均已先期籌備就緒、並擇定植樹式地點於三民五權路口、昨日正式舉行、

三民路植樹場攝影中立者張市長 (本館攝)

▲**到場人數** 昨日下午二時、舉行第四屆植樹式、到場者有張市長·各局局長、各學校·及機關團體私人等、共約二萬人以上、三民路上、自會場起、直達淞滬路口、人山人海、極形擁擠、而一般鄉民、扶老携幼、絡繹於道、尤極一時之盛、

▲**會場佈置** 於淞滬路口及三民路口、各搭牌樓一座、會場搭儀式台一座、兩旁設蘆棚各三間、以爲來賓休息之所、

▲**開會情形** 昨日天氣晴明、各機關團體私人等、於上午十二時、即陸續來場、張市長及各局長、於下午一時半到場、稍事休息、即於二時開會、除行禮如儀外、(一)唱植樹歌、(二)張市長致開會辭、(三)潘局長公展·同濟大學校長胡庶華·市商會代表王延松·商品檢驗局副局長蔡無忌·滬江大學校長劉湛恩等、相繼演說、(四)游行植樹、(五)攝影、(六)散會、茲將演辭錄後、

▲**張市長演詞** 各位、今天是上海市政府舉行第四屆植樹式典禮、關於植樹運動的意義、在每屆舉行植樹式的時候、都有很詳細的演說和報告、簡單的說、在都市中提倡造林、(一)有益衛生、(二)增加審美觀念、總理曾經說過、審美觀念、與民族文明、是有密切關係的、其他各防災難、亦與造林有密切關係、現在不必再詳細申說了、我們記得、市政府舉行植樹式第一屆在小木橋、第二屆在浦東、第三屆在大木橋、每年均是易地舉行、今年卻擇定在此地舉行、其意義更比往年要重要、因爲事實告訴我們、上海市的人口、年年在增加中、各種事業、亦年年在進展中、而發展的趨勢、又是向北移動着、我們爲事實上需要計、不能不依照此種發展的趨勢、規定大上海的計劃、所以在市政府方面、已經費了許多精神和心血、規定新上海的市中心區、現在已經中央核准、幾條幹路的馬路、亦已開始建築、現在諸位所立脚的三民五權路、寬六十公尺、一直通到黃浦江邊爲止、這就是幹路中之一條、將來馬路造成、即可開始建築、市政府房屋、現擬七月間舉行奠基典禮、市政府是本市最高行政機關、將來在新市政府所在地的市中心區、一切的建築、都要靠各位共同來完成、故增加都市美的路旁樹木、也得要大家來共同造成的、(下略)

張市長植樹 (葉長烈攝)

▲**潘局長演辭** 市黨部代表潘公展演說云、總理昭示我們、訓政時期、一切工作、要靠宣傳、在黨部在政府、都要以宣傳的方法、使全國人民知道、建設新中國之重要、總理又昭示我們、宣傳的方法、要以事爲前提、不要空洞浮泛、現在我們在此地舉行植樹式、同時此地又爲市政府所定的市中心區、其意義是很重大的、在市政府方面、經過長時間的考慮、決定以此地爲市中心區、其理由很多、剛才張市長已經說過了、現在各種建設、已經開始、在黨部方面、當然要遵奉事實協助政府、完成大上海之建設、以應全上海市民之需要、剛才市長說三民五權路是與黃浦江相接的、那我們如果能於二三年內、一方面完成黃浦江邊如倉庫碼頭種種建設、一方面能完成市中心區一切建築、我們就可以斷定目前繁榮的租界、一定是要日趨衰退、到那時、我們不要收回租界、而外人自然情願將租界送還我們、希望各位共同努力、(下略)

▲**王延松演辭** 市商會代表王延松演說、略謂、大上海計劃、在從前我們以爲是理想、現在市中心區馬路、已經開始建築、其他各項進行、亦均在規劃中、足見理想是事實之母、我們都知道、現在的租界、完全是藏垢納污之所、如娼妓賭博諸事、都出在租界、而華界反沒有、益見我們對於努力建設新上海、是格外重要了、

▲**蔡無忌演辭** 商品檢驗局副局長蔡無忌演說云、西北旱災之擴大、我們可以知道造林之重要、政府在濟南所、要舉行植樹典禮、其意義並非單要各位植樹、須知植樹要來培植尤要緊、滬江大學校長劉湛恩同濟大學校長胡庶華相繼演說、(詞長從略)、

▲**兩路植樹典禮** 京滬滬杭甬鐵路特別黨部、於昨日(十二)聯合管理局·暨所屬區黨部工會等團體五百餘人、擇假徐家匯車站、舉行總理逝世六週年紀念、並行植樹典禮、原定專車、於上午十時二十分、由北站出發、臨時參加人數擁擠、後即加添車輛、至十時半、車始開動、約二十分鐘、車抵徐家匯會場、已早佈從全備、大會主席團·爲黨部閔維鋼·路局劉維熾·工整會李達三·並由施文石司儀·談耕莘巽政華紀錄、其秩序、(一)振鈴開會、(二)奏哀樂、(三)唱黨歌、(四)向國黨旗暨總理遺像行最敬禮、(五)靜默三分鐘、(六)主席報告、(七)讀祭文、(八)獻花圈、(九)演說、(十)奏哀樂、(十一)呼口號、(十二)植樹、(十三)攝影、(十四)茶點、(十五)散會、

▲**寶山植樹情形** 寶山縣各界、於昨日上午九時、在城內民衆大禮堂、舉行總理逝世六週紀念典禮、各機關學校及民衆參加者六百餘人、各處均下半旗、下午一時、各界人士、齊集西門外長途汽車站、分乘專車出發、至第一區楊行鎮、在該處東西縣道兩旁、舉行植樹、縣長邱銘九主席、其儀式、爲(一)開會、(二)唱黨歌、向總理遺像及黨國旗行最敬禮、(四)恭讀遺囑、(五)靜默、(六)唱植樹歌、(七)致開會辭、(八)演說、(九)植樹、(十)攝影、(十一)分組演講、(十二)散會

◉前晚大吉輪失火

▲在龍駒沙肇禍 ▲死傷旅客甚多

自招商局新昌輪失事後、繼起者又有大達公司大吉輪、在十一日下午六時、行至張黃港龍駒沙地方、突然失火、船員旅客死亡甚衆、略情已誌昨報、江陰要電、昨有救起搭客一批、載來上海、記者特赴該局調查、茲將所得消息、分誌如後、

▲**由滬開出** 該輪係行駛通揚班、十日下午十二時、由滬啓椗上水、開赴通揚、船內裝有白糖雜貨千餘件、船內計有旅客四百餘人、至十一日下午五時、船經姚港任港、而至天生港停泊、起卸貨物、上海搭客二百餘人上岸、另有緝私營新兵六十餘人下船、專赴揚州、天生港開出後、至張横港龍駒沙江面、時在下午六時許、(其時船內正在開晚餐、搭客多在大艙吃飯、船則仍在行駛、不意在大艙上面三等艙位內、突然發生極大轟炸聲、砰然一響、聲震數里、而大禍乃作、

▲**硫磺着火** 國聞社云、此次肇禍之因、聞自當時前往救援之海關測量船專條號人言、大吉離滬後、駛往通州時、有某軍事機關所募新兵四十名下船赴揚訓練、初時居貨艙側、嬉笑閒談、意頗自得、旋同伴中出捲烟分吸、蹲伏後艙左側、該艙上則浮裝布疋、不知下爲硫磺餘硝八十小箱、迨捲烟吸盡、將烟頭遺落於不知不覺中、嗅得磺臭、竭力圖救、已不可行、故燎原之火、實發於斯、

▲**乘客跳江** 國聞社云、同舟搭客三四百名、見烟封輪停、知已肇禍、急圖出艙探視、而船員因恐人衆難救、立將乘客驅集艙面、但艙底之客、因門落鎖、無從出視、須臾烟燄不可嚮邇、船員自知難以撲滅、遂啓閘底艙、撥乘客至甲板、無奈大半搭客均挈妻携子、且均屬艦艛小販農民、智識毫無、陡見火起、手足失措、急極跳江、其中雖有提箱藉篋以資浮飄水面不遭滅頂者、但人多浪大、早跳者均被後跳者壓沉、後跳者因被早落水者牽連、因之同歸於盡、比比皆是、記者據一救返難民言、彼直至火焚近身、投入水中、其時彼足覺在水底蠕蠕動者可三四人、此中人恐一無生望、實不勝悽愴云云、

▲**船主求救** 慘禍發後、船主恐

專醫痔瘡痔漏
院長法醫江岳樹博士專醫痔瘡痔漏成管等症不論內痔外痔新法注射數日自脫毫無苦併可除根承詢詳細及診章函索即寄
北三三〇一北四川路西首遜路K四七三號即德興里口隔壁上海痔瘡醫院啓

奉化蕭鎮茂森農場◉◉上海閘北楊家宅新閘
●種苗場●
營業要目 畜牧部 雞種 種蛋 金魚 種苗部 各種森林果苗 花卉種籽 各式農具◉◉
(價目單函索即寄)如蒙惠顧。或欲到場選擇(請駕臨上海法租界潞山路十號)◉◉

華東皮鞋商店
彈簧皮鞋 步履舒適
堅固美觀 永不走樣
南京路雲南路口
電話一一六九三

吳宮旅舍
上海四馬路石路口
交通便利 房間寬敞 陳設清潔 招待周到
電話九四〇九七九二號 電報掛號四四四三號 無線電掛號一四四四三號

豐裕洋行之
蜂魚牌黃黑紋皮其優點駕於任何牌子之上
各大皮號均有出售

司丹康美髮霜
女子最信任之
每晨理髮。用司丹康美髮霜少許。遍搽髮際。保髮終日整潔。風吹不亂。烏黑有光。此霜不油膩。氣清香。色鮮艷。常搽頭皮清潔滋潤。頭髮軟柔牢固。女子研究髮美者。最信任司丹康。
司丹康美髮霜分爲有餅與管二種。又有司丹康美髮水。裝玻璃瓶。功用與霜無異。各大藥房洋廣貨店均有出售。切勿用假冒品。恐防損害頭髮。(二)
贈券 茲附上郵票十分即寄司丹康美髮霜樣子一小管此致上海郵政信箱一一八三〇號 姓名 住址 (申三)
Stacomb MAKES THE HAIR STAY COMBED
美國威廉華納公司 上海廣東路三號

全身沉失、急從江邊駛離、以便從事救護、船主吳才根、在禍起後、急放火箭求救、

▲施救情形　國聞社云、大吉失火、搭客等紛集艙面、時哭喊救命之聲、已徹雲天、各漁舟因時近黃昏、均收罟停棹、且見大吉火勢甚猛、雖聞呼喊之聲、咸均作壁上觀、無敢往援、時有海關派出測量之專條巡輪、適停泊新港附近、（離出事地點約二華里）瞭聞救命回聲、且見烟燄騰空、立即鼓輪前駛、至出事地點、以本船難近、乃改放舢板四艘、分頭援救、覓有二百名左右得救、各人因受水寒浸漬、多數省人事不省、立即輪流駛轉專條大輪、施以爐火、灌以白蘭地酒、因以徐徐甦者、幾稱全活、至救而未醒者七人、五男二女、亦於昨日另船來滬、搭大餘龍起、轉令載滬、故專條救起者實有二百名左右、昨早該輪載滬、計死者七八、生者一百二十三人、現死者已交救生局拍照棺殮、生者交公司善後、

▲慘斃人數　國聞社云、現大吉輪搭客及船員死於火者與斃於水者、無從證其實數、據大達公司中言、死者不多、然據施救之專條來人言、死者實近百人、茲依昨日到滬者之人數推之、船主吳阿根失踪未回、全輪茶役十四人、昨日到滬僅四人、是知其慘遭浩刼者不乏少數、國聞社記者在碼頭覩及一江北搭客姓陳名明海、同舟母妻二妹共五人、昨僅陳本人生還、其他據言跳江後受凍、即失所在、嗣又據大餘輪職員言、該輪駛抵張黃港、將專條救獲者、轉運來滬、聞在岸撈起屍身十具、

▲忍哉漁人　國聞社云、當專條至出事地點、施救時、在大吉附近之漁船、均見死不救、反而專攫搭客拋擲水中作浮具之箱籠、專條上人曾催迫援救、竟不爲動、因之逐出而强迫、且聲言有人攫刼財物者、立即開槍、於是有漁舟七八艘、協同兩大漁船、分頭救人、獲救者亦不下數十人、可見利令智昏、見危不救、忍哉其漁人也、

▲公司善後　國聞社云、大達公司自十一夜接得警報、立由滬派儲亨小輪急往、至昨日下午、因未回之搭客家屬、幾望眼欲穿、因之公司又復派儲元小輪・附帶拖駁兩艘、携帶棺木及禦寒物件、前往接濟、並備打撈屍身、至於獲救到滬無親無戚者、昨由公司預備膳宿茶水、分往公司及崇海同鄉會安身、大約今明儲亨儲元返來、方得有決切之辦法、單身搭客欲先回籍者、昨亦由公司給票搭輪先行、將來被難家屬如何撫卹、昨該公司經理等、正在會商辦法、一時不能決定、

▲輪體未壞　該公司昨日接得續電、謂大吉輪上部炸去、而在大艙以下船身、尙屬完好、各艙貨件、有無損失、尙須察勘後方悉、該輪現拋停在龍駒沙江面、派二領江吳某看守、昨日、滬局又派大慶船主張樹聲、前往察勘、據張君語記者云、照來人報告、大吉輪中引擎尙未毀壞、如機件未損、則猶可拖滬修理、內部如何、刻難斷定、須俟到輪看驗後方悉、

▲船主失踪　船主吳才根、在失事後、始則發求救警號、及至海關巡艦到來救護時、各船員堅請吳船主離船上艦、而吳絕對不允離船、謂身與船盡、乃船主之天職、刻下吳船主、已告失踪、即大副二副、亦無下落、

▲損失數目　國聞社云、大吉全輪損失、昨據公司聲稱、該輪造價爲二十餘萬兩、載重八百餘噸、已行駛滬揚近十載、此次所載糖布海味、約值十餘萬、貨客是否保險、不得而知、但本公司之大吉輪、未曾保有水火險、現大吉已剩船殼、將來是否修造、須俟派員勘察、方能決定、全部人財損失、俟日後一切辦竣、必須在五六十萬云、

▲該船歷史　國聞社云、査大吉輪船、係民國十四年由瑞鎔廠承造、計八百噸、價值二十餘萬元、此次失愼之損失、據概括的估計、當在五十萬元以上、而該輪並未保險、現所存者僅一船殼、尙泊在張黃港附近之龍駒沙地方、公司方面、已派重要職員張君王君等、於昨晚乘儲元拖輪、前往出事地點、視察、並擬將該大吉輪船拖回云、至於大吉輪船船主吳士才、（即吳阿根）貨房孟定遠・買辦許靜齋等均已入水溺斃云、

▲呈報軍警　昨日該公司呈報本埠水陸公安局、略謂、本公司大吉輪、昨日下午六時、上水駛至龍駒沙地方、忽然失愼、頃據自船上逃回之船員報告、當時正在開晚飯之際、突聞三等艙內、人聲嘈雜、知有火警、隨即停輪施救、無如火光四射、以致消防隊竭力灌救、未能撲滅、幸其時適有海關巡船駛至、聞大吉求救回聲、立即設法營救、計被救出搭客船員一百二十八人、又正大・大和・先後駛到、陸續救出六十五人、另外爲沙船救出、及泅水逃出者、亦復不少、究竟傷亡人數若干、及因何起火、尙未查明、公司得信後、立時專放儲元・儲亨・拖駁、前往失事地點、辦理營救事宜、詳情續報、（下略）

▲經理報告　乘該輪來滬之揚州大達公司經理姚金鑑・至大吉輪全被焚燬時、亦躍入水、幸爲海關專條號救生艇援救、昨已到滬、特向大達公司具一書面報告云、姚金鑑年三十九歲、揚州人、承辦揚州大達步局經理、情因來申請客、本月十一日夜二點、乘上海大吉船、由大達碼頭開出、上客有二百餘名、至天生港十二點半鐘、下客有一百餘名、上客十餘人、有招來新兵一百餘名、二點半鐘、由天生港開至不到新港約十餘里時五點鐘左右、前船艙下紙貨起火、原因天生港上的新兵、香烟頭亂擲、到紙貨艙內、隨時拉汽笛六聲、由海關專條巡船四隻救起一百十九名、及溺斃七名、男四女一男女孩各一名、後大和船下水來救起一百餘名、當時帶回上海的、乘本公司大慶船完全裝回江北是實、

▲派輪代班　昨日該公司、已議定暫派漢平輪、正式代替大吉、開行通揚班、以免船期缺漏、

◉中央銀行　大批金條運美

▲改造金幣　國民新聞社云、頃悉中央銀行、業將價值美金六百五十萬元之大批金條、運往美國落金山造幣廠、易成金幣、藉免金條存儲庫內、徒失利息上之收入云、

一品香烟

◘每盒一百枝售價大洋四角◘

本公司新出一百枝裝一品香烟、節省裝潢、提高原料、定價極廉、烟絲極高、並且匣匣附有贈品劵一紙、發行未久、頗蒙　各界同聲讚賞、現在爲酬答各界的雅愛、預備大批精美烟匣、及精印美女畫片、先在本埠優待期內、一次購滿一百枝裝一品香烟三匣、隨送匣子一只、或畫片一張、任從客便、選取一種、多則類推、

原有贈品劵所列各種贈品、如簑珠珞瓔鏡、簑眞牙筷、精美烟匣、仍舊贈換、贈上加贈、樂得便宜、幸勿交臂失之。

◉一百枝裝一品香煙之優點◉

◘煙絲金黃　取價低廉◘　凡物之裝潢愈美、耗費愈鉅、欲求物質高而價廉者、不易得也、一百枝裝一品香煙、以裝璜費用、移注於原料上、故能價格低廉、煙絲高貴、

◘應酬客煙　最爲經濟◘　若以賤價之劣煙敬客、非惟不得對方之感激、反爲所厭、是以煙絲高貴、價格低廉、最爲合宜、一百枝裝一品香煙、節省浮費、提高原料、凡喜慶宴會、商號公館、及交際應酬者、以上等香煙敬客、不合經濟、一百枝裝一品香煙、定價低廉、且合乎經濟、故凡喜慶宴會商號公館、及交際廣闊者、徒採用此煙、得歡心、

◘裝璜雅潔　餽贈尤宜◘　匣上稍加點綴、雅潔堂皇、用以餽贈、定博歡迎、

◘敬惜字紙　益壽延年◘　一百枝裝一品香煙、可改此弊、故吸一百枝裝一品香煙、每印文字之裝璜、見街衢間、匣殼紛棄、徒供踐踏、此種積惡、足以折福、敬惜字紙、益壽延年、

上海福星煙草公司出品

上海南市關橋南首中山里　協成興煙號總經理（南市電話一六二一六）

▲本埠經售家略舉如後▼

[illegible]

▲各大烟紙號均有經售限於報幅容當續佈▼

（外埠經理）

◉招請經理◉

本外各埠如有意經理者請向協成興煙號接洽不勝歡迎

惠臨總經理處

杭州清和坊報分館　平湖裕興泰　蘇州萬泰源　湖州協成茂　嘉興吳信隆　嘉興恒豐森

春季　大廉價　大贈品　四星期

中西大藥房

四馬路總店　浙江路中央小東門南市兩支店同時發行

外牌藥物概不贈品

◉兩路　車票加價原因

▲本月十六實行　▲純受金價影響

據路局方面消息、此次鐵道部召開全國商運會議、討論事項、以運價爲重要問題之一、此問題經鐵路專家及各省市商業團體暨各機關出席代表、詳細研究討論之結果、京滬滬杭甬兩路、定於本月十六日起實行、其餘各路陸續辦理、業由鐵道部轉呈行政院核准、其加價內容、大約客票價目、一律增加百分之二十、貨物運價、最高增加百分之二十、但有增加百分之幾者、此次鐵路實行加價、係以金價飛漲、料值奇昂、爲最大原因、即國內各中外輪船公司運價、最近亦均增加、實爲同樣之比例、據路用各種材料價格、自去年以來、日有增加、其中增加百分之三十至五十者爲最多、而軌枕及各種鋼鐵製品、更有增至百分六十以上、故估計運價、實行增加百分之二十後、亦不過稍爲彌補運輸成本一部分之賠累、至兩路各種改良經費、尙須另行籌劃、兩路運價、在國有諸路中、尙屬最低、故所受成本虧損之影響、亦較他路爲甚、按各國有路三等乘客、每人每公里票價基本數、平漢平綏津浦隴海等路、均爲一分七釐、北寧一分五釐、膠濟一分三釐、京滬一分、滬杭甬一分二釐、以京滬與平漢平綏津浦隴海等路相較、計低百分之七十、較北寧低百分之五十、即較膠濟亦低百分之三十、又貨運方面、以頭等貨品、每公噸每五十公里、整車運價爲例、津浦爲三・八九元、膠濟四・〇八元、北寧爲二・八八元、平綏三・九〇四五元、京滬一・七四元、滬杭甬一・七五四元、以京滬與各路相比較、津浦相差約百分之八十、膠濟百分之一百三十、北寧百分之六十、平綏爲百分之一百二十、故客貨運價、實行增加百分之二十後、仍較其他國有諸路爲低、若將來各路實行加價、則相差當必更鉅、鐵道當局以此次加價、雖爲抵償運輸成本一部分損失起見、但鐵路係國營事業、與普通商業純以營利爲目標者不同、故對於原日運價已高、或負擔能力確係薄弱之貨品、倘增加運價、足以阻礙農工商業之發展、與影響於人民生活費用者、仍酌量實在情形、分別減輕運價增加之成數、以期各種運價、得以調劑平允、且兩路原有交通附捐一項、約等於運價百分之五、近經鐵道部通令即日取消、故此項加價、名義上爲百分之二十、而實在較前僅增加百分之十五、其增加不及百分之二十者、則爲數更屬輕微云、

◉吳淞市政委員呈請　整頓淞滬車

▲呈市政府轉咨鐵部　▲令知路局急速整飭

淞滬鐵路蒸汽自動機車、近數月來、行車時刻每多延誤、旅客嘖有煩言、吳淞區市政委員唐承宗・劉梓文昨特臚舉事實、具呈市政府、請予咨行鐵道部、令知路局、急速整頓、以維交通、玆將呈文錄之如后、

呈爲淞滬鐵路行車不按規定時刻、民衆深受痛苦、懇請咨行鐵道部、令知路局、急速整飭、仰祈俯准事、竊查淞滬一路、改用蒸汽車、初時果屬便利、迨後逐漸懈弛、往往不能准時開駛、近且日甚一日、每有遲延至二三小時之久、始行一次、乘客候車及擁擠之苦、實難言喩、再加以每日下午四時後、鐵路工廠放工時、常有工匠二三百人、爭先上車、乘客反瞠乎在後、平時尤可忍受、例如二月中旬、連朝風雪、身强力壯者排衆上車、老弱婦孺望車勿及、月臺啜泣、痛苦萬分、是委員身親目擊者也、鐵路爲人民交通不能避免之事、設長此不加整飭、坐視民衆深受痛苦、不獨有關路局名譽、而於市民種種事業上之發展、深受影響、爲此據實瀝陳、懇請鈞長咨行鐵道部、令知路局急速整飭、俾解民衆不能避免之痛苦、而全路局永久之令名、實爲公便、謹呈上海市市長張、

◉棉產會議代表到滬

▲今晚舉行籌備會議

中國棉產改進統計會議、訂於十五日下午二時開幕、各方提案、陸續寄到者不少、多屬於全國棉產改進之整綱計劃、尤詳於辦法、發起人方面之提案、尙未全齊、因多由代表携提來會、至發起人方面「除前發表之江蘇・河北・河南・江西・山東・湖南・湖北・陝西・浙江・山西・十省棉塲農塲及棉業機關外、安徽・遼寧・兩省、亦均加入發起之列、遼寧方面棉產歲增、頗爲國人所注意、昨日該省農礦廳所派代表陳銳涵君亦已到滬、湖南・湖北・浙江・三省代表、將於今日到滬、今晚將由籌備之蔣迪先・楊顯東・吳味經・及已到代表舉行籌備會議、商訂大會一切組織、及應準備事項、並議定擬訂會議日程等事、又江蘇農礦廳以此次會議注重於改進之討論演講、尤足爲技術之增進、已令江蘇各縣注重棉作之縣農塲塲長、屆時來滬與會、會議地點、原擬於開幕日在愛多亞路八十號紗布交易所小市塲、其餘則在紗廠聯合會會議室、現因地方太狹、已商准紗布交易所一週間暫假小市塲開會、會塲甚寬廣、凡棉業界及與棉業有關係各界、均可與會、惟爲保持會塲秩序起見、凡欲與會者、均須於十五日下午二時開幕時到會、由會發給標識、以後入塲時、須憑此標識云、

◉歐亞航空今日試飛

▲時間：今日午後三時　▲地點：在虹橋飛機塲

公司函請各界參觀

喧傳已久之歐亞航空公司容格斯兩機試飛期、至前日始正式確定、各界前晚接得該公司專函、邀請參觀、略謂「敝公司飛機運到、業已裝置竣工、定於本月十三日（星期五）午後三時、在虹橋飛機塲試飛、敬希台駕惠臨參觀」云云、想屆時各界前往參觀者、必甚踴躍也、聞是日試飛者、爲以前運到之容格斯飛機兩架、由德人司機、在本埠繞飛三匝、以試機力及航程之速度、二三日後、再行試飛滿洲里云、

◉陝災急振會昨訊

▲收到振款七萬一千餘元

陝省籌募急振委員會、連日奔走呼籲、爲該省災民請命、其詳情已迭誌各報、玆將昨日進行情況、分錄於下、

▲昨收款項　昨日該會實收款項、計由張嘯林氏代收到者爲六萬一千五百二十元、由陝災振務會駐滬辦事處及中國濟生會收到者爲一萬元、

▲陝省來電　陝西振務會、昨來電報告該省振務會主席康寄遙、於本月九日由西安啓程來京滬、與朱子橋先生及上海各大善士籌商振務事宜、

▲開會通告　敬啓者、玆本會定於三月十四日（星期六）下午四時、在本會開第三次全體委員會議、討論一切、務懇台端準時蒞會、共同籌議、是所盼幸、

◉時人行蹤錄

▲日代使重光葵・財長宋子文・鐵道部長孫科・實業部長孔祥熙、均於昨晚乘夜車出京、約今晨抵站、

▲吳稚暉・蔡元培、昨晨九時半、由京乘特快車至龍潭遊玩、於當晚中快車返京、

◉恒大紗廠工潮解決

浦東楊思橋恒大紗廠工人、反對管理員胡紹良毆打女工、以致激成罷工工潮、市社會局爲避免工潮擴大、曾訓令廠方在工潮未解決以前、暫停胡紹良之工作、並定前日（十一日）上午十時、在局召集調解、勞資雙方代表均準時而到、由科員徐直主席、經長時間之討論、得雙方同意、簽字解決、管理員胡紹良由廠方調往別處工作、於是該廠工潮、遂告平息、

◉省公安隊橫扣花衣反響

▲電請省市當局查辦

浦東洋涇鎭恒興花廠、日前售與永安紗廠花衣一百五十包、約於本月四日、裝至吳淞交貨、恒興於是日午後、僱陸阿根船裝往、航至美孚油池對過、被江蘇省水上公安隊偵緝士、將人貨扣至吳淞不放、恒興以商業攸關、橫被扣留、損失不貲、已報請棉業聯合會、電請江蘇省政府民政廳長胡樸安、將人貨放行、而永安廠亦需貨孔急、報請紗廠聯合會、電請張市長胡廳長放還、玆將電文探錄如下、（一）江蘇省民政廳長胡鈞鑒、呈爲扣留商貨、眞相不明、懇請飭查究辦、以安商旅事、竊敝會火機軋花部會員恒興花廠經理張古升報告、有售於吳淞永安紗廠京包花衣一百五十包、於本月四日、着陸阿根船、裝運至永安廠交卸、該船放行後、不知去向、遍尋無着、當報告上海市公安局水巡隊偵査在案、並請敝會設法援助等云、經敝會派員調查、正在核辦間、得悉陸阿根船貨、已經市公安局水巡隊査獲、當被江蘇第四區屬之水上公安隊扣留、查該隊無端扣留商貨、用意何在、實屬不解、此貨被扣多日、受損不貲、而該廠開設有年、素稱安分、今被强制扣留、似有意圖借端勒索之嫌、若不澈底根究、何以能保商業之安寧、除呈省政府外、事關急迫、欲明被扣眞相緣由、爲特快郵代電、懇請查究辦、以安商旅、不勝感德之至、上海中華棉業聯合會叩、（二）上海張市長鈞江蘇民政廳胡廳長鈞鑒、茲據敝會會員永安紗廠報告、前向浦東洋涇鎭恒興花廠、購進火機花衣一百五十包、於本月五日、被蘇省水上公安隊第四區所屬偵緝隊扣留於羅涇浜、原因所在、無從探悉、此貨待用甚急、殊滋損失等情、查該偵緝隊、無端越權扣留商貨、時日已久、既不實佈理由、亦未轉送司法機關核辦、其中顯有不盡不實之處、務請鈞廳迅令該偵緝隊、將扣留棉花即日放還、并從嚴懲戒、以保閭閻而振綱紀、無任公感、華商紗廠聯合會叩、

◉新康被難會積極進行

▲吳經熊律師已僱任顧問　▲家屬會代表將三次晉京

招商局新康輪船、於十八年七月二十一日、在山東成山角海面、被日本郵船會社龍野丸、衝撞沉沒一案、迭經被難家屬會籲請國府交涉、迄今將及二年、尙無切實解決辦法、各家屬呼號奔走、含苦茹辛、痛苦之情、不可名狀、招商局方面、業已向上海特區地方法院、提起訴訟、曾經法院一度傳訊、惟日本郵船會社、則未遵傳到案、結果如何、尙難逆料、被難家屬會、以案懸未決、殊不足以慰死安生、除已聘任盛振爲律師爲法律顧問外、昨並正式添聘吳經熊律師爲訴訟代理人、吳律師法學湛深、中外仰欽、此案進行、當於最短期間、有新的發展、各家屬對於吳律師之慨任法律顧問、莫不一致感佩、家屬會以此案雖已在法律進行中、爲求早日解決起見、仍擬請求國府嚴令外交部、向日政府提出嚴重交涉、務達賠償生命財産之損失、同時籲請全國各農工商學團體、一致抗爭援助、不達目的不止、聞該會將於日內再推代表晉京、向國府行政院外交部交通部等各機關、作第三次請願云、

◉愛多亞路　同興里房客反對拆屋

▲昨開代表大會　▲議決五項辦法　▲請求各界援助

法租界愛多亞路同興里一帶房屋、因房東麥利洋行、限期翻造、迫令遷讓、引起全體房客之恐慌、各房客除延請金煜律師出任依法保障外、爲謀房客一致團結起見、特於昨日下午五時、假座路市民分會、開全體代表大會、到者有瑞豐紙號・源泰棧・廣昌油行・振和旅館・日陞棧・源記碑灰行・安裕棧・長發棧・勝洋公司・同興棧・元泰號・同富紙號・公利線廠・朱寶泉等數十人、公推吳錦昌主席、行禮如儀後、由主席報告開會宗旨、略謂、本里房屋、建造不過十六年、屋身堅固、式樣新時、實無翻造之必要、各房客自接到房東通知、限於一月底遷讓後、曾經迭次由各代表向房東磋商、未得要領、但鄰近德和里、亦爲該洋行同一房産、同一辦法、因房客之請求、得以保全免拆、何以本里待遇不同、但今該房東既不允許房客之請求、勢必引起糾紛、我房客不得不有相當之準備、討論根本救濟辦法云云、次即討論各案如下、（一）爲謀鞏固團結計、決定組織房客聯合會、（二）各房客至無論如何壓迫時、亦不遷讓、（三）恐房東藉故控訴、決請金煜・陶一民・兩大律師保障、（四）將房東不合情理之待遇情形事實、呈請黨政機關及社會團體求助、（五）請求法租界總會、派員指示一切進行辦法、以上五項、當經全體贊成、通過、並推定四代表、分向各方面請求援助外、再派襲陸德・呂爲代表、辦理一切對內對外手續、議畢散會、

▲尙有本埠新聞轉入後頁▼

普濟善堂　敬謝各大善士　捐助十九年施診給藥經費

吳庚記捐助洋三百元

特捐年月捐

[illegible]

各埠均有出售・上海江西路七一號兜安氏西藥公司

痛
止痛如神
只按其痛點如下、
日間服之並不疲倦
對於心臟毫無損害
可供常服保無流弊

本埠新聞二

◉浦東大火

▲二十餘幢房屋付一炬　▲馬阿華灼傷全身不死

浦東爛泥渡中市第二八二號同森泰烟紙店、於昨午十二時二十分、忽然起火、一時烈燄冲天、共延燒左右對門商店二十餘家、至三時許、始經救熄、茲將詳情調查於下、

▲火種從油鍋裏來　同森泰烟紙店、係坐西朝東門面、開設迄今、已有三十餘年之歷史、資本雄厚、爲浦東數一數二之商店、去年因翻造房屋、至廢曆十二月二十日、仍在原址新屋開張、共爲四開間門面、佈置甚爲雄壯、該店最北一間、專製臘燭、設有油鍋數座、昨日正午、店內夥友老司務等正在午膳、距油鍋下所燒之火、因無人照料、忽然向上冒起、鍋內油質、着火即燒、旋又延及旁邊油燭、該店製燭老司務馬阿華、見燭間起火、立即入內意圖將火頭撲滅、然已不及、反被火燄灼傷全身、當場被人救出、始得保全生命、

浦東爛泥渡火塲攝（本館攝）

▲水源因浜塡而絕　該店貨物、以燥油肥皂火柴紙張爆竹等爲大宗、致益助火威、愈燒愈烈、霎時冒穿屋頂、加之西南風頗大、火頭逐向東北蔓延、是時浦東區救火會聞警驅車到塲、卒因附近小浜、已於前年塡塞、該處離開浦江尚遠、大有鞭長莫及之慨、火勢延及左右隣店、又向對街燃燒、濃烟火光、高冲空際、不可收拾、嗣經滬南各區救火會得悉、亦抽救火機數部、駁舟渡江到塲、以長皮帶接通浦江、灌水澆救、同時海關及公共租界救火小輪、均駛至浦灘停泊、用長皮帶朝裏向火塲澆射、直至午後三時、火勢始漸衰滅、火塲內部、仍火光熊熊、至傍晚始見熄滅、

▲火燒左右及對門　是役、除該店全部燒燬外、共計延燒左右及對門隣店二十餘家茲併記於下、長青醬園兩幢、德興館點心店一幢、振昌祥鞋幢牛、天祿茶食店一幢、裕豐泰洋貨店兩幢、炳興園水爐一幢、施順齋紙紮店一幢、新醉和牛肉店兩幢、公興炒貨店一幢、協隆泰新衣店一幢、施順興荳腐店一幢、張鼎泰雜桶店一幢、鴻興茶園一幢、某號竹匠店一幢、北華商店一幢、徐順興鉛皮店一幢、順興羊肉店一幢、張順興箍桶店一幢、大豐衣莊焚去屋頂、貨物盡受水漬、永源米店門面燒焦、其焚燬樓房二十餘幢、

▲張區長傳拘店夥　被焚商店、少數保有火險、起火之同森泰、共保銀六千五百兩、餘則數目較小、總計房屋損失約在十萬元以上、貨物亦在此數、事後經三[illegible]訊究起火原因、以憑核辦、至被火灼傷之該店老司務馬阿華、經醫院醫治後、即行出院、聞傷勢尚輕、可無生命之虞、

◉工部局候選外董 四人發表政見

▲英人麥克那登與休士　▲美人則爲雷文與卡尼　▲大致均主張收買大華

公共租界工部局候選外董中、昨日復有英人麥克那登·與休士·美人雷文·與卡尼·向西報記者發表意見、其詞分錄如次、

▲麥克那登氏　麥克那登少將係現任總董、其表示之政見、略謂自上海市政府成立後、工部局亟願與之完全合作、發展此東方偉大之商埠、但余以爲最良之合作、唯有使租界當道在市政範圍內得以儘量自由行使其職務、當下屆新董就職之時、該費唐法官之調查報告、亦可藉就、故下屆董事責任甚重、行將本其經驗與判斷力、籌造租界未來之運命、至於越界馬路之棘手問題、工部局在過去一年中、對於凡可以謀其早日解決、及在未解決前、可以維持現狀者、固已知無不爲、惟望雙方早日釋除誤會、獲得圓滿解決、工部局去年在行政方面、已特別注意於教育增設、公園問題、中國政府現已制定工廠法、復令工部局注意於與政府合作、俾就能行方面改善勞工狀況、惟此項合作、必須審愼考慮、使有正當之發展、故下屆董事會中之問題、厥在謀市政之進步、與地方之發達相應合、而維持固有之令譽、並保持依照向來原則行使職務上所必要之市政權云、

▲雷文與卡尼　雷文與卡尼兩氏爲美僑公推之候選董事、但不贊成出售工部局現有局址、但對於收購大華飯店地產、則雷文主張在此地價日增月漲之時、允宜乘機收買、將來作何用途、儘可俟收購之後、從容商榷、此外東區北區戶口有日臻稠密之趨向、亦宜從速覓購公園地址、卡尼主張大華飯店問題、應與界內增設公園問題共同討論、當先詢納稅人是否願出數千萬兩增設公園、倘表示贊成、然後再商榷地點問題、目下華居民方面、行將表示意見、故將來提交納稅西人會時、當可蒐集各方意見也、此外卡尼又表示目下租界之內、亟須便利運輸、擴充教育、教董事會業已注意於此、諒今年在此兩方面當可獲有進展也、

▲休士之宣言　休士氏則草有長篇宣言、交字林報發表、大致謂董事人數限於洋涇浜章程、未免太少、且各董時間有限、亦祗可兼任一項委員、不宜身兼數委員、補救辦法、希望依人多推候選議董、將落選者視票數多寡、依次聘爲各組委員會委員、輔佐董事之不逮、一面發展委員會制度、推廣分組管理之原則、俾董事會儼成爲一種正式核准機關、每月舉行一次例會已足、如是、則報界代表、亦可允其入塲旁聽、至市政公開問題、主張照字林報社論所提議、由董事會公佈委員會、現華居民及日僑各有納稅人會一人、總辦處派一人、報界代表派一二人、合組一人、非常重大問題之前、似可邀請納稅人會代表一人、舉行非正式會議、又對於收購大華地產之議、深極贊成、休士對於禁閉跑狗塲之舉、不贊成工部局之所爲、謂賭博習慣、由來已久、關於游戲運動種種賭博、尤不易禁絕、若欲禁絕、必借助威力、則是強奪一大部分人民正當之娛樂也、本人亦深知賭博之爲害、深願革除之、第最佳之法、厥爲由當局取締監督及定章而使遵守、如是似較全禁爲佳也、休士對於越界築路問題、主張以少談爲佳、中國當局已施其巧智、利用外人在弱之抵抗、而謀達其目的、今希望雙方商妥辦法、俾得保護所關區域內中外地主與居民之利益、中國方面、若能於租地權公共利便及捐稅弊端、擔保與租界同一狀況、則亦可接受其優越之治權云云、

◉昨晚 閘北水電斷絕

▲總機損壞所致　▲歷時約兩句鐘

閘北區電燈自來水、昨晚六時一刻左右、突然熄滅斷絕、一般居戶、莫不恐慌、重要馬路、如寶山路·大統路·恒豐路等各商店、紛紛提早收市、該管四五兩區公安局深恐宵小之徒乘間活動、擾亂治安、均多派武裝警士、嚴行防範、至水電斷絕之原因、據水電公司稱、係因吳淞廠總機損壞所致、該廠工程師當時立即修理、至七時二十分許、果然重放光明、但不久故態復萌、重入黑暗世界、直至八時十分許、始完全修復、照常供給水電、當電燈熄滅時、大統路顏協豐麵店、曾發生刦案、搶傷事主、

施樂安
外敷藥水
各大藥房均有出售

曲筋腫痛
速用施樂安外敷藥水於患處。不必摩擦。藥力直透。能使新血流至患處。痛可立止。瘀血亦漸消。連敷數次。筋舒血活。容易復元。普通小傷。擦施樂安。立刻見效。老人商標。謹防假冒。
中國經理 威廉華納公司 上海廣東路三號 （二）

南京路飯店弄顧客鑒
▢翻造房屋，無飯可吃，解決吃飯問題
「最好到畫錦里西首冠生園飲食部去！」
冠生園飲食部之隨意小吃菜品有每客二角或三角之經濟菜極合於一二人用食所費無幾而美味可口且星期美點伊府麵食水餃鍋飯廣州鍋飯等尤爲用點進膳之上品…現在飯店弄房屋拆造有此較飯店弄爲佳的好去處諸君的吃飯便不生問題了

上海南京路
文明書局
春季大廉價

醫官方公溥出席南京中央國醫館啓事

公溥不敏、謬承南京中央國醫館採及[illegible]、聘爲發起人、又承全國醫藥總商合會廣東分會、汕頭市支會、廣東中醫藥專門學校、上海中醫書局等、舉爲代表、事關醫藥要政、義不容辭、特定於本三月十四日赴京、出席中央國醫館成立大會、參與一切、約十八日回滬應診、病家恐未週知、特此啓事
診所上海八仙橋芝蘭坊廿三號　電話六二一九二號

◉中華路 一婦人被勒斃

▲謊報自縊要求免驗　▲內幕如何尚未查明

上海地方法院檢察處、昨午據二十圖地甲邵梅生報稱、中華路民立學校對門八百四十一號平房內、昨晚有居戶婦人徐陸氏自縊身死、理合投請相驗云云、旋據屍姪徐順祿亦具狀請求免驗、當奉吳士鑫檢察官略詰數語、以情有可疑、諭飭不准、隨命該地甲往屍塲伺候、聽候檢驗、下午三時、吳檢察官率同沈錫慶檢驗員前往相驗、（按死者所居之屋僅一間、前半間爲客堂、後半間爲臥室、）法官既抵屍塲、即指該屋臥室、該屍者尚臥床上、當由吳檢察官上前察視、則見屍者徐陸氏仰臥床上、覆以棉被、經沈檢驗員將棉被揭去、察得死者身穿條子絨對襟短衫、下着白絨布襯褲、足穿黑襪、其褲脚管則納入襪統之內、褲帶仍緊束腰部、而所穿之短衫鈕扣、亦頗整齊、惟頸項間則有白棉紗繩圍繞、遂解開察視、驗得並非自縊、「確爲生前被人勒斃」、吳檢察官親視察驗一過、以情節可疑、乃在臥室中四周察視、見床側後面、有玻璃窗兩扇、（每扇爲三塊玻璃）靠西首之玻璃窗下面、則缺少玻璃一塊、乃見窗外還有碎玻璃一堆、遂檢起察得碎玻璃上糊以白皮紙、惟漿糊尚潮濕異常、且窗鉤亦已被毀、於是法官遂認定兇手係由後窗潛入、當擊碎玻璃時、恐有聲響、故先將極厚漿糊、用紙糊在窗上、然後將玻璃擊碎、法官遂命將此項碎玻璃帶回法院、一面又向死者之女詰問「當據該女供年十歲、名阿大、昨晚我與弟弟（即阿二八歲）先睡、今晨有鄰人將我喚起、則母親已死、」吳檢察官又察得客室內有皮箱三只（爲兩紅一白、）又向阿大詰問、據稱、此項皮箱、均放在臥室內、不知如何搬在外面、平日均用鎖鎖上、法官得供、乃命逐一啓視、則箱中均爲破舊衣服、內有一箱之交鏈、已被撬毀、吳檢察官遂向屍姪徐順祿詰問何故妄報自縊「案關謀斃、情節重大、乃申斥數語、並諭屍姪及該地甲明晨（即今日）來院候示、吳檢察官又繞道至後面詰勸一過、乃乘車回院、「縊帶由沈檢驗員帶回存案、按死者之夫、名徐春華、在日時開設徐春記水木作、營業頗佳、稍有積蓄、原籍浦東張江柵、徐於去年九月十六日病故、遺有一妻一妾、其妻仍居張江柵家內、生有兩女「聞已出閣、其妾即死者徐陸氏、今年三十五歲、生有子女兩口、女年十歲名阿大「子年八歲、名阿二、而徐陸氏爲陸瑞咸之女、（陸前在十六舖地甲喬芝珊處爲夥「現年已八十歲、）昨日法官相驗時、陸瑞咸尚謂我女爲氣急身死、又據鄰人謂、今晨因見死者之大門洞開、其皮箱衣物、凌亂滿地、乃疑爲失竊、不料內中有斯一段悲劇存焉、

◉納稅會函請 嚴厲禁閉跑狗場

▲會員皆賭徒歟

上海租界納稅華人會昨致公共租界工部局函云、逕啓者、自跑狗大賭塲發生界內後、本會即代表百分九十五以上之納稅華人、積極反對、幸貴局雖遷延甚久、尚能亡羊補牢、決定於本月三十一日、將兩大跑狗賭塲一律禁閉、一以維持居民利益、一以見貴局嫉惡如仇、克盡厥職、但近見各報所載、謂跑狗大賭塲將繼續跑狗大賭、惟賭徒僅限於會員云云、此舉危險殊大、蓋跑狗目的、僅爲以賭博營利、則凡入塲賭徒、於事前或臨時、僅須在賭塲中會員名冊上、免費登記、即可充作會員、而且該園仍可雇用掮客、在外間名爲徵求會員、實爲招徠賭徒、其貽害之烈、何可勝言、爲特函請貴局特加注意、嚴厲執行禁閉之令、以絕禍源、而維威信、與嚴盡職守爲荷、此致公共租界工部局、

◉同仁輔元堂 三里房租糾紛解決

▲王一亭杜月笙二君調解之力

法租界西新橋街東西自來火街德行轍中立賢·三里房屋、上海慈善團同仁輔元堂之產、於上年冬間落成、房客遷入後以房租高昂、組織聯合會、推舉代表、向房東要求減讓租金、發還慈善捐等各項要求、並分呈上海市政府社會局、請求救濟、嗣經社會局派員調解、房東方面、召集董事會議、議決照原定租額減讓二成、一律照八折收付、通知各房客、房客方面、仍未滿意、要求減至七折、雙方相持、延未解決、業由慈善團董事王一亭與法租界華董杜月笙兩君出任調停、召集雙方磋商對於讓租爭執取折衷辦法、一律照定額七五折收付、其餘各項要求免議、房客方面表示滿意、遵從調人意旨、即日付租、未訂租約者、亦即履行訂立、一塲減租爭執、經王·杜·兩君一言解決、兩方均表感謝、但房東方面舉債造屋、所收租金、除償還債款外、全部撥入慈善事業、用途已定有預算、今茲減讓二成半租金、核之原預算、一年中收入短少約五萬餘金、

◉日夜銀行債權人起訴

▲分狀特區法院及法公廨　▲股東及董事等均爲被告

黃楚九故後、各債權人紛起索償、已屆二月、尚無解決辦法、茲悉市政府聘請之吳經熊·陳霆銳·秦聯奎·江一平·四律師、將已登記之各債權及勞合路債權團委員會移交之債權、整理就緒、已正式代表此項債權人、向特區法院進狀、控告共發公司全部股東董事、及黃楚九之子憲中·憲耀等、應負無限責任、最短期間、如數償清、訴狀已於前日（十一日）呈遞、法公廨已有一部份債權起訴、故亦另遞一狀、聲請與一般債權人同受償還、茲錄原狀詞如下、爲訴請判償事、竊原告等爲被告之債權人追償存在被告所屬之日夜銀行總分各行及大世界游覽儲蓄部之欵項、共計債權人三百八十六戶、原本元二萬五千八百十三兩八錢三分九厘、洋一百十萬零三千一百十九元一角四分七厘、今被告之日夜銀行及大世界游覽儲蓄部、完全停止給付、查共發公司並非有限公司、向由股東黃楚九總理其事、黃楚九業已死亡、其繼承人當然負責、至該公司董事及股東名單、原告人等知之不詳、惟聞所有各該名冊、現存上海市社會局、應請鈞院向該局調查明白、然後將各該股東及董事、分別列爲本案被告、隨後將訴狀補正、茲特依法起訴、請求判令各該被告負連帶責任、清理並償還原告人控追之數、計共元二萬五千八百十三兩八錢三分九厘、洋一百十萬零三千二百十九元一角四分七厘、並令負擔訟費、

◉青年會徵求會開幕

上海青年會第三十一屆徵求會員大會、於前日（十一）中午十二時、在寗波路立道飯店、舉行開幕典禮、到會者有宋子良·曹雲祥·潘公展·王曉籟·林康侯·唐乃康·吳蘊齋·胡孟嘉·畢子陞·等二百餘人、餐畢、由王曉籟代總隊長張岳軍主席、報告開會宗旨、旣由潘公展·林康侯·曹雲祥·等先後演講、及該會會員部主任幹事楊益惠君報告本屆徵求會組織及揭曉日期、末攝影散會、聞該徵求會第一次揭曉日期、爲本星期六（十四）下午八時、以是日來賓踴躍之情形、推測此次徵求、當不難達到目的也、

◉南洋公學 同學會年會預誌

南洋公學同學會本屆年會、經第五次理事議董聯席會議、推定張貢九·徐君陶·胡端行·范鳳源·楊錫鏐·李鴻儒·柴芷湘·朱樹怡·支秉淵·王魯新·何仁龍·等十一人爲籌備員後、即行着手籌備一切、茲悉會期已訂定三月十五日下午六時、假座新新酒樓舉行、節目爲報告·聚餐·演講·游藝·贈彩·五種、聞已邀請校友名宿如黎曜生·葉譽虎·吳稚暉·邵力子·蔡孑民·諸先生演說、東請福開森·孫哲生·王伯羣·符九銘·張劍心·諸先生爲來賓、游藝一項、除請楊錫鏐·李鴻儒二位擔任邀請海上藝術音樂專家表演外、並請母校同學清唱·京劇·奏演西樂、並徵求各商號國產物品多種、分贈來賓同學、以作餘興、屆時定有一番盛況也、

◉法公廨 新闢民事人犯拘留所

法租界會審公廨民事案犯、向來管押於法總巡捕房押所、及至訊理時、再行解至公堂候訊、近法當局鑒於此項手續、頗費週折、爰在公廨樓下另闢民事案人犯拘留所、業已僱工修理、一俟竣工後、即可遷入新所、

三友實業社
弗失良機
二樓商塲設有特價部全幅被單·襪子·毛巾·另料等均有陳列·歡迎各界士女選購。⊙地址上海南京路浙江路東⊙

大陸銀行上海信託部啟事
諸君如因公務紛忙·或其他故障·不克親自經營財產·無論現欵·公債票·股票·房地產·貴重物品等·願委託本部代爲運用生利·按時取息·經營收租·相機變賣者·本部當依照尊囑·盡心處理·並絕對嚴守秘密·擔負無限責任·以副諸君信託本部之盛意·
詳細章程·承索即寄·

◉自殺者二人

▲少女吞鴉片　皖籍少女張流芳、年十五歲、家住滬西小沙渡路同慶里三弄九八七號、昨日午後二時半、其母給伊洋二元、囑其出外購物、詎至中途、忽告遺失、沿途涕泗交流、抵家後、將遺失情形、訴諸其母、復被母略責數下、事後流芳一時憤恨交加、潛吞阿芙蓉短見、當經家屬察覺、車送寶隆醫院求治、無如醫藥罔效、遂時畢命、

▲拾球人自刺　通州人李正元、年三十一歲、賃居山海關路聚昌里第二家、向在跑馬廳爲拾球人、邇因身體染恙、幷經濟艱難、抑鬱萬分、昨日午後三時許、在家用刀刺入自己腹部、大腸流出、血如泉湧、「當經人車送寶隆醫院施治、因傷勢過劇、於四時餘身死、

▲一和尚吞烟　福建和尚字天涯、現年四十三歲、昨晨至北浙江路北站新旅社開某號房間、不知如何、忽萌短見、吞服阿芙蓉、迨晌午由茶房入室、招其午膳、瞥見該和尚面色慘變、人事不知、旋即投報匯司捕房、飭一五三八號到塲、用車送入同仁醫院求治、延至薄暮六時許畢命、

鄧蘭圃醫學博士近影

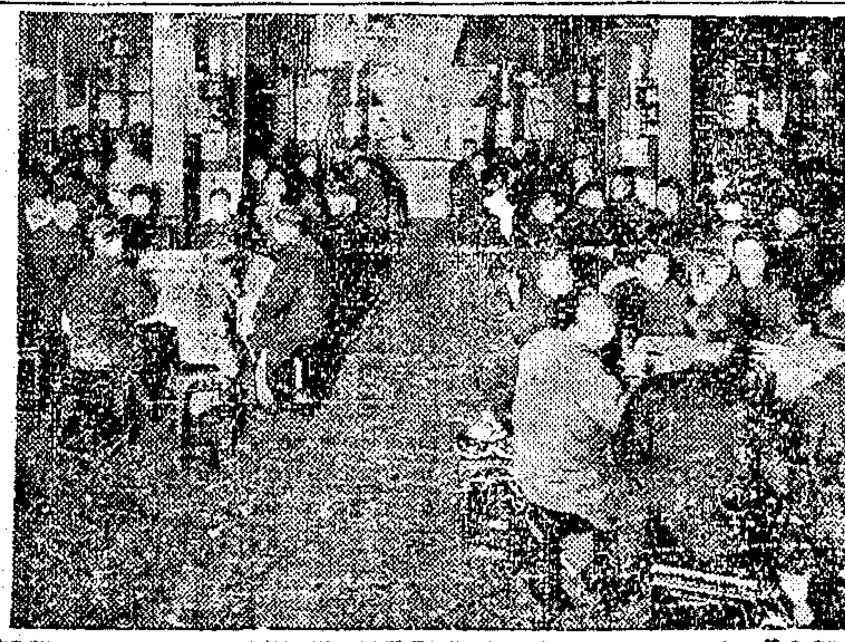
◉耳鼻喉科專家 鄧蘭圃醫學博士開診

美國鄧蘭圃醫學博士、爲前任駐滬哈佛醫學校教授、並在滬臨診多年、又爲北平協醫科大學鼻喉專科教授、經驗宏富、活人無算、茲因滬上對於該科尚形缺乏、而往平就診尤形不便、故有請其常川駐滬、以惠病者、鄧君辭去北平協和教授之職、在本埠黃浦灘路十二號匯豐銀行樓上第四百零二號房間、組織診所、以便滬人士之請求、鄧君專治耳鼻喉科各症、並查驗氣管及食道等病、如有患上述之病者、盍不前往求治也、

◉老晉隆公司前晚宴客

▲代表林文烟公司

老晉隆有限公司、於本月十一日晚、代表林文烟公司、宴請本埠西藥界於新康樓、來賓不下一百五十餘人、盡歡一時、並由西藥化裝部長迪司配克君演說、華經理周振甫君翻譯、略謂、該行經理美國林文烟花露水、將屆六十載、向使各藥房努力宣傳、各顧客樂予購用、迄於今日、已爲全國風行之佳品、邇來金價較去年漲至三倍、而林文烟花露水、今年僅增二成、所以如此者、蓋一以使西藥界易於推銷、而同時並得酬答顧客數年來之惠顧盛意、因故不惜重大犧牲云云、旋由迪周二君殷勤勸酒、並贈來賓以林文烟花露水及月份牌等品、盡歡而散、



◉雙百鹿齋主人 精刊金剛經明聖經

雙百鹿齋主人、好善不倦、矢願流通經典·及其他古籍、致聘名流、精愼校審、最近刊行金剛經明聖經兩種、承贈本報各一冊、雕印皆精絕、金剛經用敦煌石室柳誠懸石墨本、尤爲罕見、合行誌謝、

◉致柔拳社發展近訊

致柔拳社、提倡太極拳最早、開辦五年餘、成績甚優、該社社長陳微明、以太極拳業已漸漸普及、現擬提倡八卦拳、八卦縱橫變化、內藏十八羅漢拳、七十二擒拿、七十二暗腿、亦內家之甚精者、於養生亦有大益、開班教授、以冀流傳、又陳君所設之女子國術社、現移至愚園路十六號、該處有花園、空氣極佳、提倡女子體育、甚康 女界同志 可隨時報名

◉明日儉德之遊藝大會

▲爲籌募經費

本埠靶子路儉德儲蓄會、爲籌募擴充體育室經費起見、特定於明日舉行一盛大之遊藝會、分日夜兩塲、日塲節目有「清音」「粵曲」「滑稽舞」「及滬上各舞塲著名舞星之時裝表演」「與全體京劇閒員之京劇、夜塲節目更多、座券分六角·一元·兩種、連日各界之熱心體育前往購券者、異常踴躍、

◉南黃浦船沉斃溺

紹興船戶方晚三、近在杭州裝載錫箔二百件來申、昨日上午天明時因潮水急漲、

行駛困難、在日暉港南首上海水泥廠北首拋錨停泊、乃有北市棉紗客商陳棠驅被楊阿毛船棉紗二百件、欲向該碼頭停泊、即轉舵向碼頭駛去、適潮水高漲、轉舵向方船側面碰撞、方船被撞碎裂、當時下沉船中之人均落水、當由划船救起外、尚有兩人未及撈獲、而楊船之頭亦撞損、兩伙友亦落水、旋即抓起、刻正在交涉中、

◉國醫館發起人嚴蒼山入京

十五日中央國醫館在南京開發起人籌備大會、本埠蒲柏路、家庭醫藥顧問社主任、嚴蒼山醫士、爲該館發起人之一、故定於十三日晚晉京出席、大約四五日可以返滬、至嚴君診務、已託由楊彥和醫士代診數日云、

中國醫學院推派秦芸芳女士出席國醫館成立大會、於今日偕包識生・秦伯未等同車晉京、

◉謝利恒晉京

武進名醫謝利恒、寓滬多年、近中央籌辦國醫館將次成立、須以科學法整理國醫國藥、延君入京顧問一切、已於昨日晉京矣、

◉寶芳公司擴充營業

愛多亞路鄭家木橋寶芳總公司、精工製造衆寶益牌各式唱機、並代理百代・高亭・蓓開・勝利・開明・大中華・等中西唱機唱片、歷有年所、久爲顧客所贊許、該公司設廠於徐家匯、其分發行所凡三處、(一)爲四馬路河南路口、(二)爲南京路新世界東首、(三)爲鄭家木橋、現該公司經理俞季巖爲改良出品、擴充營業起見、特將內部變更組織、大事整頓、至總公司原有房屋、不敷應用、即擬另遷、

◉天氣報告

徐家匯天文台昨日下午四時三十分氣象預報云「天氣晴和、揚子流域有輕霧、中國北部及東三省有旋風、此間海濱有南風、南方有東北風、」又昨日下午三時前二十四小時內本埠氣溫最高六六・四、最低三六・五、去年同日最高四五・零、最低三九・零、

來函

逕啟者、頃閱一月八日貴報第四張、載有通車中常失鈔値皮衣新聞一則、查敝路對於旅客托運行李、早已妥定嚴密辦法辦理、并通飭隨車行李司事遵辦在案、敝路近來並未發有任何旅客來函聲稱失竊貨重皮衣等事、相應函達、即希査照更正爲盼、此致上海申報館、津浦鐵路管理委員會啟、

逕啟者、閱十二日貴報本埠新聞、載有申園繼續跑狗一節、冠以大陸報云字樣、按跑狗協會總董麥邊所經營者、爲本會之明園、非申園也、想係筆誤、用特備函請求更正爲荷、此致申報館本埠新聞欄台鑒、明園當記彙經理克明啟、三月十二日、

請用月裡嫦娥牌牙膏

上海永和實業公司
發行所 上海老北門

申報 緊要分類廣告

徵求

◉徵求兒童玩具製造師 茲欲以重薪聘請一高等玩具製造師、以富有經驗者、請將履歷及所需薪金若干投函本報六十一信箱、如合當函面商 甲B1780

◉尋人賞格 法租界馬浪路新民邨廿六號黃宅今有友人之女、寄居本宅、名小秋、年十五歲、矮小身材、天足、面鼻梁略下、廣西口音、於本年三月七號下午六時後被人騙出、察訪無蹤、如有知其下落、將人送回本宅者、賞洋五十元、通訊人獲者賞洋三十元、決不食言

◉尋人 敬啟者舍弟陸冠英、現年四十一歲、左頰上生有毛數根、操皖北口音、素患有神經病、於三月十一日下午七時左右獨自外出、身穿灰色充嗶嘰羊皮袍子、黑布棉襖、深夜未歸、並未携帶分文、恐其在馬路上病發作、已報告捕房查察外、如有仁人君子知其去向者、請通知本人、當酬謝、此人形狀如此、倘得尋獲、當備重酬、敝號並致謝意 石路陸相記號啟 甲B796

◉招收學徒 本公司現擬招收外埠學徒十數名、年十五歲以內、身體强健、品格純良、能略通文理、有保人者爲合格、願者請開明姓名年歲籍貫住址、寄上海五馬路五號小號、每月津貼若干、自當函覆 甲B803

◉先施人壽保險公司聘員 本公司現爲擴充營業起見、增聘本外埠經理員、凡各界人士有志自問有保險事業經驗者、請將履歷住址函致本公司、面洽一切、務希從速爲盼、上海浙江路先施保險公司啟 Z B1810

贈生利指南

本社爲提倡實業、特備「生利指南」一書、內容有各種工業化學製造法、得之可以謀生、即以二分郵票寄上海郵政信箱一三四八號、即贈

贈送郵票

本社贈品部、廣告出售各種世界郵票、如精美郵票二百五十種、價洋一元、精美郵票五百種、價洋二元、郵票一千種、售洋四元、杭州井亭橋東郵票社

家庭職業

本社現擬徵求各地同志、共同研究科學的鍼灸術、此術治病無比、有驗且可保證成功、利益極大、學習甚易、一分鐘寄波江醫學知識、附郵穫厚、究耐即將章程及各東方鍼灸術研究社

教育

贈授工藝

請附回信郵票四分、即將實驗化妝品製造、贈閱成功講義一份、杭州西湖工藝社

精教工藝

本會教授肥皂、化妝、乾電、保證學成、各種工藝、均由各國發明專家、詳細教授、全年學費若干、公司工廠、寄上海顯微研究會

萬國魔術會

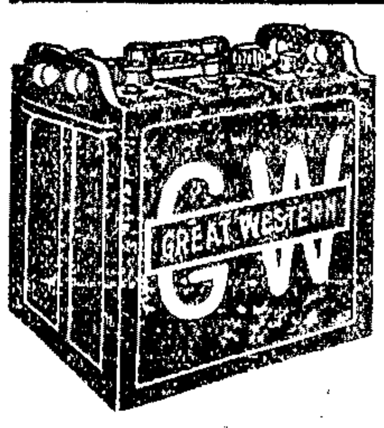
附設幻術研究社、分函授及面授、學費低廉、備有各種幻術說明書、附郵二分、即寄一本、地址上海蘇州路吳淞江畔長恩洪家巷

遺失

◉聲明遺失作廢 茲於三月十一日在西門非公園遺失上海浙江興業銀行定期存款一紙、號數三千七百十元、除已向該銀行掛失外、特此聲明作廢、凡拾得者作爲廢紙

◉遺失提單聲明作廢 今有六甲丸輪進口提單一紙、中號紙箱、機器等件、無論何人拾得、作爲廢紙 乙B1787

◉遺失圖章聲明作廢 啟者鄙人於民國十五年三月…公司銀業儲蓄部定期存單…計洋…元…作廢 甲B1774



蓄電池 六安培蓄電池、並備有各式電池、現貨充足、價廉物美 美昌洋行 南京路五一號 電話四三五一號 甲B764

廉售果樹花苗 上海金神父路四號農園 各處有售

上海公墓 地址滬西北新涇 電話…

同春堂丸藥局啟事 本堂丸藥向由本店經理、承各界光顧、咸稱滿意、茲因業務日繁、特登報聲明、諸希公鑒 乙B1829

◉紹興永孚米行啟事 敝行創設二十餘年、素不做空賣、營業誠實、特此聲明 甲B729

◉陳叔卿緊要啟事 茲有江蘇吳縣原籍、契據遺失、特此登報聲明 甲B784

其他

◉受盤聲明 茲受盤北四川路大吉公司所有生財器具貨物、以及一切、原東所有債務概與受盤人無涉、特此聲明 乙B1903

◉盤聲明 推盤人萬有國貨商店…受盤人…

◉推受租聲明 因主人裕豐號、茲將店基…

◉退股併受聲明 …

聲明

◉聲明偽章無效 查得英商…圖章…無效 乙B1868

◉遺失名章聲明 鄙人於本月三日在途中遺失腰圓式水晶圖章一塊…除登報外以後此所有概不作用、知照 乙B1840

◉遺失莊票聲明 茲遺失上海四明銀行第二六七五號莊票一紙、計元五百兩…請各界切勿收用 乙B1813

◉遺失存單聲明 今遺失蘇州觀前中國銀行定期存單一紙、計洋六百元…特此聲明 乙B1871

五年頸子癧斷根 立消無形 癧瘰

唐拾義 防癆 久咳丸

◀辨偽法▶ 偽品

太谷廣升遠 山西

奉送得胎秘方

瓊生斐利浦廠 各地救火會注意 英日德救火用膠布管大小尺寸均有大宗現貨價格便宜 上海

優等電綫

優良種苗出售

摩打汽船出讓

浙江興業銀行借貸對照表

中華民國十九年十二月三十一日

負債

科目	千	百	十	萬	千	百	十	元	角	分
資本總額		二	五	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇
股份準備			四	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇
公積金		一	九	〇	四	〇	二	七	七	二
股利			一	四	三	八	三	〇	五	五
花紅				六	四	五	一	八	〇	七
定期存款	三	一	〇	三	二	八	〇	六	二	六
往來存款	二	二	〇	三	八	三	三	六	九	六
暫時存款		三	五	〇	六	六	〇	〇	七	〇
本票		一	五	六	〇	七	五	七	二	四
國外同業往來			七	五	一	八	五	八	五	一
應解匯款			七	〇	五	三	六	〇	一	二
保付進口押匯			四	一	七	九	〇	五	六	六
代收款項			二	三	九	七	六	〇	九	三
轉放款項			九	一	〇	三	三	八	一	一
應付未付利息			七	〇	九	〇	四	五	七	六
儲蓄部往來		一	九	〇	七	三	三	〇	六	〇
發行兌換券										
本行發行		三	八	三	九	〇	五	七	〇	〇
同業領用		三	四	六	〇	〇	〇	〇	〇	〇
領用他行兌換券		三	五	五	〇	〇	〇	〇	〇	〇
本屆總純益			三	五	六	六	九	六	四	〇
合計	七	九	九	九	八	二	三	〇	五	九

資產

科目	千	百	十	萬	千	百	十	元	角	分
定期放款		一	八	一	〇	七	五	九	〇	〇
定期抵押放款	二	三	三	三	六	九	六	八	〇	五
往來透支			二	一	八	四	八	八	七	二
往來抵押透支		三	七	九	六	〇	五	七	七	三
貼現			三	〇	三	二	八	九	〇	〇
押匯			三	六	〇	八	四	五	二	二
進口押匯保證			四	一	七	九	〇	五	六	六
存放同業	一	一	一	五	七	五	五	三	〇	七
暫記欠款		二	五	一	五	七	六	〇	二	〇
託收款項			一	九	四	二	六	〇	五	八
代放款項				一	三	八	一	二	一	五
有價證券	一	三	三	三	〇	九	一	五	六	〇
房地產信託部房地產		三	〇	六	一	九	三	〇	四	三
營業用房地產		二	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇
營業用器具						六	〇	〇	〇	〇
儲蓄部資本			二	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇
發行兌換券準備金		七	二	九	九	〇	五	七	〇	〇
領用他行兌換券準備金		三	五	五	〇	〇	〇	〇	〇	〇
期票		一	七	四	九	〇	六	五	五	〇
現金		四	六	八	〇	九	六	二	六	八
合計	七	九	九	九	八	二	三	〇	五	九

浙江興業銀行借貸對照表

中華民國十九年六月三十日

負債

科目	千	百	十	萬	千	百	十	元	角	分
資本總額		二	五	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇
股份準備			四	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇
公積金		一	八	三	七	〇	二	九	二	七
股利				二	二	八	八	九	七	七
花紅					九	〇	八	二	七	三
定期存款	二	七	四	九	〇	三	八	二	八	三
往來存款	一	九	三	二	二	〇	六	一	二	五
暫時存款		四	〇	七	一	九	五	二	八	三
本票		一	七	四	六	二	三	五	八	八
國外同業往來		四	六	一	一	一	三	三	六	五
應解匯款			三	一	二	七	一	三	六	三
保付進口押匯			七	四	二	四	九	一	二	二
代收款項			一	八	四	二	四	八	五	二
轉放款項		二	四	一	三	四	五	〇	〇	五
應付未付利息			一	六	五	三	八	〇	四	九
儲蓄部往來			五	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇
發行兌換券										
本行發行		三	八	七	六	一	五	七	〇	〇
同業領用		三	八	六	〇	〇	〇	〇	〇	〇
領用他行兌換券		三	五	五	〇	〇	〇	〇	〇	〇
本屆總純益			二	五	五	七	六	二	七	八
合計	七	七	八	七	〇	九	七	一	九	〇

資產

科目	千	百	十	萬	千	百	十	元	角	分
定期放款		二	四	五	八	四	二	一	四	二
定期抵押放款	二	五	一	九	二	九	八	五	二	八
往來透支			七	一	九	二	〇	四	三	八
往來抵押透支		九	七	〇	九	二	六	八	五	〇
貼現			二	二	一	六	五	四	三	九
押匯			四	〇	五	九	一	二	六	九
進口押匯保證			七	四	二	四	九	一	二	二
存放同業		六	八	七	七	五	八	三	一	四
暫記欠款		一	二	〇	二	三	〇	三	六	一
託收款項			一	六	四	七	三	三	五	一
代放款項		一	三	八	三	一	二	五	八	六
有價證券		八	六	三	七	〇	二	八	六	四
房地產信託部房地產		一	六	三	六	八	五	八	六	七
營業用房地產		二	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇
營業用器具					六	五	六	九	五	八
儲蓄部資本			一	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇
發行兌換券準備金		七	七	三	六	一	五	七	〇	〇
領用他行兌換券準備金		三	五	五	〇	〇	〇	〇	〇	〇
期票		一	八	二	〇	六	九	〇	八	九
現金		三	三	〇	五	九	八	三	一	二
合計	七	七	八	七	〇	九	七	一	九	〇

浙江興業銀行儲蓄部借貸對照表

中華民國十九年六月三十日

負債

科目	百	十	萬	千	百	十	元	角	分
資本		一	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇
公積金			九	二	五	三	九	三	一
定期儲蓄存款	二	八	〇	一	八	〇	八	七	三
活期儲蓄存款	一	六	七	六	〇	七	四	四	二
暫時存款			三	二	九	七	〇	五	四
應付未付利息		一	二	五	四	五	二	四	〇
合計	四	八	二	八	八	四	五	四	〇

資產

科目	百	十	萬	千	百	十	元	角	分
定期抵押放款		三	一	二	二	五	五	八	八
往來抵押透支	一	二	七	〇	〇	〇	〇	〇	〇
暫記欠款			九	五	六	〇	〇	〇	〇
有價證券	二	一	七	〇	七	九	三	三	六
本行往來		五	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇
現金		四	八	〇	一	九	六	一	六
合計	四	八	二	八	八	四	五	四	〇

浙江興業銀行儲蓄部借貸對照表

中華民國十九年十二月三十一日

負債

科目	百	十	萬	千	百	十	元	角	分
資本		二	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇
公積金		一	一	六	六	八	二	一	三
定期儲蓄存款	三	〇	六	三	九	一	七	九	四
活期儲蓄存款	二	二	六	一	一	六	五	〇	六
暫時存款				五	五	二	三	九	二
應付未付利息		一	四	六	〇	八	六	二	八
合計	五	七	九	三	三	七	五	三	三

資產

科目	百	十	萬	千	百	十	元	角	分
定期抵押放款	一	三	四	七	〇	二	五	四	五
存出保證金			一	六	八	〇	〇	〇	〇
有價證券	一	六	〇	四	三	〇	四	四	八
房地產		一	五	〇	〇	〇	〇	〇	〇
本行往來	一	九	〇	七	三	三	〇	六	〇
現金		七	六	七	九	一	四	八	〇
合計	五	七	九	三	三	七	五	三	三

救苦金丹 戒烟藥王 天津馮氏 斷癮

德醫光奎伯

白濁 淋症 橫痃 梅毒 軟下疳 顯微鏡 熱電療 天然治瘋草 謝謝 門診

生和隆花生油廠 註冊商標

小腸氣 老牌 疝氣丸 胃氣一咳嗽 經售處 先施公司 永安公司 新新公司 申報館廣告處 抱經堂啟

教育消息

要聞

◉高中師範科增添童子軍訓練旨趣

教育部據浙江教育廳呈、以准省訓練部函請通令各高中師範科增添童子軍訓練等由、叙案呈請核示、敎部指令云呈悉、查童子軍之組織不僅限於學校、其課程及工作、本非學校作業、至其入伍年齡、規定爲十二歲至十八歲、衡以學校情形、大抵爲初中以下學生、是以現在初中施行童子軍訓練、惟不計學分、據稱因童子軍教練人材缺乏、擬於高中師範科酌量加授童子軍課程及訓練法一篇、自屬可行、應由各校高中師範科於選修科內、列入童子軍一科、聽學生志願選修、此項選修科、係爲培養童子軍教練人材、其性質在師範生爲職業科目、與初中童子軍爲一般訓練者旨趣不同、在初中應不計學分、在此則一徑選修應與一般選修科目相同、計算學分、仰即知照、

◉優待青海學生之部令

教育部據國立清華大學呈、據青海省立第一師範學校函請九准該校畢業生韓璞特免試入學、俾資深造、以事屬創例、可否准其所請、請核示等情、教部指令云　呈悉、查青省地處邊陲、文化落後、自係實情、該省學生所請免試入學之處、暫准比照本部十八年七月公布之待遇蒙藏學生章程第三（各校如有缺額、應收受此項學生、除資格程度相合、得編入相當班級者外、一律作爲旁聽生）第四（各校收錄之蒙藏旁聽生、學年考試及格者、應改爲本班正式生、其不及格者、仍爲旁聽生旁聽、期滿給與旁聽證明書）兩條辦理云云、

◉平大工院院長程干雲就職

工程專家程干雲、於本月九日下午三時、正式就國立北平大學工學院院長職、全體教授及學生莫不歡忻、氣象煥然一新、

本埠

◉各學校紀念總理逝世

▲暨南大學　國立暨南大學、昨日上午九時二十五分、在該校致遠堂舉行總理逝世六週紀念儀式、先於九時二十分升旗、（因總理係此時刻逝世、該校歷屆紀念總理逝世、均在九時二十五分舉行、著爲定則、）西樂隊奏哀樂、入堂行禮如儀、女同學會代表獻花、鄭校長主席、楊裕芬、邦楨紀錄、沈懋司儀、到師生數百人、鄭校長講紀念意義、並發揮遺教、及華僑子弟在革命立場上應有之努力、禮成、在該校四周、分區植樹、該校民衆學校並集合攝影、

▲滬江大學　滬江大學、日昨上午八時、舉行植樹禮、旋在大禮堂召集全體師生舉行總理逝世紀念大會、行禮如儀、鍾良芳司儀、次劉校長講解總理努力服務精神及勗勉同學奉爲師法、次介紹上海市社會局局長潘公展君演講、略謂總理之努力、服務供獻、種種優美精神、諸君固應服膺勿失、諸君須知如何可以學總理之努力、服務供獻這個基礎、完全建築在高深學問之上、有了高深學問、纔可以去努力、服務供獻、否則一無準備、完全是一句空話、夫革命云者、乃盡職之謂、其最大目的完全建設、以中國今日人才缺乏、不足以應建設需求、諸君有此幸福、有此機會、最大的責任、即在求高深學問、爲他日在社會上服務供獻之預備、彼社會世界學問、都隨時代爲轉移、進化無止境、青年在求學時代、更不可不知此義、總理平生無論何時、未嘗一刻離去書籍、其用功好學如此、故我人在辦事時代應補充智識不忘讀書、而在求學時代、尤當發奮讀書、以得高深學問、此即諸君今日之最大責任、而一身事業、亦均於此基之、語語警策、發人深省、旣畢、由校長起立致謝、並唱美哉中華、散會、

▲吳淞各校　昨日爲總理六週紀念、吳淞軍警各機關暨各學校各工廠等、均一律停止辦公及停課停工一天外、并停止宴會娛樂等、以表哀悼、並於各學校機關等、於午前舉行植樹典禮、而資紀念、第八區黨部全體執委率同會員等、在同濟路舉行、市立初中學校則由校長教職員率同全體學生假市立第二體育場舉行植樹典禮、吳淞小學則就本校操場上舉行、民國女學則假北市河路舉行、觀者擁擠、而各教員學生因天氣晴和、亦異常熱烈云、

◉化學專家吳蘊初發起清寒教育基金

▲自捐一萬元

化學專家吳蘊初君爲人熱心、現鼓勵清寒學生求學起見、特發起清寒教育基金、自捐一萬元、業已籌備就緒、公推徐佩璜曹梁廈胡庶華諸君、辦事處在上海白爾路三六六號、茲將清寒教育基金章程錄下、一·本基金定名爲清寒教育基金、二·本基金由天廚味精廠吳蘊初先生發起、除自捐一萬元外、再先募足銀五萬元、以予在國內外有志深造之青年爲宗旨、三·本基金由發起人聘請若干人組織委員會管理之、委員會辦事細則另定之、四·凡捐助本基金至一千元以上者、爲本基金委員會當然委員、五·本基金所資助之學生以高中畢業經考試合格者爲限、六·受本基金津貼之學生、暫以入國內大學者爲限、七·津貼生所入學校及習學科、由本基金委員會規定之、八·津貼生每年所受津貼之數、由本基金委員會規定之、九·津貼生中途輟學者、本基金委員會得向其追償已受之津貼、十·津貼生學行成績不良好者、本基金委員會根據所在學校之報告、得停止其津貼、十一·津貼生畢業後、須將職業及通信處報告本基金委員會、此外絕無其他義務、惟得自由歸還津貼或捐助本基金、十二·本章程得由本基金委員會大會通過修改之、十三·本章程經委員會通過施行、

◉第三區教育會定期成立

▲十五日上午九時舉行　▲在天后宮橋基小學內

本市第三區區教育會籌備委員會、昨開第二次籌備會議、出席者周大融·周善根·徐惠民·金星·陳鍼·邵舜民·袁榮·主席周大融、決議案如下、（一）會員登記期限時間催促、展期至本月十四日上午十二時截止（二）規定會員入會手續、須各填登記表三份、（三）通過章程呈請市民訓會市教育局備案、（四）決定成立大會時間爲本月十五日上午九時三十分（五）十二日下午七時半、續開第三次籌備會議、議畢散會、

◉上海各大學聚餐會記

前由中法國立工業專科學校校長褚民誼等發起之上海各大學及學院叙餐會、按月舉行一次、每次由三個學校輪値爲東道、本月七日爲第一次叙餐會之期、東道爲大同大學中央大學商學院大夏大學三校、於正午十二時設宴於華安大廈、是日與宴者計有歐元懷王毓祥、（大夏）褚民誼、（中法工專）宋梧生、（于保元代）（中法藥科）金通尹、（復旦）王景岐、（勞大）鄭洪年（暨南）盛振爲、（東吳法學院）程振基、（中大商學院）胡庶華、（同濟）沈鈞儒、（上海法政學院）劉湛恩、（滬江）朱經農、（中公）黎照寰、（交大）蕭友梅、（音樂專科）張壽鏞、（光華）鄭毓秀、（上海法政學院）陳公魯、（叙餐會秘書）席間杯盤交錯、上海教育界之親愛精神、充滿一室、並對於業經舉行之總理紀念周輪流交換講演辦法及下次叙餐事宜、交換意見、當經決定、（一）除第一次交換講演已於三月二日舉行外、從第二次（三月十六日）起、在原有十四個學校外、復加入中國公學光華大學東吳法學院三校、（二）第二次叙餐日期改於四月三日舉行、東道爲中大醫學院上海法政學院中法國立工業專科學校三校、（三）第二次叙餐地點、在海格路鄭毓秀院長私邸、

◉市訓練部統計 市小教職員黨義測驗成績

▲一六八校九三八人　▲平均成績尚堪滿意

上海特別市黨部訓練部、於去冬曾遵照中央所頒各級學校教職員研究黨義考核條例、辦理全市市立中小學校教職員黨義測驗、中學方面凡五校、早經統計成績、分別通知、並公佈週知、全市小學爲數本多、前由該部分交各區黨部派員就近測驗、亦早陸續舉事、並經該部黨義教育科逐一校核、審查試卷、統計成績、藏事有日、總計被測驗小學凡一六八所、教職員九三八人成績尚堪滿意、（以三十分爲滿分）已由該部分函通知、或加以督促、茲探錄其統計如次、

校名	受測驗人百分數	秩序批評	測驗成績
草塘	一〇〇	甲	二三·七〇
比德	九五	甲	二九·一三
埔濟	九四	甲	二九·四二
飛虹	九三	甲	二五·六七
諸安	一〇〇	甲	三·六五
曹南	一〇〇	乙	一三·三三
和安	一〇〇	甲	二九·六〇
樹基	七九	甲	二五·三〇
建成	一〇〇	甲	二七·〇二
詠興	一〇〇	甲	二九·一七
惠風	一〇〇	乙	二一·六七
培本	八七	乙	二三·七七
芥園	一〇〇	乙	二一·六七
海山	八六	甲	二八·〇〇
彭南	六七	甲	二九·八八
蕭滬	八六	甲	二五·二八
新民	一〇〇	甲	二五·四五
湖鎮	一〇〇	甲	二六·〇〇
育德	九一	甲	二五·〇七
德新	八九	甲	二九·二九
彭浦	一〇〇	甲	二七·〇六
民國	一〇〇	甲	二九·三九
吳淞	一〇〇	甲	二九·八二
濟北	一〇〇	甲	二八·二三
淞北	一〇〇	甲	三〇·〇〇
譚村	一〇〇	甲	三〇·〇〇
郵橋	一〇〇	乙	二五·七〇
泰興	一〇〇	乙	一八·七〇
陳巷	一〇〇	甲	三〇·〇〇
培基	八七	甲	二六·四〇
貞如	一〇〇	甲	二六·三六
陸庫	一〇〇	甲	六·七〇
嚴衔	一〇〇	乙	一九·五〇
顧村	一〇〇	乙	一五·八〇
漳村	一〇〇	甲	二九·五〇
彭城	一〇〇	丙	二二·二〇
甘露	一〇〇	乙	二一·二〇
張塘	五〇	甲	二七·六七
新龍	一〇〇	甲	一六·八三
朱行	七九	甲	一五·一三
求知	一〇〇	甲	二二·九四
柝隴	一〇〇	甲	二六·二五
西江	九二	乙	二八·一一
俞涇	八〇	乙	二五·七五
江僑	一〇〇	甲	二五·三三
虹橋	一〇〇	乙	二三·一七
知行	一〇〇	乙	二九·六七
引溪	八八	乙	二七·九五
南協	一〇〇	甲	二八·五六
東明	八三	乙	二五·三八
江境	一〇〇	乙	二五·二二
西成	七二	甲	二六·七四
梅溪	九三	乙	二四·五九
農壇	一〇〇	乙	二五·五五
巽與	八六	甲	二一·三六
中道	八六	甲	二八·二八
第一晉小	九三	甲	二六·二五
南翔	一〇〇	乙	二六·四九
崇正	一〇〇	甲	二八·六八
敬業	九〇	甲	二九·四四
明倫	八六	甲	二六·一一
朝宗	七七	甲	二八·三六
蒙正	七七	甲	二七·一二
萬竹	九六	甲	二七·五一
旦華	九三	甲	二七·〇八
際德	九三	甲	二七·一三
松雲	九六	甲	二九·〇六
暉橋	八八	甲	二九·〇〇
務本	八九	甲	二七·八九
時化	九六	甲	二六·七五
高昌	一〇〇	甲	二六·九六
浦濱	一〇〇	乙	一七·二五
管橋	一〇〇	乙	二九·一三
施村	一〇〇	甲	三〇·〇〇
運設	一〇〇	丙	二八·〇〇
浚橋	三三	乙	二五·三三
仁濟	一〇〇	丙	一六·八一
石泉	一〇〇	乙	二三·三四
胡港	一〇〇	乙	三〇·〇〇
清溪	一〇〇	乙	一八·六七
西浦	一〇〇	乙	三〇·〇〇
周渡	一〇〇	甲	三〇·〇〇
覺章	六七	乙	二七·〇〇
鹽倉	六七	丙	二〇·五〇

◉日本運動普及之表徵

▲以學生爲中心…中學生最多　▲和尚…廚司亦加入

東京通訊、近年日本體育進步之速、一日千里、新記錄疊出、足與世界各國抗衡、運動之普及、亦遠非我國所能望塵、據最近日本陸上競技聯盟就歷年出席全國各種比賽會運動員職業之調査、有如下之結果、

	男	女	總計
中學以上學生	九四六	二九	九七五
中學生	一〇二〇	四九二	一五一二
公司服務者	三五三	一	三五四
官吏	四一四	〇	四一四
商業	二一〇	〇	二一〇
工業	二六	〇	二六
農業	一三六	〇	一三六
鹽田工人	一〇	〇	一〇
教師	一七六	一	一七七
地皮業	二	〇	二
藥劑師	一	〇	一
軍人	三	〇	三
青年團員	二四	〇	二四
俱樂部	三一	一	三二
漁業	三	〇	三
水夫	一	〇	一
廚司	五	〇	五
雜職工	六	〇	六
農家	三	〇	三
僧侶	二	〇	二
醫師	一	〇	一
大學畢業生	一四	二	一六
無職業者	四二	一	四三
不明	四四	一	四五
總計	三三七三	五二八	三九〇一

綜觀上表、可知日本運動雖普遍、但學生仍佔大多數、蓋提倡體育之始、本以學校爲中心、現仍未達到理想的普及程度也、其中以工商爲職業之運動員、多係馬拉松長距離競走選手、以該項運動不須何種設備、時間費用均極經濟、可不防礙職業也、

◉持志學院新校舍舉行破土禮

本埠持志學院建築新校舍開標結果、由吳海記承包、九日舉行破土禮、是日上午十時、該校長何世楨氏偕教職員赴閘北水電路新校基行禮、學生前往參加者、約六百餘、時値雨雪霏霏、道路泥濘、前往觀禮者、依舊興高彩烈、破土儀式極爲隆重、爆竹聲動、何校長持鋤破土掘地成穴藥鋤時、已汗喘不已於掌聲雷動中、宣告禮成、事後何氏復領導參加典禮者、繞行校址一周而散、聞該項新建築本年五月決可落成、秋季開學定能全部遷入云、

◉職指所徵聘海外教師

上海職業指導所、自南洋職業介紹部成立以來、受托南洋各埠教育及文化機關委託物色男女教師、最近暹京某校極謀擴展、本年新聘敎員十二人、學生總數約近千、委托該所物色教育主任及訓育主任各一人、以畢業大學教育科曾任教育職務富有經驗能力者爲合格、月薪七十銖（合華幣一百四十元）供膳宿、願就者可開明詳細履歷、至該所海外職業介紹部接洽、又該所受浙省某職業學校委托物色數理教師一人、教授微積分球面三角解析幾何力學熱學等、月薪一百元、又需熟於機械方面之技師及機械工友二二人、以長於電燈引擎及織品製造機等爲合格、如有當人才亦可到所面洽云、

◉寰球學生會介紹水產教員

卡德路九十五號寰球中國學生會職業介紹部新訊云、該會受浙省某水產學校之委託、介紹教員數席、担任水產·生物·細菌·海洋學·製圖·機械學·冷藏·工場管理·漁撈·漁具·漁業概論等科、薪金每小時一元半至二元半、有願應聘者可速往該會接洽云、

體育

◉上海籃球會今晚秩序

三一對新光　乙一　五時半　蕭小培

非非對樂光　乙二　六時二十分　樂秀榮

紅隊對全黑　乙一　八時　施肇康

▲注意　（一）三月六日紅隊用未註册球員加入比賽、該賽作棄權論、劚隊獲勝、（二）幼級鬱光兩隊比賽棄權、已各兩次、照章取消、其比賽資格、此後及已賽成績、均取消不計、

▲昨賽結果

青年勝上中　乙一　一八對一二

聯隊勝晚星　乙二　二七對一七

夏光勝友愛　乙一　二五對二三

◉優游杯籃球會昨賽結果

▲滬商隊勝商工隊　裁判員邵驥

上半時　二〇分　十五分

下半時　十五分　十八分

總計　三五分　三三分

滬商因有未註册球員在內比賽、此次比賽、是否有效、須經委員會開會時、審查後再定、

▲勝德隊勝火烽隊　裁判員蕭小培

上半時　三一分　十七分

下半時　十二分　十一分

總計　四三分　二八分

—今日比賽秩序—

六時　銀星隊與平平隊　裁判員陸翔千

七時一刻　郵務隊與强華隊　裁判員王亦樵

◉高級擊彈錦標 李茂冲東山再起

▲參加本年高級賽

華人第一次獲得去年全滬高級擊彈錦標之李茂冲氏、本年東山再起、擬與碧眼兒名將一較手腕、藉以保存其榮譽、特報名參加、查本屆高級擊彈錦標賽中、共十三人、李氏爲其中唯一之華人、秩序昨已抽定、李氏第一次對手、乃葡萄牙總會錦標康帕氏、定於四月二日在維多利總會交鋒云、

◉香檳盃乒乓比賽記

▲第十一幕成績

古甲勝工甲　七對〇　裁判周渭棠

中信勝星火　七對〇　裁判袁宗基

藥科勝中皐　六對一　裁判葉全根

工甲勝業餘　裁判陸鼎昌

▲今日比賽秩序

星火對滬易　七時　滬易

中銀對紗布　七時　中信

▲職員會附告　今日原定比賽秩序、尙有天馬對中信及天馬對中皐二組、茲因比賽地點之上海跑馬總會同人俱樂部董事會因事宴會、不能舉行、故已分函通告、概行展期、希上述三隊諒爲盼云、

◉新華足球隊昨勝桃溪

風莿保衛團所組織之桃溪足球隊、實力雄厚、昨約新華假暨南大學足球場、作友誼比賽、下午一時半開始交鋒、桃溪迎風應敵、進襲二球、標槍後、易地再戰、新華假戰勝餘威、又渉一球、結果三對〇、裁判員梁國村、

◉精神不死解　濟寰

昨日爲總理之忌辰、凡我民衆莫不爲之紀念、其所以表崇敬而志勿忘者咸以「精神不死」四字爲口號、是總理之形骸雖死、而其革命之主義、及其他一切固未死也、蓋人世間以呼以吸以棲以息者、無論疇何、其最多之歲月、不過數易寒暑耳、無論由外延言之、則曰體魄、由內容言之、則謂之靈魂、二者孰重、學者輕其體魄、而葆其靈魂、此吾國史遷所謂死之一字、有界說焉、一則重於泰山、一則輕於鴻毛、辨之審已、證之近代物理學家創氣質不滅之說、謂「生而聚於此者、死必復聚於彼」其間之成分容積、不致減少、以此結果、是死僅佔時間之分秒、而所以生者、則爲永永不可磨滅之一物、長存於天壤、如世界上之孔子釋迦耶穌、無有不能指其名、而心儀其人者、其音容宛在、若寄於今之心理、而留深刻之影象者、即爲不死之確證、然後有頡德氏、乃一反斯賓塞達爾文之論據、且論「死爲人類進化之一境」、其主張又以未來爲樂觀、而以現在爲電光石火之留影、推此死不足悲、生又何樂、而生之中有可死之道、死之中乃有長生之佳境在、噫、斯眞能勘破人生觀矣、若日人大鹽後素、衒屬英雄豪傑之史蹟、乃名之爲「夢中之伎倆」、則超於吾國之道家、而達於西方之釋氏、未可爲訓也、總理之死、今已六周矣、其軀殼已不見、而其精神今與天地分比久、其日月分齊輝、乃人僅知其以革命爲事業、而不知其一人能置死生於度外、故雖死之日、猶生之年、爰作此解、

一得之言　秋·水·

▲實際上、一個完美的愛人、並不一定是一個理想的配偶、然而在小說上以及女人的腦海中、則二者常混爲一談、

▲在戀愛的當兒、女人們從玫瑰色的眼鏡裏來觀察對手方的男子、然在結婚之後、玫瑰色的眼鏡、會很自然地解脫、於是男女雙方的熱度、不免要受一點影響、

▲結婚是一面顯微鏡、從這裏我們可以看到對手方一切的眞情、

▲一雙適意的鞋子、一個適意的心靈、以及一個適意的戀愛、可以使一個女人常保其青春的色澤、而延長其享樂的壽命、

▲要試驗摩登女性的眞心之愛、不在未婚前伊之願否爲對手方的男子在上帝前爲之禱告懺悔、而在婚後伊之願否與之同甘食苦、

▲一般摩登女子、希望個個男子像煤油大王這樣富、並且像好萊塢的明星般的會化錢、

▲在數百年後、愛情將不復爲一種不確定的事、結婚將不復爲一種偶合的事、離婚也不復爲一種勢所必然的事、

▲男子們的美質、即在乎他之能注重於處置自己的事務、而女人們的弱點、即在乎伊之不能放手於別人的事務、

世界之長壽翁　寄·明·

世界長壽翁爲土耳其之瑞羅海氏、氏一七七四年生於皮脫里斯城、現年一百五十六歲、廣顋髮禿、而矍鑠如四十許人、每晨五時半必起身、以彈簧機械練習體操後、進麥片粥等爲早餐、彼自云五十載來、未嘗肉味、午餐僅麵包牛乳豆品蔬菜而已、壯年時曾服務軍役、充騎兵職、與拿破崙東侵軍一度血戰、時一八一〇年也、自幼迄今、親睹祖國十二易其主、近東諸國一百五十年來之歷史、盡收胸中、先後續娶凡十有一次、生子二十九、女七、九十一歲時、猶生一兒、即瑞羅海氏之父母子息均長壽、長子一百零一歲而逝、近據生理學家研究所得、謂其先天遺傳超越尋常、加以生活調節有度、食物富於滋養、其克享遐齡、亦爲可能之事云、

◉國際婦女運動紀念　黃寄萍

國際婦女運動紀念節、上海婦女協會旣開盛大之紀念會、女青年勵志社復假復旦子彬院開會、敦請名人演講、悉借廈門大學同學蔡春秋及陳學伊夫人等前往聽講、蔡女士爲燕京研究院高材生、於婦女運動有深切之研究、願一覘海上婦女界自覺覺人之程度、故於此行、抱有熱望也、車抵院前、則會場內外已士女擁擠、幾無隙地、暨南童軍維持秩序、復旦女生責司招待、雖擠而井然有序、整千聽衆、男子亦占其半、院內四壁、滿佈美化之圖畫標語、美專學生設計之功、殊令人愜意、行禮如儀、主席羅俊女士宣佈紀念之意義後、演講於焉開始、依次演講者、有八人之多、歷時三小時之久、千餘人翹首傾聽、始終保持寧靜之態度、可謂難能、演詞之含刺激性者頗多、所謂「追溯旣往而勵來者」、爰紀所憶、聊備一格、郭箴一女士謂婦女界應做有思想、有主義、有權能的自由人、婦女欲求人類應有之自由平等、決非憑空幻想可得、更非利用情感可成、必須運用自己之意志、才能、共同奮鬥、方可達到經濟·教育·政治·法律·道德·與平等之地位、劉王立明女士操極流利之國語、態度從容、條分縷析、詞意深長、不愧女界之先進、伊謂今日之紀念會、直一追悼會耳、蓋言吾國女界之散漫、了無聲氣、旣無組織能力、復少自覺精神、言已若不勝愴懷、又謂中國女界自覺者絕少、尙不知有幾千萬女子、在黑暗地獄過生活、一般自命爲解放之女子、則醉生夢死、只知自己享福、不顧他人利害、故目前女界應有整個的組織、到民間去工作、潘公展氏以亦莊亦諧之語氣、博得滿座展顏、潘氏主張女界應做建設的婦女運動、內容係假說中山先生所著建國方略、而分作三部、即婦女運動的心理建設、婦女運動的物質建設、與婦女運動的社會建設、其最使人動聽者、一則曰女界應先做人的運動、享人的權利、取得民的資格、然後做中國女國民的運動、倘使現代女子而無完全之人格、其將何以敎養未來的健全之國民、次則曰婦女運動貴乎普遍、受高等教育之女子、乃先知先覺者、先知覺後知、先覺覺後覺、其責任尤爲重大、倘大多數婦女顛連於非人生活之中、而少數先覺女子不加援手、則婦運決難成功、再則曰一夫一妻、分工合作、組成社會之雛型、故組合良好家庭、爲改造社會之基礎、教養兒女、爲婦女對家庭·社會·國家最大之貢獻、最顯著之功效、陳振權女士演說時聲若洪鐘、激昂慷慨、有大丈夫之氣概、痛陳過去婦女以誤解自由（致演成今日悲慘離婚案件之激增、與婦女趨尙華貴、驕侈、淫佚之習慣、反視勤儉樸質之美德、敝屣之不如、此種忘本之心理、女界應速籌補救之策、復將女子之弱點與錯念、及已往婦運失敗之癥結、和盤托出、殊爲可欽、其次朱應鵬章益二氏有長演說詞、亦頗動人、五時散會、衆呼「疲之」不置、

◉酒泉釀淚紀深愁　聽冰生

客某氏、遇于酒家、佩兵戎服、有燕趙俠士之風、心竊異之、及竭花雕半斤盡凡六、忽長嘯罵座、拍案訴當世之所謂公理、俄而涕泗涙髮、抱頭痛哭、嗚咽欲絕、余心怦然動、嗟夫、其亦不遇于時者之所爲、而欲將胸中鬱勃不平之氣、一發於酒耶、因陰質店小二、詢客姓蔣、嵊縣太平鄉人、每醉必哭睛齦牙、狂罵痛哭而不能自已云、然則彼亦傷心人歟、翌宵復晤、投刺識之、其貌雖憔悴而間有英氣、惟言語沈著、溫馴可親、初不意萍水相逢、遽許語我以深情肺腑也、蔣氏之言曰、我有族弟林彪、家貧未能讀書、及長、務農爲業、父命娶開元鎭周貴庭之次女、禮成、而女薄行、與鄰錢某私焉、錢固雄霸鄉里、彪不敢敵、顧諫妻亦無效、錢之羽黨、且嘗白晝持斧尋斫彪、幸早遁、得免、而彪父罹禍之將至、速彪出亡、闔家相抱泣涕、一犬搖尾銜其衣不放、彪妻乃感天良、亦長跽禮天、深自懺悔、願從彪行、閱久、止于武康縣之溪豆灣郡、會邑人錢香林就地募工役、彪投其治下、妻則傭于人、夜賃一椽以居之、相安無事者若干日、旋被錢某偵知、縱騎往跡、果如所料、乃以百金重誘彪妻、婦人性貪、被詐蒙彪以侍錢、蓋未識世間事、初若怏怏而終以哀戚見也、竟市毒酖、待彪歸、笑勸之飲、彪不察、果死、而錢某殮之、彪妻遂夫婦焉、去歲十一月中、錢某以博大負、不能償債主、遂毅然將彪妻私售于武康上柏鄉之過姓家、此事果爲家醜、不可外揚、然遠近皆知、而我族人會撫集事據、投稟于邑紳、乞爲雪冤、邑紳受錢某賄、不之理、若欲上呈官府、則醵資無着、敢訴可必、嗟乎先生、天下寧有公理耶、…言竟、熱淚紛濺、下滴酒盃中、而復舉盃相屬曰、『人生涙耳』、二十年三月三日聽冰生追記、

▲出版界消息　大風報三日刊、係徐蘇雲笕昆仲所主辦、已於總理忌辰出版、內容有總理自北平協和醫院移厝西山碧雲寺時之照片二幀、當時在平之各派要人、悉行送入、爲足珍貴、內撰稿者則有舒舍予鄭過宜沈半獨蘇少卿諸君、容故極豐富、第二期則有昔年槍擊黃長典月前自殺於大同大學女生宿舍之張璧月女士之未婚夫吳明怡君照片、吳君並撰有自述文字、發表於璧月自殺之前因後果、極有價値云、

心上溫馨　包天笑

第十七回　駐顏有術翠黛涵蛾眉　續命無方黃金市駿骨　（三八一）

桐侯便坐到了伊的床沿上、花元春從被窩裏伸出面孔來、睜圓了兩隻眼睛、向葉桐侯瞧了一瞧、旋即搖了一搖頭道、這房間裏、有病人氣息、三少、你離我遠一點吧、說了、又把眼睛閉了、又噓了一口氣道、胸口悶得慌、葉桐侯凑近望了一望、却見老六滿面通紅、似抹了胭脂一般、雖在病中、却愈顯得嬌艷、一雙水汪汪的眼睛、益發顯得大了、伊把纖指指着自己的嘴道、六小姐、可是要喝開水、伊閉着眼睛點點頭、及至把小茶壺送到了伊的嘴邊時、伊又不喝、口中白裏白裏的、嘴唇一牽一牽的、好像是在說什麼話、阿金姐便向葉三丟了一個眼色、意思是說伊又在那裏說胡話了、便摸了伊一摸額角、說寒熱還是燙得炙手、阿金姐的手、摸到了伊頭上、伊好像是受了一驚、身子一跳、兩眼又直瞪着、望着葉桐侯道、他他他是誰、阿金姐道、是葉三少、你怎麽不認得、花老六發一種慘厲的微笑道、三少來了嗎、是我的親人來了、說時、又伸尖了嘴唇、阿金姐把小茶壺湊過去、喝了一口開水、歎了長長一口氣、說嘴裏難過、葉三便問別樣有什麽不舒服、伊皺皺眉頭、說周身不舒服、喉嚨頭又是哽哽兒的、葉桐侯看那神氣不對、毛病似乎是很重的、問阿金姐請過大夫沒有、阿金姐道、請了一個大夫、是他們櫃上很熟的、好像是本京人口音、煎了一帖藥吃了、却完全是吐去的、葉桐侯是新派人物、他自然相信西醫的、便道那種本京的醫生是不行的、我有一個熟人在此地當西醫、此人姓潘、不知道這個時候他在家不在家、最好我自已去陪了他來、阿金姐道、對不起你三少、那是頂好的了、葉桐侯便去把這位潘大夫拉了來、好在路不甚遠、就在西交民巷、這位潘大夫是和葉桐侯同鄉、爲人倒也懇摯而和藹、他到了花元春的床前、問了一問病狀、這個時候、花元春倒還清醒、告訴潘大夫說、頭裏發昏、胸間悶得慌、潘大夫見伊頭面緋紅、說多點兩枝洋蠟來吧、北京的電燈、眞是要命、洋蠟點來以後、潘大夫先照了一照面部、便用手指撥住了伊的兩眼、看了一看、一面問喉嚨頭怎樣、一面便說要看看胸口、花元春聽得了、便自己用力解胸前的鈕扣、兩個紐子一解、豐圓的一對乳房、突然跳出來了、

沃古林

上海科發大藥房製

美國人牌
修補水泥

修補水泥者係流質物如石灰紙筋富有黏性最能禦水塗時用堅刀法頗簡易乾後不即堅乾以備敷刷勻淨傳補各式屋頂漏洞裂縫其用甚廣如烟囪天窗暗落及流水之處塗以美國人牌修補水泥可以永不漏水工廠內之火爐鍋爐底脚修補用此水泥亦佳（三）
美國秀登第公司出品
中國經理美商美和洋行
上海九江路一號（街內二六一號）
Certain-teed

克濟克皂胰

以刷蘸克濟克皂胰塗面。可以保護柔嫩面膚。而使剃時容易。而所含之藥料成分。又可使皮膚潔壯。（二十二）
欲索克濟克藥皂粉樣品請函上海郵政信箱八六〇號台登物來思公司並附郵票四分寄函不寄

商業新聞

金融 金市反動趨漲

▲狀態非常複雜　昨三月十二日標金復趨漲象、暴跌後之反向也、惟狀態異常紊亂光怪陸離、時有數兩至十兩外變化、統市竟有二十一二兩迴顧、終則回漲十四五兩、同業交易份歧、前市志豐永元亨乾昌祥及大連幫等求過於供、恒興元茂永瑞康等皆有賣出、至外匯趨勢良好、掛牌長而復縮、海外銀市一再報升、惟美國賣意甚濃、於是人心復反向上、殆金價即行飛漲十餘兩、往後匯票似見鬆勢、會一度退進六百九十五兩以內、復後買戶興奮、形勢尙佳、驟然猛漲十兩之外、後市迭悉某銀行大批現貨、已經運送船上、以待放洋、益以匯票更形緊張、故樣而上買氣雄壯、乃價直衝雲霄、遂已透出七百十兩以上、最後賣者逾恒、復稍回折焉、今晨大條預測趨降、

▲開盤飛跳十一兩半　自早間四月份開盤爲七百零五兩、飛漲十一兩五錢、大條雖升十六分之三、銀價加八分之三、然則欠多、且美國感以貶價而售、尤因私電反減一二五、衆人心大振、買戶猶多、繼由零三兩五錢抬至零九兩五錢、嗣軟化、狂跌十三兩、僅計六百九十五兩八錢、時由乾昌祥等復進、故又回高七八兩、並由大通吃去六月英金一二八七五、先令掛出時爲七百零三兩五錢、掛牌已長一二五、英金二五、日金降一分半、僅跌去一兩半、爲零二兩、當又加至零四兩、人後因三井出英金一三九三七五、且由大連幫等賣出、遂退爲六百九十六兩半、恒興元等買進、僅隔六七分鐘、漲至七百零二兩、是後忽轉下風、元茂永大德成順利乾興等紛紛而賣、殆英金回硬、銀行吃進價竟計四便士、立刻風波淘湧、一落八九兩、至十點一刻猝爲六百九十三兩、俄頃成豐永同太昌元亨及套頭等咸乎其來追進、遂已穿出七百兩、旋後大連幫亦有購買、乃二小時後飛騰十一二三兩、惟間有三四兩盤頓、至十一點一刻爲七百零六兩半、繼又向下、因乾昌祥瑞康等售出、至十一點半後退爲六百九十八兩半、不意貶出八兩有奇、實乃迷亂狀況、不可捉摸耳、復因源成志豐永成豐永物品等相繼而進、迨午刻收市抬至七百零五兩五錢、再已做至零七八兩、揭價改爲七百五十一兩八錢、撳小五十兩內外、

▲結果回好十四兩半　後市開出七百零九兩半、乃午收後之餘風、繼則回至零五兩三四錢、當又加爲零八兩、恒興志豐永順昌等售出、貶去四兩、計零四兩、二點一刻後、始見上乘、因英金已趨堅穩、銀行對做一三六八七五、又三井買去六八七五、權而上條大丙興乾昌祥及套頭等均來買進、故漸漲五六兩、至三點零福豐掛牌忽已改縮一二五、美金二五、日金復加一分半、並悉某銀行現金刻已裝出、爲數甚巨、計二萬八千餘條、人心頗昂、又近遠期英金銀行吃去六二五、至三點二十餘分竟達七百十四兩五錢、往後賣戶發動、更以六二五英金難賣、隨轉下勢、銳落七兩餘、四點零爲七百零七兩、至英金一三六二五可結、參加利會買去一三七五、人後復加五兩、四點二十分爲十一兩、此時買者稍多、迨四點三十分收市爲七百零八兩、較前日計漲十四兩五錢、再又抑至零六兩、復爲零七兩有餘、乃成豐永等買進、一日間最大價七百十四兩五錢、最小價六百九十三兩、計有二十一兩半差次、物品早市零四兩、午收零八兩、下午零九兩、收市零五兩五錢、揭價計撳四十二三兩至四十八兩、後改爲七百五十九兩、計撳四十四五兩至五十一二兩、翌賬六百九十九兩、七百零六兩、補永六百五十九兩、七百零一兩、

▲同業出納十分紛亂　各號交易、計恒興元、志豐永、元亨、餘大、成豐永、恒餘等均進、萬興、順利、乾昌祥求過於供、源泰、同太昌亦進、恒興、元茂永、大康、瑞康、大德成均出、下午丙興、餘大、萬興、順利、乾昌祥、源太均進、恒興、永亨、元茂永則出、大德成、福太亨、裕和、源茂、泰豐成出入不一、大連幫共進五千餘條、則出三千條、廣幫共出一千餘條、

◉外匯市氣雜亂

▲掛牌晨長午縮…交易尙屬活躍　昨英美印銀市再見上漲、但實方尙勁、恐將反跌、而滬率英美間均升、至滬市外滙適異、滙豐掛牌晨間放長半檔、午後改縮半檔、則已抵平、自晨九點半英滙長一二五、美金二五、印滙七五、法郎七元、和洋半盾、德滙半元、坡滙減一兩二錢四、香港加一二五、日金跌一分半、迄下午三點十分忽改縮一二五、英金現爲一先令三便士半、美金二五、計三十一元三七五、印滙半元、十六羅比半、法郎六元、計八百〇二元、德滙半元、計一百三十一馬克七五、和洋半元、計一百七十八兩、香港勿更、計七十八兩、日金回大一分半、計一兩五錢七分五　比諸前日除法郎長一元、香港加二五外、餘均相同、而銀行內盤初即見佳、旋後似鬆、復反秀勢、下午堅穩、乃金市突呈高象、重已穿出七百兩大關矣、迨結果較前午計英金縮四三七五、美金縮八七五、日金加四分、華商金業中交易尙屬活潑、惟求供各殊、計英金成交三十餘萬鎊、銀價如台灣三井略有售出、大通麥行上海興業則進、下午三井華比有利等皆出、麥行大通上海三井等均亦納進、又各行對做者亦不少、又美金售進二十萬元、銀行互做十餘萬、而日金交易稀少、僅以大連幫售與三井朝鮮台灣住友等現大連票一百餘萬元、市氣之迷亂、殊不可解、

▲英滙　內盤計有三七五升降上午出價一令三便士八一二五至八七五、買價照加〇六二五、台灣出六月八七五、大通同價買進、三井出四月九三七五、麥行上海買四便士、有利和歐做五月九三七五、興業進本月八七五、午收與早市同、下午三井華比出四月七五、有利上海互做六月八一二五、三井華比出八一二五、有利和歐對做八一二五、有利出六八七五、滙豐德華對做六月五、三井進同價、麥加利大通買六月六八七五、金價穿出七百十兩外、以後上海進六八七五、麥行進七五、收市三四月出價六二五、五月六八七五、買價照加〇六二五、

▲美滙　內盤七九上落、早市出價三十一元至三十一二元一二五、買價照加一二五、滙豐麥行互做六月三十一二元二五、午收平平、下午住友華對做三十一二元、住友出三十一二元八一二五、三井出四月三十一元七五、收市三四月出價三十一元六二五、五六月七五、買價仍加一二五、

▲東滙　內盤終日計有二分差次、上午出價一兩五錢四分五至一兩五錢四、買價照減一分、三井於晨初進現大連一兩五錢三分五、又與朝鮮進價同午收與開盤相似、下午三井進一兩五錢四分五、旋後同價又進、住友買一兩五錢五分五至五分七五、乃金價逾出七百十兩以上、復後台灣進一兩五錢五分、市況轉平、收市三四月出價一兩五錢六分、五六月一兩五錢五分五、買價仍須照抑一分云、

◉海外銀市迭漲不已

昨據倫敦電訊、大條銀仍在漲風中、如近期加長一八七五、爲十三便士九三七五（合英金爲一先令四便士一二五）、遠期亦長一八七五、計十三便士八七五、脚地中國及印度雙方均有買進、中國又在高價時售出、買戶知足、市況平平、收市後轉疲、美銀價上增不已、已冲出三角關、又接紐約電訊、美國賣出之價照掛牌抑小零六二五、外、如現貨加長三七五、爲三角零一二五、英對美及美對英均升零六二五、爲四元八角五分八七五、日美仍爲四十九元三七五、日英仍計二先令零四三七五、英滬先令加長一二五、爲一先令四便士三七五、孟買現貨加大二安那、計四十四羅比零七安那、又當日上午路透電到、均未更改、又九點半及正午電通社來、亦無軒輊、至下午三點鐘來電、則稍見低落、如近期日美出價小零六二五、爲四十九元三一二五、進價仍爲四十九元二五、日英出價低零六二五、爲二先令零三一二五、進價小零三一二五、爲二先令零三一二五、進價升零六二五、爲四十九元四三七五、英出價降落零三一二五、爲二先令零三一份之十一、進價仍計二先令零三一份之十三云、

◉洋厘價靜定無變化

昨日早市及午市洋厘市價、同爲七錢二分三厘、與前日午市相同、銀拆早市二分、午市白借、劃頭亦爲白劃、做出匯劃票款早市九十六萬五千、午市五十八萬、鈔票午市一萬、銀行收解不及調查、從略、錢莊洋公單收解四百五十餘萬、銀公單收解三千二百餘萬、小錢莊做開江南洋早市及午市同爲六錢四分七厘、做出交易早市六千角、午市一千角、廣東小洋早市爲六錢二分七厘、做出交易早市八萬五千角、午市爲六錢二分七厘、做出交易午市十一萬角、銅元勿動、仍爲三百六十六千文、

證券 債市清堅

▲成交僅四百三十餘萬元　昨公債現貨全日祇做出六千元、期市較前亦淸、全日成交合計四百三十七萬元、內除一九關稅兵各有九十餘萬元、二十年捲烟編遣一九善均祇六七十萬元、其他尤見寥落、至昨債價勢、因市場成交稀少、空實大戶觀望、以故趨勢呆滯、前後市上落均屬甚微、惟以零戶收進尙不寂、故價較前日、多稍回漲、但爲數均僅在三角左右、

債別	期現	前開	後收	較前日	成交數
整六	三	……	六九•三〇	跌〇•一〇	六〇,〇〇〇
整六	四	六九•六〇	七〇•〇〇	漲〇•三五	一六五,〇〇〇
關稅	三	六一•八〇	六一•九〇	漲〇•〇五	九五,〇〇〇
關稅	四	……	六〇•四〇	漲〇•一〇	三〇,〇〇〇
編遣小現		六一•三〇	……	漲〇•三〇	一,〇〇〇
編遣	三	六五•三〇	六五•七〇	漲〇•四五	三一〇,〇〇〇
編遣	四	六三•〇〇	六三•三五	漲〇•四〇	二三五,〇〇〇
裁兵	現	……	七六•九〇	漲〇•三〇	二,〇〇〇
裁兵	三	七六•六〇	七七•〇五	漲〇•三五	四三〇,〇〇〇
裁兵	四	七六•八〇	七七•四〇	漲〇•一五	三七〇,〇〇〇
金融	三	三九•九五	三九•九五	不動	四五,〇〇〇
九六	三	二〇•三〇	二〇•三五	漲〇•〇五	三九,〇〇〇
九六	四	二〇•五五	二〇•五五	不動	六〇,〇〇〇
一九捲	三	七一•八〇	七三•〇〇	漲〇•三〇	八〇,〇〇〇
一九關	現	……	七八•七〇	漲〇•三〇	二,〇〇〇
一九關小現		……	七七•六〇	漲一•一〇	……
一九關	三	七九•〇〇	七八•五五	漲〇•五五	三六五,〇〇〇
一九關	四	七七•六〇	七七•八〇	漲〇•三五	六〇〇,〇〇〇
一九善	三	七九•七五	八〇•三五	漲〇•七〇	一八五,〇〇〇
一九善	四	七八•四〇	七九•〇〇	漲〇•五五	四一五,〇〇〇
二〇捲	三	七六•〇〇	七七•五〇	漲〇•五〇	三三〇,〇〇〇
二〇捲	四	七六•一〇	七六•四〇	漲〇•四五	四四〇,〇〇〇

紗花 紗市受金潮之推助

紗市又漲、且反動劇烈、一日漲一日跌而升降範圍殊巨、使人殊難捉摸也、此種激烈之變動、完全受金潮之狂瀾、但實際上依然衰弱、因各廠底貨愈囤愈厚、各方仍無活動氣象、且海外花市頗有不穩之狀、惟某巨商及大戶均在多頭地位、拉力仍強、始終不肯放鬆、總之目前尙在春銷興旺之際、現銷仍有希望、所以做多者心思尙濃厚也、

▲人標漲二三兩　人標前市開盤、以金價平平而外棉嶇跌、人心仍疲、各月跌八•九錢、收盤時回漲、結果各月漲四•七•八錢至一兩四錢七錢、午後標紗開金價又穿出七百十兩外、買氣愈急、各月漲二兩四•五錢、全日成交統計四萬六千二百五十包、查賣出榮興八百包、賡豐一千七百包、永豐一千二百包、益祖一千五百五十包、長豐三千四百擔、大祖一千三百包、買進公泰一千包、瑞大八百包、愼記一千二百五十包、恒昌一千七百包、愼大九百五十包、信誠九百包、茲將人標收盤價錄左、

人標	收盤價	漲跌	存賬數		收盤價	漲跌	存賬數
三月	一六三〇	漲二一	二一,五〇〇	六月	一六六九	漲三二	三〇,三〇〇
四月	一六四七	二一	二四,四五〇	七月	一六七五	二九	一九,二〇〇
五月	一六六〇	二二	三三,八五〇	八月	一六六九	二六	一一,〇五〇

▲紗銷益形清淡　現紗銷路益覺平淡、惟內地幫期貨交易較健、查全日各幫買去期現貨統計一千二百四十五包、同行中進四百十包、客幫由內地進八百六十包、汕頭進二十包、四川進二十包、南洋進一百包、高陽進一百包、雜幫四十五包、行情漲一二兩云、

◉棉市突現反動

▲金價回漲……人心轉堅

現市反動益烈、實以金價回漲、致人心略定、但外棉趨勢依然軟化、故各廠均有意購辦印棉之意、市上現棉交易仍缺、惟多數以其已跌六七兩、預料有二三兩之回漲、但查日商及申寧兩幫大部份多頭尙未脫手、前途若何、須依外棉及滙兌爲轉移耳、

▲漢標回漲　漢標前市開盤、三四兩月因追平平、各月跌四五錢、停止交易未拍、餘月以外棉趨跌、人心關係、後開金價又穿出七百十兩外、人氣愈堅、買風益熾、近月漲一兩四錢、遠月漲八九錢至一兩、全日成交統計十萬〇二千五百擔、查賣出裕大一千六百擔、振大二千五百擔、長豐六千一百擔、源大二千三百擔、買進愼昌三千七百擔、瑞大二千四百擔、德記三千擔、晉豐三千二百擔、泰興一千五百擔、茲將漢標收盤價錄左、

漢標	收盤價	漲跌	存賬數		收盤價	漲跌	存賬數
三月	四〇•五〇	一三〇	七二,七〇〇	六月	四〇•七〇	漲一三〇	七九,三〇〇
四月	四〇•五〇	一〇五	七八,八〇〇	七月	四〇•六五	一三〇	七三,七〇〇

▲現銷寂靜　現棉交易平淡、碼頭上來源計姚花一千一百包、

陝西花	三九•七五	大豐廠進	一〇〇件	現貨送廠
又	四四•〇〇	怡和廠進	三〇〇件	又
又	四一•二五	恆豐廠進	二〇〇件	又

◉美棉續降二品稍回

昨日美棉因缺乏重要買戶、南方賣出及多頭了結而疲、計期貨跌九至十五磅音、現貨跌十五磅音、英棉期貨跌五點、現貨跌五點、埃及棉現貨跌五點、印棉因日商及出口商售出而軟、收盤時因利物浦消息良好略回、計平果爾奧姆辣及白羅溪近遠期均跌四羅比、原電錄左、（十一日電）

美棉	比上日		合申規	英棉	比上日		合申規
三	一〇三〇	跌一五	四四•九〇	五	五八九	跌五	四九•六〇
五	一〇五八	一五	四五•五〇	七	五八九	五	五〇•四〇
七	一〇八〇	一二	四六•二〇	十	五九〇	五	五〇•五〇
十	一一〇一	一〇	四七•〇〇	現	六〇一	四	五一•五〇
十二	一一一八	九	四七•七〇	埃及	九五五	五	八一•六〇
一	一一二四	九	四八•〇〇	平果爾	一五五	跌四	三〇•六〇
現	一〇五〇	一五	四五•〇〇	奧姆辣	一八〇	四	三五•五〇
				白羅溪	二〇六	四	四〇•六〇

又三品期棉市價、照錄如下、

	後收	比上日		後收	比上日
三月	三四•〇〇	跌〇•一〇	六月	三四•一五	漲〇•一五
四月	三四•三〇	漲〇•一五	七月	三四•六五	〇•〇五
五月	三四•三〇	跌〇•一〇	八月	三四•八〇	跌〇•〇五
			九月	三四•九五	〇•〇五

▲三品期紗回好　昨日大阪三品期紗市價、照錄如下、

	後收	比上日		後收	比上日
三月	一四四•九〇	漲一•九〇	六月	一三八•三〇	漲一•九〇
四月	一四三•一〇	一•一〇	七月	一三七•一〇	一•〇〇
五月	一四一•三〇	一•三〇	八月	一三七•〇〇	一•〇〇
			九月	一三六•八〇	一•二〇

又大阪現紗電、二十支藍魚一百四十九元、跌一元、合申規二百三十二兩四錢、廿支紅財神一百三十九元、不動、合申規二百十六兩八錢、十六支福島一百三十九元、跌一元、合申規二百十六兩八錢、十六支三馬一百三十九元、跌一元、合申規二百十六兩八錢、

糧食 米市轉跌

▲閘北　昨日內地到源見旺、計六十號左右、市銷大淡、白粳米回小一角左右、形勢已轉萎旋、薄稻買氣轉靜、價格微軟半尺、羊秈去路平庸、大盤略有修削、杜尖埠尖到稀市定、變元陰元各銷尙可、但人心不振、市形稍疲、

▲滬南　昨日各帮來源陸續、本街銷場初爽後呆　北粳以同里米爲最平、常錫等粳則略有盤旋、市況在晨間尙堅、午則轉滯、南帮薄稻一律趨定、交易帶淡、羊杜尖到銷兩平、無甚榮辱、白元呆疲之格、頂陰化因吊銷間津見穩、

糖市 本廠冰又跌一錢

昨日糖市產區電訊古巴現糖價升零六二五、紐約期糖三五月份均無升沉、九月份比升一分、十二月份比升二分、爪哇仍無到電、公會市場劃盤何糖二十四號粗砂白買氣仍鬆、出戶尙多、喊價十兩零三錢　受手岑寂、市形殊平、磨細砂白十兩零三錢半、略有交易、市亦疲弱、日糖市又跌落、YRO嘜價至九兩九錢半、YP嘜十兩零四錢半、N嘜十兩零三錢半、YT嘜十兩零二錢半、交易凋零、市形亦具委弱、太古B嘜四五月份定貨回電已轉、價格未合、已作取消、本廠冰以原料粗砂白之步跌、市已轉弱、振記廠昨開出數百包、價跌一錢、仁字冰價十三兩九錢、乾字十三兩八錢、中華南陽市亦跟落、需要亦且黯澹乏神、

絲茶 印莊動辦黃白粗絲

昨日本埠洋莊絲市、仍無起色、查黃白廠經雖有轉滬來價漲度不高、而匯市步長、扯價仍疲、廠商斷本難售、惟印莊對於黃白粗絲因有需要、分起動辦、昨由克昌等進小車黃廠經十包、下身乾經二十包、粗黃絲四十五包、價尙平定、

◉路莊珍眉歐銷活動

昨日婺源東北鄉兩路高莊珍眉綠茶、英莊怡和保昌同孚等行及俄國協助會、均先後開辦、針眉秀眉等項、法莊亦略有去路、全市成交五百六十餘箱、珍眉售價自六十兩至八十兩、針眉售價二十兩、市盤均較前見低四五兩、此外貢熙一項、白頭行家昨有零星進胃、惟俄莊仍抱觀望態度、市況無從進展云、

◉僻路雙宮存薄價俏

本埠雙宮絲自內地各繅廠銷路轉暢後、銷費激增、而去歲繅造減折、供不敷求、市面愈趨堅俏、滬來僻路雙宮滬存見稀、價益趨漲、前日某雙宮廠進八十五担、價已漲至七十四兩

疋頭 毛面象皮雨布俏極

▲市存不豐……走銷暢旺

象皮裏子之薄雨布、上春時銷路最暢、本客幫俱有需要、去歲毛面元常藍灰雨布每批每碼祇售二兩三四錢、今春新盤陡價三兩左右、昨已喊漲至二錢半矣、其趨勢極形堅俏、實方相率居奇、蓋申存現貨將斷檔、新貨來源亦缺、市上供不敷售、故售盤步昂、現每碼。公平。信記毛面象皮裏雨布一律漲售三兩二錢半、折正搭色藍回單爲三錢、如欲選需光藍者則須三兩五錢淨盤、

雜訊

洋紙六百四十件、德國運來、
▲美國來烟葉八百桶、本日可到、
▲雪茄四十箱呂宋運來、
▲印棉一千件明日可到、
▲車糖四千包香港裝來、
▲葵扇七千八百件裝赴長江、
▲北美來鹹魚二千餘箱、今日可到、
▲茶葉五千箱明日運歐、
▲湖絲四百餘件明日運法、

商業價目表

銀洋錢市

類別	早市	午市
洋厘	七•二三	七•二三
銀拆	二分	白借
江南	六•四七	六•四七
廣東	六•二七	六•二七
銅元	三六六,〇〇〇	三六六,〇〇〇
衣牌	[illegible]	[illegible]
角坯	[illegible]	[illegible]
貼水	[illegible]	[illegible]

國外匯兌（三月十二日）

滙豐掛牌
倫敦（申規一兩計算）
銀行電匯 一先令三辨士六二五
銀行即期 一先令三辨士六二五
銀行四月 一先令三辨士六八七五
銀行賣價 一先令四辨士
四個月期匯票 一先令四辨士一二五
帶根票價 一先令四辨士
又六個月匯票 一先令四辨士一八七五
大條銀近期 十三辨士九三七五
大條銀遠期 十三辨士八七五
滙至法國（申規百兩計算）
銀行電匯 八百〇二法郎
銀行四個月 八百二十五法郎
滙至紐約（申規百兩計算）
銀行電匯 美金三十一元三七五
銀行即期 美金三十一元六二五
銀行四個月期 美金三十二元一二五
四個月期匯票 美金三十三元五
德國電匯（申規百兩計算） 一百三十一馬克七五
新馬克
銀行電匯至香港 申規合港洋百元 七十八兩
銀行電匯至印度（申規百兩計算） 八十七羅比二五
銀行電匯至爪哇（申規百兩計算） 一百七十八盾七五
銀行電匯至新加坡 申規合新洋 一百七十七兩七五
銀行電匯至東京 申規合日洋百元 一百五十六兩

交易所

◉金業（四月份標金）

上午開盤 七〇五•〇　又 七〇三•五　最大 七〇九•五　又 七〇八•〇　又 七〇五•二　又 七〇二•二　掛牌 七〇三•五　又 七〇二•〇　又 七〇四•〇　又 六九六•五　又 七〇二•〇　又 六九五•五　又 六九八•五　又 七〇〇•〇　又 七〇四•〇　又 七〇六•〇　又 七〇三•五　又 七〇〇•〇　又 七〇九•〇　下午開盤 七〇九•五　又 七〇五•〇　又 七〇八•〇　又 七〇七•五　又 七一〇•〇　又 七一二•五

又 七〇三•五　又 七〇五•五　又 七〇六•五　又 七〇四•〇　又 七〇〇•〇　又 六九五•五　又 六九三•〇　最小 六九三•〇　又 六九四•五　又 六九九•〇　又 六九八•〇　又 七〇一•五　又 七〇〇•〇　又 七〇三•〇　又 七〇八•五　收盤 七〇五•五　又 七〇八•〇　又 七〇五•〇　又 七〇六•〇　又 七一四•五　最小 七〇四•〇　又 七〇七•〇　又 七一一•〇

◉華商證券

	前市	後市
上午現貨開盤 編遣庫券小票	六一•三〇	
期貨開盤 關稅三月份	六一•八〇	六一•九〇
編遣三月份	六五•三〇	六五•七〇
又 四月份	六三•〇〇	六三•三五
裁兵三月份	七六•六〇	七七•〇五
又 四月份	七六•八〇	七七•四〇
一九捲三月份	七一•八〇	七三•〇〇
一九關三月份	七九•〇〇	七八•五五
又 四月份	七七•六〇	七七•八〇
整六四月份	六九•六〇	七〇•〇〇
償還三月份	[illegible]	[illegible]
金融三月份	三九•九五	三九•九五
一九善三月份	七九•七五	八〇•三五
又 四月份	七八•四〇	七九•〇〇
二〇捲三月份	七六•〇〇	七七•五〇
又 四月份	七六•一〇	七六•四〇

◉證券物品

前市期貨　後市期貨

	前市	後市
關稅三月	[illegible]	[illegible]
編遣三月	[illegible]	[illegible]
裁兵三月	[illegible]	[illegible]
整六三月	[illegible]	[illegible]
一九關三月	[illegible]	[illegible]
九六三月	[illegible]	[illegible]
一九善三月	七九•〇〇	七九•七〇
二〇捲三月份	七九•〇〇	七七•五〇
又 四月份	七六•四〇	七六•〇〇

（標金條見九七八標準）前市 後市
三月期 開盤 最高 最低 收盤 [illegible]

◉華商紗布

順手十六支棉（人鐘標準）　反手十支二十支代用

	開盤	二盤	三盤	收盤
三月期	前市 [illegible]			
四月期	[illegible]			
五月期	[illegible]			

◉附現紗

	支數	價	去處
水月	四十二支	[illegible]	小內地 安東
日光	三十二支	[illegible]	四川
彩球	二十支	[illegible]	外
藍鳳		[illegible]	南洋 同行
又		[illegible]	同行

棉花（漢口細絨標準）
三月期 四月期 五月期 六月期 七月期 八月期　開盤 二盤 三盤 收盤 [illegible]

米市

滬南　昨日河下來源見旺、計有五十餘號、市上去胃呆滯、北粳早晚稻價低角許、其餘價帶軟、惟薄稻杜尖羊尖埠尖高角外、白元價提一角、

閘北

常帮白粳　吳江白粳　同里白粳　青角白粳　又早稻　周亭薄稻　又泗涇薄稻　楓涇陰元　盛澤陰元　北埠陰元　平望杜尖　周莊杜尖　[illegible]

（滬南）王炳根　石祖記　夏正生　王男生　姚茂生　吳延榮　吳良泉　錢巧香　金桂香　徐湘生　項法生　許祥生　唐夫寶　嚴德生　鄧羊生　許文華　毛福元　孫正生　金阿狗　[illegible]

雜糧油荳餅

王炳榮　▲廠家　協昌　協成　志成　又和記　振興　雜糧　江西　南京　[illegible]

大連　四月期　五月期　六月期　上海雜糧公會開盤之價　大連荳油　[illegible]

牌號　新豐源　敍豐　大有　太興　上海、夾岐坎　荳油　生油　[illegible]

海味

▲西洋　東洋　[illegible]

茶市

行名　進貨　牌名　茶名　件數　售價

保昌 上海　寶珍　珍眉　[illegible]

絲市

克昌　三井　十洋　[illegible]

呢絨

德記　九三五　[illegible]

輪船進口報告

三月十二日進口
新江天　寧波　甯興　[illegible]
新北京　寧波　[illegible]

輪船出口日期

北洋班　長江班　寧波班　[illegible]

日本郵船公司
黃浦灘三十一號　電話六七八八一
▲開往舊金山　龍田丸 三月廿一日　淺間丸 四月四日
▲開往西雅圖　日枝丸 三月廿九日　平安丸 四月廿四日
▲開往香港　諏訪丸 三月十七日　淺間丸 三月念五日

著名寶球 ◉ 老牌靈藥
衛生試驗所化驗獎●農商部給獎狀
痔瘡
立止痛刻 一服斷根 萬試萬靈
痔瘡斷根散　價目　上海　同仁醫藥所
化痔神丸
◉分銷處◉
注意

申報本埠分類廣告

拍賣

瑞和洋行 禮拜五拍賣
准於十三日上午十點鐘在本行樓上拍賣無線電收音機、留聲機、寫字檯、椅、大櫥、法國窗、克羅米、大菜檯、銀器、水菜櫥、瓷器、茶盆、電燈、冰箱、腳踏車、以及男女衣服、外國雜物等。打字機、地毯、吊風扇、紅木長檯、銀子茶式及花插、鏡、沙發、山架、酒架、屏風、大菜檯、浴缸、不計。D111

魯意師摩洋行
始創自同治十三年即一千八百七十四年 英商

禮拜五拍賣
准十三號（禮拜五）上午九時半在本行後間拍賣男女大宗衣服，及以檯椅、燈、鏡、銅器、磁器、料器等另星什物，不計此佈。

禮拜五拍賣
准於三月十三日下午二點半在寧波路九號本行內拍賣客堂、留聲機、紅木、麥賓洋行
火油引擎、浴缸、木器、塘磁浴缸、紅木、青島物、留聲機、冰箱、火油爐、鐵床、面盆、打字機、以及另星什物二百餘件，不計此佈。D114

政府註冊 華商益中拍賣行 禮拜五拍賣
准于三月十三日下午二時半在北京路卅二號本行內拍賣電風扇、寫字檯、玻璃、克羅米、機器、玻璃板、壁櫥、等另星物不計此佈。益中拍賣行啟

魯意師摩洋行 禮拜六拍賣
准於十四號上午九時半在本行前間拍賣火爐、銅器、木器、洋狗、馬鞍全套、鳥槍、房間色、冰箱、地毯、打字機、梳妝檯、酒架、銀器、花沙、不計此佈。魯意師摩洋行啟

魯意師摩洋行
始創自同治十三年即一千八百七十四年 英商

禮拜六拍賣 住宅
准於十四號上午十時在靜安寺路西摩路相近八六號安樂坊拍賣木器、書樓色、房間色、西門子床、梳妝檯、五斗櫥、酒架、帽架、花架、冰箱、火油爐、屏風、鏡、以及銅器、磁料器等。星期五可看，不計此佈。魯意師摩洋行啟

飲食

粵園 上海最幽雅之西餐館
午餐一元　晚餐一元半　半夜餐一元　茶點五角
電話三六一二一號華安轉接 E3235
靜安寺路跑馬廳對過華安房子東首下層

A字牛奶 上海畜植公司 地址江灣路中 電話四一二三五

飯店

義利飯店 南京路廿三號泰興房子二樓
歡迎華人　午餐茶點　招待週到　坐位舒適　烹飪精美　請君一嘗
J. NEIL'S Scotch Bakery Lane Crawford Bldg. 23 Nanking Road

▲宋桂記 喂廚房
我們的菜公平交易，現在去舊換新，增加八元以酬答歷年新老主顧，菜單列后：
四冷盆　四熱炒　八大菜　天然公平　四季湯　兩點心
五元：四冷盆　四熱炒　五大菜　兩點心
地址北泥城橋興里北　電話中七〇七八

馬樂記廚房
◎四冷水　四熱炒　六大菜　八元　本特別菜
◎四冷水　四熱炒　五大菜　五元　改良菜
地址北四川路北泥城橋弄　電話北四八六九

羅柏記廚房
我們要叫大家知道柏記的菜，不但好，又衛生，又價錢公道。因為今年元旦，我們的菜，更加好了。四水果、八元四熱炒、四盆、六大菜、老王鴨、鳳凰湯、神仙鴨、兩道點心，隨客選擇。
在北泥城橋興里北二弄　電話一七一六五

自由農場 A字牛奶 消毒 康腦脫路一六八 電話西四三〇 華界照送

房地產

生生牛奶公司
□牛奶殺菌　▲必須經過兩種手續
□先用煮熱　▲次用冷藏
□但都有一定度數　▲不可過高過低
南京路大西路一七五 生生牛奶公司 上午下午兩次分送 電話二七四八六 定貨部亦可代定 南北市一律可送

▲住宅出售 坐落馬斯南路地一畝五分內有新式住宅三間，臥室二間浴室設備俱全，又有花園汽車間，請向四川路七十號中國營業公司接洽

▲空地出售 坐落檳榔路地一畝七分，合意者請向四川路七十號中國營業公司接洽

▲堆棧出售 坐落華德路地四畝九分九釐七毫，合意者請向四川路七十號中國營業公司接洽

▲空地出售 勞勃生路東京路口地九畝一分餘，地四十畝有茶，地七分七釐

▲房產出售 同孚路、西摩路、辣斐德路洋房一宅地三畝餘，住宅二所，大住宅一座

大耀建築公司地產部 電話六二六七九

地產 （圖）

召租

汽車出售 茲有一輛九二一年式四門六缸寬敞舒適，由車主向申報館謝宏轉可也。E1155

▲運貨汽車廉價出售 茲有某公司創辦不久所有各牌汽車均完好如新，現因無意經營佛蘭恆達路二百八十號接洽。E5113

▲店面住宅召頂電話出讓 茲有一五九二號店面一間召頂

召頂（圖）

出租（圖）

召租 四川路二百十五號樓上有精美寫字間出租，如欲租者請臨面洽為荷

▲市房召租 茲有新閘路光裕坊口雙開間市房一幢，如欲租者請至北京路二十六號本行接洽。

召租 法租界西門路大興坊二弄有單間石庫門一宅，無論何人及公共汽車直達，電話接洽

▲市房召租 北京路老閘橋東新築市房，業已築成，願租者請向本房地產部接洽

▲高等號房召租 廣西路二十四號洋房一所，每月租金一百念元，請至九江路四號德和洋行接洽 E564

杭州洋房出售 西湖傍銅元路校場中轉角地點新建洋房一所，願出售，請向西湖商場同安旅館主人陳君接洽

寧波江北岸基地出售 茲有寧波江北岸三眼井橋下基地八號，火車站馬路附近，交通便利

普益地產公司

▲房產出售 茲有坐落...洋房，計有房屋一所，四畝...浴室、汽車間等
▲公司地產 茲有坐落西區...地畝，近有...出售
▲茲有坐落...當...

電話一八八七〇

新建召租

新造西式精美住宅召租
地點　福煦路（赫德路西首）福煦坊公共汽車均可直達
式樣　三層樓洋房最新式樣裝修精緻
設備　浴缸每層均裝抽水馬桶衛生器具電線自來火俱全
特點　房屋高敞開間一丈五尺深五丈空氣滿意，尺度可觀
租價　租金特別便宜不收小租
接洽　南京路德餘里一〇九八號或福煦坊看門人處電話四二八一，亦可

新優三層洋房召建美租
交通便利，幽雅宜人，西藏路南端福煦路古拔路口，汽車直達，內部裝置採用最新格式，如冷熱水管、火爐、電鈴、電線等一應全備。如欲租賃，請向江西路三九一號泰利洋行接洽。E1105

房產廉售 新建特別精美住宅 召租

住市房招租 茲有西首北京路盆湯弄首...四層樓市房，如欲租，請洽...

建造新式四層洋房召租
地點　北京路盆湯弄西首石路東
式樣　新建四層市房，觀美
設備　通光線，電梯，暖氣，冷熱水
優點　管理完善
租價　租金低廉
接洽　…弄…記

▲住市房招租 本公司新造...市房...普益地產公司 電話七〇八

新屋召租
地點　法租界…
建築　新式…
交通　…
租金　…房租低廉，小租不取

召租 光線充足，電燈電話，如欲租者請向...

▲高等新街號房召租 廈門路七十九號...

上海搬場公司

首創第一，成績最好
上海搬場公司
▲四處接洽▼ 車租每時大洋四元 搬夫四名不取分文
漢口路十號西首電話九三六一 大世界西首電話九三八一 河南路橋境電話三八六一 東百老匯路電話四七一一

中國 電話

華界 閘北電話一九六二〇二
每時四元 代拆代裝 搬夫四名 不另取資

大耀建築地產部

召租

新建西式優等住宅召租
●地點 福煦路康悌路威海衛路東
●式樣 二層二樓一底三層一樓一底
●優點 交通便利地位適中空氣新鮮散步乘涼
●設備 浴缸抽水馬桶衛生器具俱全
●租價 極廉不收小租
●接洽 四川路七十號中國營業公司華經理部

▲新屋招租 每幢兩上兩下，欲租者請至...

君欲興遷乎

店面出租 市面繁盛，...E 1655

出售（圖）

▲華美店面召租 院屋間二一號，用作店面保用最大之間

廉價出租 不收小費！
式樣新！近落成！
不多餘！三層西式住宅屋！
慷悌路！慷悌坊！
優點外觀堂皇的富麗內清潔，設備固熱鬧，交通便利！
接洽處 茲百克大律師地產部 朱葆三路二十五號

▲便宜房金一百十兩
英大馬路永安公司左近二樓二底門面...

天樂坊新屋召租
▲地點 靜安寺路斜橋
▲種類 兩上兩下
▲房租 一特別低廉
門面寬敞，衛生設備，周至公道，概免小費

中華勸工銀行地產部

最新建築市房住宅召租
▲地點　▲式樣　▲優點　▲設備　▲租價　▲接洽

召租
（一）興業坊 坐落北四川路施高塔路口
新建三層樓洋式店面住宅，上連汽樓開間廣闊設備完美，冷熱水管浴室坑具一應俱全，尚有數宅未租出，合意者請速來本部接洽
（二）光華里 坐落古拔路巨籟達路口
新建雙間住宅十餘幢及汽車間數間，建築新穎，設備完善，宅內坑具浴間冷熱水管亦均具備，交通便利，租價低廉，欲租者請速向本部接洽
（地址）四川路七十四號
（電話）第一九七〇三號
上海浙江興業銀行房地產信託部

▲馬立師新村四層樓住宅召租

▲洋房召租

廣告

活動電影片廉價出售 本局有戲劇片七十餘套，價低，協會出售...E1165

機踏車廉價出讓

國民服裝公司 北四川路虬江路口
春季西裝 春大衣 新到春季大批衣料特別削價
每套廿四元 每套廿八元 每套卅二元 每件廿二元
支店小西門中華路新國民公司

西裝 學生裝
$24.00　$24.00　$22.00　$27.00　$28.00　$30.00　$32.00　$35.00　$16.00　$18.00　$24.00
小西門中華一公司

▲便宜西裝出售

▲梵啞鈴大廉價

打字機租修掉換做新 買賣 四川路二〇三號 青年會房子 DIAMOND CO.

徽章 專製美術徽章 中國景泰藍公司

徽求（圖）

▲槽坊召盤

印刷廠招盤

▲徵求廠屋及油墨機

小押大利

▲借款之良機

▲兪鍾駱律師受任源泰興仁記洋雜貨號常年法律顧問並代表為聲明贈券聲明

▲有志學英語者鑒

▲王長林鑒

本埠要聞
◉四汽車相撞　▲重傷者三人　▲一車粉碎
◉四川路捕盜大劇戰　▲子彈橫飛　▲經理安坐室中
◉電車闖入店堂　▲櫃臺粉碎　▲司帳頭破

此種意外事變，不測之禍，非吾人日見諸報紙者乎，上海市民，無論安坐家中，馬路行走，汽車代步，在在有受意外傷害之處，一旦不幸，身蒙其禍，則經濟損失之巨，正可駭人，足下若保有友邦人壽保險公司之意外受傷保險單，則一切經濟損失由友邦公司負其責任矣。
意外保險保費低廉，不驗身體，詳細說明，函索即寄。
友邦人壽保險公司意外傷亡保險部 外灘十七號四樓電話六八二〇號

▲招店堂生

▲投資好機會

栽縫綢緞商注意

有志實業者鑒

▲欲買上等大小舊銀箱

洋布客家注意

▲碎板柴料廉價拍賣

▲醫院招請合作

收買華英文打字機

▲徵求西崽

▲西區電話住宅出讓者鑒

福安大戲院

小東門外 中華路口

今天日夜開映　二點　四點半　八點半

納賽卡羅爾　勞倫斯格蘭

二大明星合演驚險滑稽悲慘熱戀巨片

妹妹的犧牲

祇映二天　務請早降

『自古女子多情種』看片中的女子爲了愛人的生命、願冒着生死的危險、去犧牲身相、但在伊愛的……且並不使他知道、直至經過了千般困難萬種危險、所謂撥開雲霧見青天的時候、才明白其中情節的曲折悲感、實超『賴婚』而上之呢

九星大戲院

院址法租界貝禘鏖路南成都路口　電話三七八二三號

時間　下午三時　五時半　九時一刻

今日開映

驚人偉大有聲歌舞全部對白巨片

香艷纏綿　滑稽情趣　無出其右

風流笑匠賈克墨合主演滑稽荒唐肉感趣劇

潑賽羅斯密勒及諸大明星合演

連日客滿　購座請早

聯床佳話

Jack Mulhall Patsy Ruth Miller in "Twin Beds"(審定許可)

價目　樓上四角　樓下二角　日夜一律　優待觀客並不加價

東海大戲院 EASTERN THEATRE

東熙華德路茂海路十一號(提籃橋下海廟前面)

「片子好有中文說明」「券價廉有泗汀熱汽」

每日開映四次　(午)二時起　四時起　(夜)七時起　九時一刻起

紀念國父孫總理特映

爲國犧牲

法國革命鉅片

Rex Ingram's "Scaramouche"

日夜一律　樓下小洋兩角　樓上小洋四角　小孩半價　片經檢許

穩妥

穩妥爲經營凡百事業之第一需要、而於地產事業爲尤甚、欲滿意完成此複雜之地產交易、端賴專門家之忠告經驗及指導、爲唯一之穩妥保障、備有此項需要之代理人、願常爲君服務、請即惠臨

上海地產交易市場

毋任歡迎

四川路七十號　中國營業公司謹啓

庚E 934

◉商場消息●

▲南京路先施公司宣稱、本公司近頒部、新到大批香紗條子府綢、資料柔軟純滑、顏色鮮艷、經久洗滌、永不退色、以製襯衫汗衫、非獨清爽雅觀、且又舒暢適意、優待顧客、定價低廉云云、

▲南京路寶記照相館宣稱、本館近日遷移至南京路泥城橋新世界隔壁、擴充營業、新店已於三月四日裝修完竣、爲酬報顧客之雅意、於是日起特別優待一星期、

▲老北門內晏海路福佑路口大華眼鏡公司宣稱、本公司新由美國運到最新式驗光儀器、並由光學專家李崇孝驗目配鏡、異常準確、現爲優待顧客起見、定價特廉、驗光眼鏡每副祇售一元、並另送皮盒絨布、免費修理、保用五年云云、

▲河南路中國化學工業社宣稱、本社新出品芳澤脂一種、英文名稱Cold Cream、品質精良、裝璜優美、芬芳光潔、白潤如玉、爲香國化品中之別開生面者、發行以來、頗爲社會人士所樂用、日來各界仕女前往本社購用者、倍形擁擠云云、

明星大戲院

派克路青島路口(新聞醫院隔壁)

今日最後一天

時間　三時　五時半　九時

價目　日一律小洋一角　夜　樓下三角　樓上七角五分　包廂四角

今天開映有聲浪漫熱情對白大傑作

雷瑪蘭等五大明星合演

蝶戀花嬌

油熱倫敦夜生活　異性青年爭浪漫

明日開映

神童賈克哥根主演全部對白巨片

頑童小傳

Jack Coogan in Tom Sawyer"

加映最新世界新聞有聲笑片

珠喉雜玉腿　桃李共爭春

東南大戲院

法華民國路福祐門對角　電話一二六六六

今天日夜開映：日戲　三時　五時半　夜戲　九時一刻

兩大名片同時開映

巴賴尼格萊傑作冒險艷情佳片

皇后夢

滑稽大家山美哥亨傑作滑稽鉅片

四角戀愛

優待來賓並不加價　良機勿失　(片經檢許)

價目　(日)兩角・四角　(夜)三角・五角

血液靈導治療術

(一觸手萬病全愈)

此種療法在日本社會公認爲成績優良、而功效亦足驗人、誠近時醫術界之大發明也、茲爲初次到滬、特介紹於中外人士、請至下列地址應診、則雖有若何疑難重症、一經療治、保證功效立見、應手而愈、抱病諸君、請來散處一試、定舒適、此非自高自誇之言、事實昭彰、決非謬也

療治成功之後方可接受診金

時刻每日上午十時至下午四時　出診亦可

北四川路東洋學堂對面　波樓上　電話四一六七九

村上嘉久子　德田美惠子

創始施術醫師門診所

咳

天然治咳草、是咳嗽痰喘咯血肺癆病救星、無論新咳久咳、服草一包、立即止咳化痰、秒鐘內見效、每包洋四角、永不復發、此廣告實……後面貴州路一和大藥房、上海新新公司、永安公司

專門治療　克倫醫院

花柳病生殖器病

梅毒　下疳　白濁　橫痃　陽萎　早洩　夢遺　滑精　血淋　白帶　月經不調　子宮病

以近世最新科學特效療法　在最短期間完全治愈　永無後患

地址在西藏路遠東飯店對面

花柳白濁專科　周錦華醫生

周君錦華在申懸壺多年、專治花柳各症、悉心研究、無論新久

血淋　白濁　橫痃　下疳　梅毒　瘋

○六八九一四六

取號金二角　門診一元　下午祇上午

袁履登　虞洽卿　方椒伯　杜月笙　夏應堂　殷受田　丁仲英　談幹臣　李右之

同啓

英文女教員待聘

▲英文女教員待聘　某大學高材生、歷任公館教授、現願於公餘之暇、擔任家庭英文教師、男女生無限、年齡在十六歲以下、函商本報信箱五十九號(E422)

▲教師待聘　以餘暇擔任家庭教授、研究文學、有意者請賜函、子君轉交、趨洽無任歡迎

▲教職員待聘　某君願任學校公館教職、或其他文牘會計等職、不取薪金

聘請

▲招請機器車床技師　凡能運用車床及機器、有經驗者、請將履歷及需要薪金若干、開明投寄大中華鐵廠、浜路山西路底

▲招請女看護　誠樸耐勞、具有經驗、年在三十以下者、每日上午十時至下午二時、到老靶子路彭壽里七十二號崔醫生面洽可也(E480)

▲聘請書記　本院現欲聘請書記一人、須通文理、而無嗜好者、願就者請將履歷函寄……(E462)

▲聘請教師　某校欲聘請男女教師各一位、須有教管經驗、合格者請寫明履歷科目與月薪、函投閘北……

教育

國英法文

程度　日班　夜班　學費　附校址

上午八時、下午二時、夜六時

寰球中國學生會附設

法文科

班次　日班(甲)每星期二、四、六上午九時至十二時(乙)每星期一、三、五下午二時至五時　夜班每晚七時至九時

期限　四個月畢業

程度　星期班　凡已習法文、或未習法文者、皆可插入相當班次

男女兼收　報名從速

打字科

▲時間任擇　▲全期七元

▲隨時入學　▲二月畢業

詳章備索　校址卡德路　電話三一九一〇

滬海學校招生

▲英文科　(班次)日校每日上午九時至下午四時　夜校每晚七時至九時

▲打字科　(時間)隨時入學　(程度)無論已習未習英文者皆可插入相當班次

▲每日二小時　▲二個月畢業

本校現已開學、各科餘額無多、有志者從速報名

詳章備索　校址愛多亞路五十八號　男女兼收

振羣英文招生

本校英文、日文、國文、法文、算術、速成科、簿記、打字各科……

▲女士教授英文

南方醫院花柳專科

設立最久・信用最著・愈期最速・療法最妥

梅毒　下疳　橫痃　白濁(黃色)

院址　上海英租界二馬路東、九江路口、電話一二八二〇

診例　門診上午九時至十二時、下午二時至五時、出診……

羅鑫泉牙醫

X光診斷各種牙症無痛拔牙　新法鑲補

診時　上午九時至下午六時　星期日停診

址　南京路大慶里　東首公司二樓　電話一六二〇六

483 甲E

永安醫院

花柳　負責除根

專門花柳病、生殖器病、新老白濁、橫痃下疳、梅毒、不用開刀、無痛苦、新法打針、電療、斷根……

醫師張秋舫

因宜打字職業

本校乃最老最完善之打字職業學校、招收男女生……

振華打字專科

本社首先創設、迄今四年、成績優良……

招產科生

本院產科第六年級、招收女生、有志願學者、請即報名、老靶子路西首保生產科醫院

▲英國女子教授跳舞　本校新聘(賽納)小姐教授、歐美最新式交際舞……

▲專門教授現代交際舞　本會成立以來第三屆、徵求男女會員……

▲西洋女子教跳舞　每日下午二時半至五時、如欲學習各種跳舞者、請至靜安寺路一千〇〇一號……

上海郵務管理局封發郵件時刻表

寄往處所	舟車名目	日期	封發時刻
海參威　俄羅斯　經過西比利亞	轉浦口車	每日	廿一點
南京　長江各埠　蕪湖　安慶　九江　漢口等埠	哈爾濱輪船　火車	每日	廿一點
北洋各埠　天津　大連　威海衛　煙台　青島　牛莊	航空　火車	每日(除星期一)	廿一點卅分　六點卅刻
天津　北洋各埠	長崎丸　奉天丸　寧波　新寧紹	十四日　十四日　十四日　十二日	七點　廿一點　廿八點　廿二點
溫州　福州　廈門　汕頭　香港　廣東　香港　廣東	公利　安寧　寧紹　南華　新公司	十二日　十二日　十四日　十三日　十三日	廿一點　廿二點　廿二點　廿一點　十一點
外洋各埠　澳洲　南洋群島　美洲　檀香山及坎拿大　小呂宋　香港　日本　德國　日本各埠　及歐洲　經過蘇彝士	公司　公司　公司　公司　公司　公司　郵船	十三日　十四日　十二日　十二日　十八日　十一日	廿一點　七點　廿一點

各日掛號郵件提前三十分鐘封發

煤氣灶

凡與煤氣總管相近之處均可裝置一概無須裝費

六家兩燃氣月約洋　口日大用則耗五之　之煮饗煤每費需元耳

嘉興路九號　西口十

上海自來火行

蘭路一〇號　四南京

上海平民產科醫院

院址　靜安寺路跑馬廳對面張家浜內第二至四號

電話　三三一六二一　另六九七七號

救護車

病重路遠而赤貧者　請用電話通知本院　派車來接不取分文

接生

出院接生

不論日夜遠近接生費一律大洋拾元正

住院

分特等・頭等・二等・三等・普通病房・普通病房所有醫藥費完全免收

章程函索即寄

院長俞松筠啓

萬春醫院

電療　花柳

白濁並非絕症、本院張醫士留學日本、對於花柳病症專門研究多年、首創電療透熱新法、治愈已不計其數、… 院址愛文義路……電話四一〇六〇四

凡白濁一症、久經不治、或十餘年者……

精長新法專治白濁梅毒

陳效懷博士

白濁丸

感謝

遵時牟

報　二州　驗因服各種白濁丸無效、故請中西名醫診治、久經醫治、言多無效、後經友人介紹、購服陳君新發明白濁丸、始得痊愈、……

電療白濁

美國柯納斯著名用電氣速愈白濁、凡難治之白濁能立刻收效、百無一失……診時上午九時至十二時、下午二時至六時

老靶子路東首

速愈白濁

上海衛生局免試　陳光華博士

花柳專科醫師　王尊襄醫師

月而亦可愈、起者更無論矣、漫性者初年、殺人之傳染病……

診所四川路……

新東方

北四川路橫浜橋北堍 電話四一一六七

（檢查許可）

今天日夜開映！
全部對白有聲鉅片

鄧南主演 **狂風之夜** "One Hysterical Night"

羅藍女士主演 **美人計** "The Love Trap"

二大有聲鉅片一次演完

優待顧客並不加價

時間 三時 七時 九時　價目 三角 四角 一律小洋 幼童減半

最近歐洲當選三大鉅片之一！

女性的消遣

藝術化！美術化！現代化！
歌舞好！音樂好！情節好！

注意映期及地點

瓜田李下，君其愼之！

中央大戲院 今日開映

名滿全國大衆歡迎

乾隆游江南 第七集

邵醉翁監製 洪濟導演

乾隆游覽杭州靈隱及淨慈
詳述濟公事蹟

天一影片公司第六十六次出品

本片特色
- ●飛來峯壓坍了全村千百戶人家
- ●五百尊羅漢裝金用神奇的方法在一夜裏完工
- ●小小的井裏運出幾千株木料
- ●一件袈裟罩沒了全山林木
- ●三昧眞火把一座大殿燒去
- ●紅粉佳人霎時變成了白髮老嫗
- ●舉世罕聞的大頭症
- ●鷄鵝魚肉的骨頭變成了檀香齋供
- ●分身法和隱身法

欲免擁擠 務請早臨

秦哈哈 陶雅雲 蔣耐芳 張振鐸 舒麗娟 許靜珍 傅繼秋 合演

時間 日戲 三時 五時半 夜戲 九時一刻　價目 日戲 四角 五角 八角 夜戲 五角 六角 九角

巴黎大戲院

霞飛路華龍路西首 電話三五一一二號

今天日夜開映 預早定座購票

今天日夜開映 火速定座購票

檢查許可

幽鬱悲憤震人心弦！
凄涼婉轉不忍逼視！

美麗明星

拍拉蒙最近名貴出品

蒲拉尼格麗 心血結晶

尼格麗因主演此片而獲得美國電影評論會頭等名譽獎章！

尼爾阿士武等諸大明星

合力拍演歌壇秘史哀艷絕頂鉅片

鴛鴦夢

POLA NEGRI in LOVES OF AN ACTRESS with NILS ASTHER

情場如羅網，一入其境，擺脫不得！
愛河是苦海，身沉其中，欲拔不能！
嗚呼！戀愛！戀愛！殺人不見血的戀愛！

她不幸身為歌女。逢做了男子們的玩具。連上帝賜給人們的眞愛。她都不能消受。卒至殉情而死。悲夫。

凡觀過本院戀愛之夢者。無不讚美。而此片情節之悲哀。表演之深刻。結局之悽慘。尤且過之。雖鐵石心腸人。觀之亦將爲之淚下。願多情男女。同來爲劇中人放聲一哭。

時間 （日戲）三時 五時半 （夜戲）九時一刻　價目 （日戲）樓下四角 六角 樓上八角 一元 （夜戲）樓下六角 八角 樓上一元 一元半

中華大戲院

三點 七點 九點起（三次）　價目 日戲 二角 三角 五角 夜戲 四角 六角

古屋怪人

上海影戲公司出品 最近唯一偵探機關武術影片

但杜宇導演 殷明珠主演 （片已檢許）

世界大戲院

三點 六點半 八點半起（三次）　價目 樓下二角 樓上三角 包廂五角

流芳百世

華劇影片公司最近出品 偉大民眾 張惠民年來唯一佳作

吳素馨主演　片已檢許

中山大戲院

三點 七點 九點起（三次）　價目 樓下二角 樓上三角 包廂五角

火燒紅蓮寺 十六集

明星影片公司出品 名貴東方 人人歡迎 武俠神怪 國產長片

片已檢許

萬國大戲院

三點 七點 九點起（三次）　價目 二角 三角

福爾摩斯

恍惝迷離機密緊張

李筠倩 陳玉梅 導演 主演

風行世界著名探案 天一影片公司最近名貴出品

片已檢許

卡德大戲院

三點 七點 九點起（三次）　價目 樓下一角 二角 樓上三角 四角 一律小洋

荒江女俠 第六集

友聯影片公司本年度最偉大出品 武俠長部影片

片已檢許

恩派亞大戲院

今天 三點 五點半 九時一刻（三次）　價目 樓下二角 三角 樓上四角 六角

銀幕艷史

公司第八十六次出品 銀壇生活寫眞影片

片中有名導演張石川工作情形及公司全體職演員之參加

片已檢許

今天開映

新中央大戲院

電話四二二三二號

中國破天荒之離奇偵探影片

成績＝同湯米克斯主演的武俠長片一樣
資格＝打倒一切國產武俠電影之沉寂化

◉不可思議領會人意之靈馬做戲開中國畜演影戲未有之新紀元
◉迷離撲朔機密莫測之化裝神術使觀者如墜五里霧中捉摸無從
◉一個大俠客……就是大盜魁一個大盜魁……就是失蹤的貴公子終究是為了一個女子鬧得天翻地覆非但美麗的少女有肉感的表演更且有歌唱大家黃昏在片中串演要角

★英雄志壯氣貫山河使你血液沸騰！
★兒女情熱狂烈欲熾眞個醉魂飛魄！

時間（日）三時　五時半（夜）九時一刻　價目（日）三角　五角　七角（夜）四角　六角　八角　登台時間（日）五時（夜）十時

日夜特請檀香山馳名之中國魔術驕子麥南道

遠渡重洋　中國藝術團特請美麗電影女星兼女魔術家

徐素貞女士　登場串演

芙蓉花芙蓉珠女士暨中國藝術團團員助演

載譽返華

世界未來派神秘大魔術

隨帶價值三千餘金之魔術器具特聯絡中國藝術團演員同時獻藝

徐素貞女士犧牲色相御服內衣親演

水遁

水遁一術爲魔術中最深高而眞實之一種此術祗那雲地及吾國張慧沖曾一度演過他人則莫敢嘗試茲電影女星積數年之經驗研究成功特於今日在本院作正式之公演並親顯身手與前者一爭高下當此寒氣未消之候又係女性表演誠屬魔術中之創舉凡醉心此道者幸速光臨以觀其中之奧妙爲若何也

節目衆多不及備載　每場凡演一小時

光陸大戲院

二白渡橋南堍中國花園對過　◦◦　定座電話一九二〇八號
今日三次開映：（日場）三時　五時半　（夜場）九時一刻

奇無可奇怪無可怪山野非常鉅片

獸世界

檢查許可

金錢豹惡向胆邊生猛撲怒嚙
毒巨蟒怒從心頭起伸頸吐舌

烈獅一聲怒吼百獸魂不附體
野象巨鼻捲人橫掃千丈大樹

蓬萊大戲院

（時間）二點一刻　四點一刻　八點

從說部到銀幕具體的武俠部作品

十九六劍俠

機關法術變化。有幻妙深刻貢獻

下期開映　裸體美人

價目　二角　四角　六角　日夜一律

長江大戲院

院址提籃橋平涼路

復旦影片公司出品　三門街後集

片已檢許　進映三天

每日開映四場　（時間）日場二時　四時　夜場七時　九時

夏令配克　愛普廬

靜安寺路卡德路口　隨時入座
北四川路海寧路口　均可看全

（今日四次）第一次三時一刻　第二次五時一刻　第三次七時一刻　第四次九時一刻

派拉蒙公司最著名之有聲熱情神秘偵探大名劇

大明星　威廉泡威爾　魯意絲勃洛克　主演

舞女血案

"Canary Murder Case"

（預告）不日換映　大鬧禁宮

（座價）四角　八角　兒童減半

（今日午後二時至夜十一時）

偉大美麗女星　陶樂賽麥開　主演名片

◉有聲浪漫滑稽佳劇◉

天鵝肉

"Hard To Get"

昨日客滿・各界請早

座價　四角　六角　日夜一律　兒童減半

檢查許可

上海大戲院　北京大戲院

北四川路虬江路口　電話四三四二一
北京路貴州路口　電話一七四一〇

今天日夜開映　日戲　二時半　五時半　夜戲　九時一刻

全世界歡迎超逾一切萬國崇拜之鉅片之王

十七大本　檢查許可

西線無戰事

"ALL QUIET ON THE WESTERN FRONT"

欲免擁擠購券從速

全部對白　全部有聲　全部戰事

德國雷馬克描寫親歷戰壕之痛苦與慘象之巨著

影界空前　唯一傑構

此片得留美商參戰之德國軍官八人。英國五人。法國四人。美國十人有顧問。指導戰事情形。復有前參戰之德軍六百五十三人。英軍四百八十一人。俄國四百十二人。法國三百四十人。意大利二百八十六人。美國六百〇七人。參加作戰。

則此片之戰景所以能逼肖如此。觀之如身歷戰場者。明矣！

已看西線無戰事電影者不可不讀

西線無戰事

德國雷馬克原著　小說　洪深馬彥祥合譯

特價現金一元　本書原價一元二角（書券不在此例）

你詛咒戰爭的麼？你認識戰爭的毒害麼？你知道戰爭能斬斷，破壞，消滅人類努力了久遠，為自己所謀得的幸福麼？你目睹過兵火流離的慘痛麼？你經歷過死亡的恐怖麼？你還是另外的一部分人，雖沒有走近戰場，雖沒有接近炮火，而你的希望，幸福，一生都給戰爭毀滅了？你何不一讀「西線無戰事」？

本書由洪深馬彥祥二君譯成中文，譯筆忠實流暢，且能婉達原作者的情感。全書四百餘頁，約二十萬餘言。並附有原作者肖像，小傳以及馬彥祥的將近萬字的序言，對於本書價值及湘譯的困難有極懇切的討論又有洪深的將近兩萬字的後序，關於戰爭文學有很多的引證與說明。

上海四馬路中市望平街東首　現代書局發行

未看西線無戰事電影者不可不讀

大光明大戲院

今天獨家開映 (日戲)三時 五時半 (夜戲)九時一刻

震驚全球電影界相顧失色的非常鉅製

五十年後之新世界

脂香粉膩 艷絕人寰 離奇幻秘 不可究詰

一．汽車火車概不適用。馬路上僅見飛艇飛船。如蜻蜓然。
二．人無姓名。僅以號碼互相稱呼。民間婚姻。須經官廳批准。
三．地球上遊玩不暢。可坐特製飛射機。駛往火星觀光。
四．一日之間。可在紐約進早餐。巴黎用午膳。東京進晚餐。
五．吃飯不用刀叉盆碗。將食物製成丸藥式。飢時吞服。
六．廢止電話。祗須一振機關。對壁即可與人談話。且可目見其人。
七．男女服裝。澈底革新。女子衣裳。尤其別緻而美化。

見所未見 聞所未聞
絕後空前 鉅片之王

衣食住行。完全科學化！
人類物事。完全理想化！

看了火星中的美女歌舞。使你目瞪口呆……

上海市法租界及公共租界電影檢查委員會均已通過准許開映

"Just Imagine" with El Brendel, John Garrick & Marjorie White

鉅片與鉅片接踵而至

南京大戲院

愛多亞路五二三號 電話一〇七八二

今天日夜開映：日戲三時 五時半 夜戲九時一刻

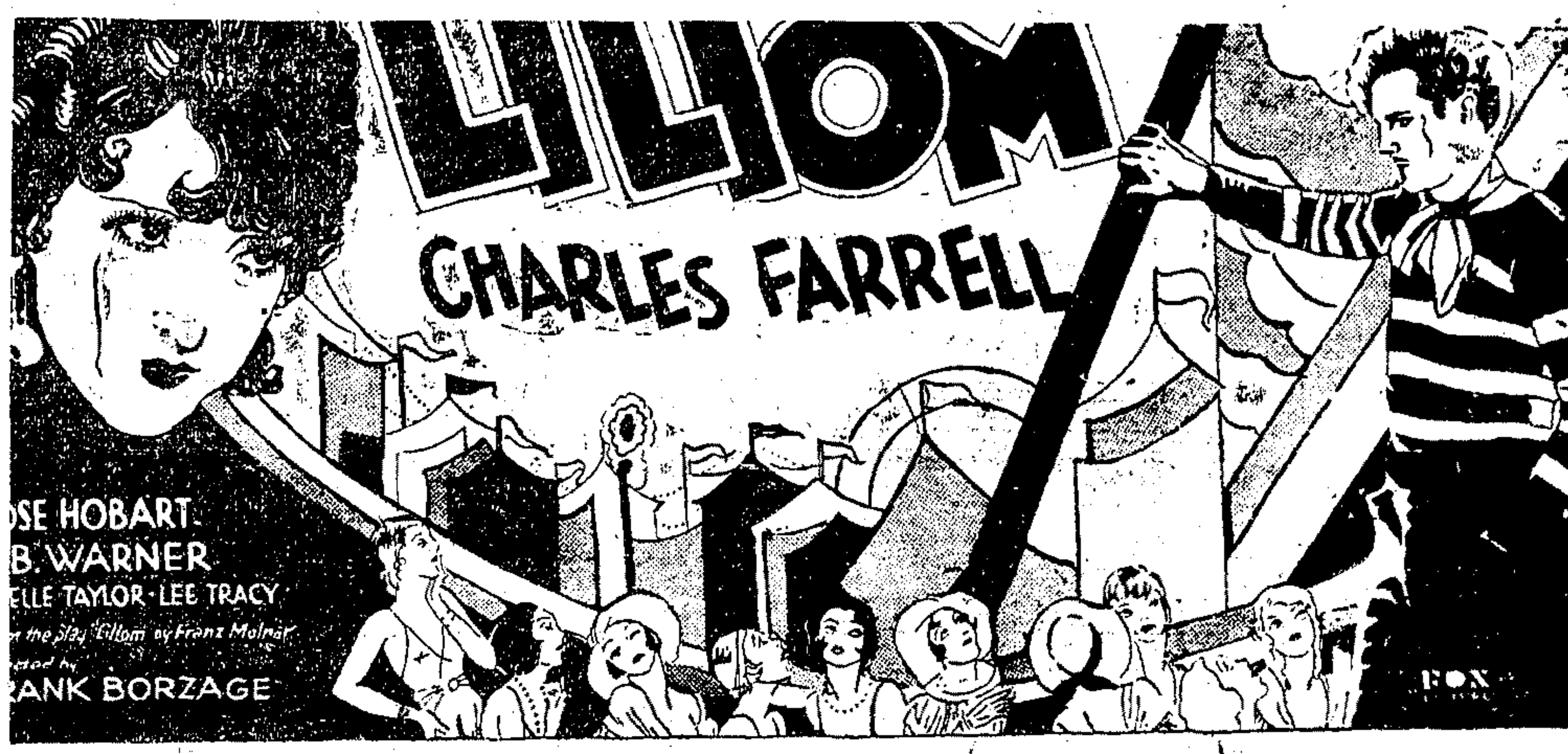
電影皇帝

却爾福雷

(七重天)後最哀感動人的非常大傑作

露絲賀鮑 合演 華納先生

幻遊太虛



太虛者●似眞似幻●若有若無之幻境

本片述一以愛情為玩具的少年之經過。及後作惡過甚。其靈魂奉召離軀殼。乘火車。登太虛幻境。受審鞫。歷苦難。遍經各處。然後遺返故鄉。一覘情人。情節之奇。世無其比。

看太虛境之風光及魂離身後之幻變

七重天導演鮑才琪空前作

▶情節之哀不忍卒覩◀ ▶表演之慘不忍逼視◀
▶攝影之神不可究詰◀ ▶佈局之奇不可思議◀

檢查許可 並不加價

新愛倫大戲院

院址虹口海寧路中 電話北四五二〇號

(時間)三時起 五時起 七時一刻起 九時起

國曆三月十三號起連映三日夜 明星影片公司出品 武俠機關滑稽香艷愛情巨片

美人關

楊耐梅 蕭英 主演

◉價目◉ 樓上三角 樓下二角 日夜間價 幼童減半 檢查許可

城南通俗影戲院

大東門南 小南門北 南市電話八百廿號

▶日戲◀二點起 ▶夜戲◀七點 ▶價目◀四角 二角 (幼童減半)

大中華百合影片公司出品俠義武術片

全部 **王氏四俠**

二十大本一次映完 日夜兩場 時間提早 片已驗許

共和大戲院

院址虹口海寧路中 日戲下午三時 夜戲七時九時 價目 正廳小洋二角 樓廳小洋四角 幼童半票

今日最後一天開映(檢查許可)

胡蝶主演傑作

香艷熱戀名貴鉅片

女律師

明日起開映！ **後集紅樓夢**

山西大戲院

海寧路北山西路口 電話四五五七六號

時間 三時 七時一刻 九時 價目 (小洋)二角 三角 四角

▶今天日夜開映轟傳全滬驚動世界空前絕後非洲探險熱帶動物寫眞偉大鉅片◀

百獸畢集 下集 動物大會 片經審查

叢林探險記

"Perils of the Jungle" (Part II)

▶虎豹獅象熊猩猩以及各種珍禽怪獸巨蟒毒鱗等兇猛動物望諸君都來觀賞◀

中華國產聯合大商場

聚珍廳

南京路市政廳原址

今日三時九時兩場表演 票價小洋四角六角日夜一律

破天荒驚人哲理偉大神怪香艷美感歌舞劇

魔鬼

空前獨一千變萬化之感人醒世神秘大歌舞

吳文超君(飾魔鬼) 張文遠君(飾骷髏) 浦坤英女士(飾軀殼) 容玉意女士(飾巫女) 容小意女士(飾仙女) 卞慧秀女士(飾仙女) 卞慧琴女士(飾軀殼) 李問蝶女士(飾軀殼)

露點朱女士(飾靈魂) 張美芳女士(飾道德) 郭美英女士(飾良心) 張掬佩女士(飾感情) 鄔芝瑜女士(飾規矩) 楊小吟女士(飾仙女) 沈點雪女士(飾仙女)

加演

大同樂會 歌舞大會串 十里長亭

浦坤英女士 獨幕幻劇 畫中愛寵

加入表演 張文娟 潘文霞 潘文娟

凡在本場自辦營業部購物滿洋三元者贈聚珍廳門票一張

卡爾登影戲院

今天日夜開映（日戲）三時　五時半（夜戲）九時一刻

世界名導演鉅片『戰地之花』之成功人

金維多氏新偉構

全部對白精警透闢駭心動魄無上鉅片

義士艷史

壓倒一切虛偽的鉅片！
為電影界造一新紀錄！

鋤奸除暴。濟困扶危。豪俠精誠昭日月。

匹馬雙鎗。飛奔騰躍。英雄氣概吞山河。

情雲彌天！殺氣滿地！

情熱如熾火。兇狠似豺狼。不貪生。不畏死。匹馬雙鎗。飛馳若穿簾之燕。情腸俠骨。雄健而悱惻纏綿。觀此一片。勝讀武俠香艷小說千萬册。

鉅片（牢獄鴛鴦）之主角 **華雷斯皮萊**
（漠野風流史）主角 **麥克勃郎**
（犧牲）（山頓夫人）女主角 **凱絳蓀**
等全班超等名角合演傑作

檢查許可

King Vidor's "Billy The Kid" with John Mack Brown, Wallace Beery

劇情如疾風捲雨。使人迴腸盪氣而有餘

METRO-GOLDWYN-MAYER PICTURES　**火速定座**　METRO-GOLDWYN-MAYER PICTURES

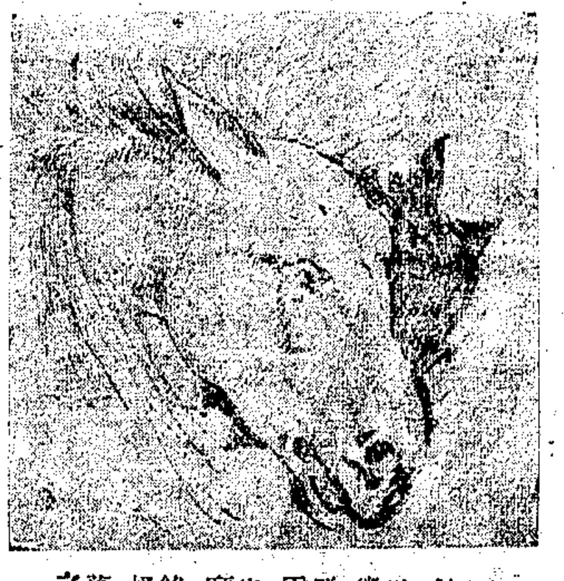
黃金大戲院

法租界八仙橋　電話一六二六九

劇情曲折表演驚險　本本緊湊集集新奇

（遠東第一家開映武俠偵探長片）

十五年來製始成全集的真正鉅片



赴義救難　助弱懲强　飛奔雷電　出沒靡常　綠林怪獸　萬馬之王

武俠偵探長片復興時期的先遣隊

（上集）

綠林怪獸記

"Heroes of the Wild"

▲此片成功足以移動世界觀衆的目光……偵探長片復興

▲此片成功足以改變世界電影的作風……偵探長片復興

名義俠狗　怪獸爲友　出生入死　噬[illegible]　來去無蹤　功成疾走

恐防擁擠　提前售票　價目不增　一律小洋　二　一角

三角四角

三時一刻　七時半　九時半

美國電影發達初期，盛行一種武俠偵探長片……[illegible]

鋒鏑餘生　千里奔赴　不避水火　無畏險阻　除暴鋤奸　任俠者流

片經檢查

綠林怪獸
兇猛神秘爲
獸世界
中所難見

綠林怪獸　片中人的奸淫斜僞與熱腸赤膽雖經過

五十年後之新世界亦難見

新光大戲院

寧波路（卽南京路新新公司後面）　電話九六〇四五號

時間　下午三時　五時半　九時一刻

價目　（日）六角　一元　一元半　（夜）一元　一元半　二元

檢定許映

◎今天日夜開映◎

◆聲音笑貌四美俱備◆

銀幕大明星

佩茜羅敷

有聲對白滑稽有趣無上傑作

狼狽為奸

要使羅克卓別林兩人大驚失色！

要使冷面孔裴斯開登冷面無光！

◆◆絕妙大笑劇　聲片僅有作◆◆

小拆老一驟變富家翁！飛來一筆橫財，懶蛤蟆想吃天鵝肉，闖下一場大禍！臭皮囊在半空，歷處危境！宄大頭誤入虎穴，四伏危機！

十年來所未有之大笑劇

SEE AMERICA THIRST

UNIVERSAL PICTURES

百星大戲院

老靶子路福生路口電話四一二五二號

祗有今天開映四次

裴斯開登　落花流水

本月十五日起映國產偉大戰事愛情巨片

義雁情鴛

（座價）三角　五角

（時間）三時　五時　七時　九時　隨時入座　均可全看

百星大戲院

胃病難愈

[illegible]

◉商場消息

▲四馬路中西大藥房宣稱、本藥局向以發明新藥爲己責、推廣本牌爲宗旨、此屆廉價、適當春令、諸藥暢銷之際、門市及批發兩部、終日擁擠不堪、所贈送之化粧品、每天約逾萬件、配方一門、亦甚忙碌云云、

▲白克路永年里內福星公司宣稱、本公司自發行百齡機毛巾以來、銷路發展、營業日起、本年爲適應各界需要計、又新出福祿壽喜美術巾一種、優美細潔、不同凡品、每打計有六式、均有深長祝頌意味、現已開始發行、甚受歡迎云云、

▲民國路老北門西首茂昌眼鏡公司宣稱、本公司爲滬上最享盛譽之眼鏡業專家、取利之微薄、務服之週到、驗光之準確、貨品之眞實、尤爲本公司之特色、故各界咸樂購用云云、

▲石路三馬路口大新綢緞局宣稱、本局因鑒於上年營業繁盛、爲益自奮勉起見、特訂定二十年度營業十大方針、敬告各界後、營業更見進展、近日每日下午二時至五時左右、顧客擁擠異常、尤以女界爲甚、足證本局聲譽日隆、爲社會人士所信用也云云、

▲四川路二三五號聯輝畫社宣稱、二十世紀以商戰爲先、果盡人知之矣、然商戰之道、不一而足、究其要者、厥惟廣告、歐美各國、創櫥窗廣告、收效之鉅、更勝一籌、本畫社主人柯聯輝君、首得其秘、創造百貨陳列器、該器用輕便木料製成、畫工巧妙、油漆美麗、一經陳列、光耀奪目、諸予不信、勿妨一試、各大商號定製及租用者、指不勝屈、以其租價低廉而收效殊鉅、且可月換一次、以新耳目、可謂廣告中之別開生面者也云云、

◉劇場消息

▲儉德儲蓄會宣稱、此次爲籌集體育基金起見、特就百星戲院場所舉行游藝大會一天、計分日夜兩場、入場券分一元半元兩種、由會員認購、其中節目有不背輕易表演之中華口琴會口琴、以及本會京戲部之京劇、國樂團之國樂、粵樂團之粵樂等、早已齊驅遐邇、無口不碑、加以明星之歌舞、滑稽家之滑稽、洵可謂難得相逢之盛會、想屆時定必戶限爲穿云云、

▲九星大戲院宣稱、本院開映美國第一影片公司所出之有聲名片、連林任中、首影壇風流笑匠貝克露合演、風騷女同學蒼魯絲米勒連合主演、風流香艷、荒唐內感、寫男女間之熱力、舞孕後之密秘、淋漓盡致云云、

林記更新舞台

今夜初次開演

四本西遊記

▲有富麗堂皇的像眞佈景○○○○有攷據精確的全新服裝

▲有令人驚奇的電術機關○○○○有悲歡離合的奇趣情節

▲有連環對白的有聲電影○○○○有採用科學的雨後虹霓

▲有狗星賴利的特別表演○○○○有中西合奏的聯彈音樂

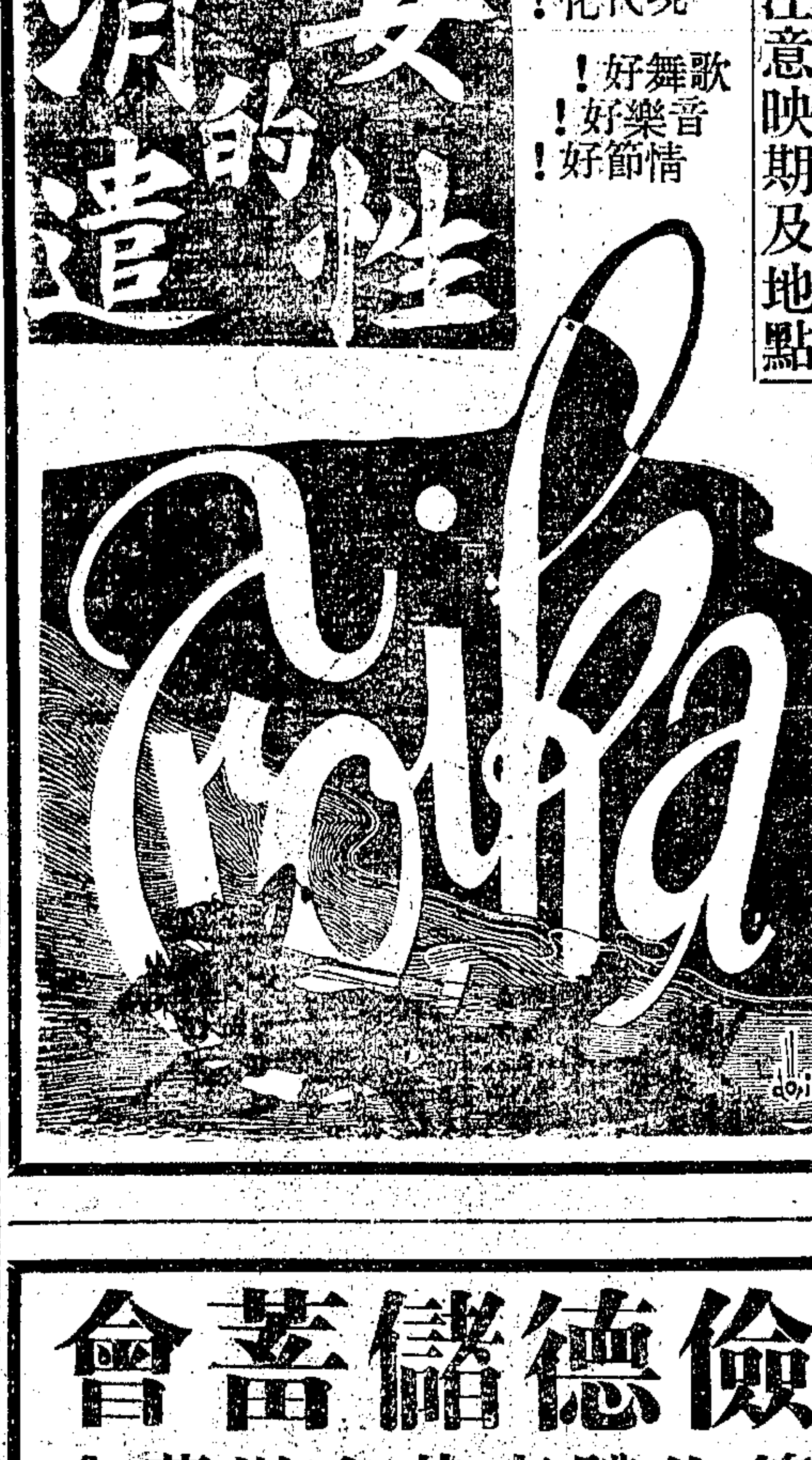
七時登場

最近歐洲當選三大鉅片之一！

藝術化！美術化！現代化！

歌舞好！音樂好！情節好！

注意映期及地點



儉德儲蓄會

籌集體育基金游藝會

高尚動聽的有特別之音樂

新艷美感的有明星之歌劇

地點　老靶子路福生路百星大戲院

日期　三月十四日

時間　下午二時起　晚間七時起

券資　一元　半元兩種　日夜通用　每券一位祇看一次

節目　口琴　國樂　粵樂　滑稽　歌舞　京劇

售券　本會問訊處臨時可購　會友諸君如荷携眷偕來無任歡迎

突梯滑稽的有化裝之舞蹈

勝會難逢的有票友之會串

新世界

門票仍售小洋二角　各場參觀不另取資

▲新世界▼

王　劉　裴　趙　陸　江

无能春山楊華希希希笑笑

錢无量盛呆呆丁怪怪范哈哈陸奇鮑樂樂

笑嘻戲　搭棚戲　戲迷戲　好來戲　笑話戲　鍍腳戲

（新世界）陳太瘦　蔣　王　胡　新劇鉅子能派全材　張　王　倪　馮毓

呆兒艷冰君安　張嘯天　四維呆公金鸞秀

（日演）張義得寶　（夜演）誰是俠客

▲新世界▼ 古小月紅　紹興文戲　月峰　秦豐　社張瑞　小文濱　小月　珍　邱翠花　京大鼓　羣芳會　名花合唱　全李立佛　滑稽　家周新維　宣劇　福朱天純　南方歌劇　沈易書　四明文戲　呂月英　呂月紅　文戲　戎煥章　舞蹈魔術

（全體日夜表演）

▶新世界大華劇場大京班今日開演戲目◀

日戲　李文成　郭少華　陸毛豹　良綺華　何玉蓉　玉（小蓋）　夜戲　廷康　戴允

全本空城計　金錢豹

送親演遊　三藏　界牌關　賞貴妃醉酒

續編著名神怪歷史機關佈景文武唱做兼重空前絕後偉大新劇

西（六）遊（本）記

先施樂園大京班男女合演文武京戲

姜麗雲　徐艷霞　張艷霞　劉玉春　麒麟豹　李人傑　劉崑崙　張　應　張　劉　張　劉（小張）任　張　劉

小艷寶蓮美英　榮彥玉文長美小　軒堃樵艷海霞泉

（日戲）全本潯陽樓　（夜戲）全本上天台

先施樂園繁華影戲場日夜開映

中國愛情偵探影片

空谷猿聲

（片已檢查）

中國家庭愛情影片

父母的希望

（片已檢查）

先施樂園第四場鴻福班 紹興文戲

鮑金龍　錢志芳　費香金　吳素琴　李桂芳　王永春　紫金香　曹美玉　金如意　周伯祿　張寶奎

日戲　花煞傳　夜戲　雙井緣

先施樂園第五場尚武團 俠義國語對白名劇

方惜珠　張樵儂　吳美英　湯月英　李鐵影　吳別魂　董了聲　胡夢然　尹琴石　趙亞華　沈一倫　鍾派嘻　邵月

日戲　俠情　夜戲　頭本　天寶圖

永安天韻樓大京班三月十三夜戲

李冠卿　周蘭芳　董蘭亭　邱德成　周克斌　花碧蘭　陸子良　郭坤泉　張慧春　紅梅　譚　陳吉瑞　于桂芬　陳艷芳　白玉琴　陸少林　呂靈芝　劉先臣　趙君茂　謝鴻達

（廿三廿四本穿金寶扇恨）

永安天韻樓影戲場

日夜開映中外著名最新戲佳片

國產冒險武術愛情名片

百刼鴛鴦

美國滑稽趣事最新名片

勿要結婚

東方飯店內　日一點三開　夜七點半開

東方書場

日大洋一角　夜小洋二角　茶資在內

（日場）田怡良　七俠五義　趙筱卿　趙鶴蓀　描金鳳　張少蟾　趙稼秋　雙珠鳳　王亦泉　王似泉　（三笑）　尤少台　封神榜

（夜場）黃兆麟　（三國）　曹筱英　楊仁麟　玉蜻蜓　朱蘭庵　朱菊庵　西廂　沈儉安　薛筱卿　珍珠塔　范玉山　濟公傳　劉春山　盛呆呆　潮流滑稽

大世界

門票小洋三角　各場不另取資

乾坤大劇場

（日戲）小放牛　牧羊卷　法門寺　鳳凰山　天雷報　打花鼓　魚腸劍　金雁橋

（夜戲）劉美案　牡丹亭　烏龍院　殺四門　南天門　臨江驛

新樂府崑劇

日戲　墜馬　兒孫福　磨斧　寄信　前後誘　偷詩　驚夢

夜戲　王十朋　活捉三郎

名家說書

南方歌劇　日戲　玉連環　夜戲　雙連筆

尚樂新劇社

王劍心　汪優游　王美玉　王君達　王雪艷

日戲　白雲塔　夜戲　沈萬山

紹興文戲　日戲　鸞鳳簫　夜戲　後本龍圖傳

乾坤搭頭戲

愛美新劇社　日戲　自由花　夜戲　半張小照

國術新劇　日戲　義婢救主　夜戲　盜皇陵

星期團　日戲　雙頭案　夜戲　童媳慘史

上海新戲　日戲　繡荷包　夜戲　何文秀

影戲（檢查許可）　名花傾國

連環戲日戲　巧斷奇案　春戲夜戲　姊妹仇

化裝蘇灘　日戲　樂驛　夜戲　別弟

科天影　大套魔術

童子團　驚人武技

平津雜耍　女子蘇灘　獨腳戲

女子戲法　奇巧戲劇　羣芳會唱

大舞台　三月十三夜戲　准演滑稽好戲　價目注意　優等花樓官廳一元二角　特別包廂七角　頭等五角　二等四角　三層樓三角

曹粉呂袁林張蓉李王虎辰高慶奎

毛菊慧小　桂麗娟慧琴

包花君樓　樹森芬　孟　六　金少山　高雪樵

走麥城　姜女月雪　（盜御馬）　白帝城

二星舞台　男女合演　三月十三夜戲　價目　特別官廳一元　二樓花廳一元　特等正廳七角　頭等包廂八角　優等包廂五角　三等包廂三角　大洋一律

▲今夜初次開演▼

頭本彭公案

楊香武三盜九龍盃

▲准六時半登場▼

天蟾舞台　男女合演　三月十三夜戲

麒麟童　小楊月樓　劉漢臣　王芸芳　楊瑞亭　趙君玉　楊鼐儂　劉奎官　陳鶴峯　董志揚　劉五立　董舒良　李鑫培　金碧玉　馬麗雲　蔣寶印　李瑞亭

十三本封神榜

齊天舞台　三月十三日演日價目　特等一元　優等六角　頭等四角　一律大洋　電話七五一六六號

日本松旭齋魔幻歌舞劇團

表演　光學　藥學　催眠學　魔術◉歌劇　漫劇　寸劇　各國曲技◉

齊天舞台

科學遊戲大家　天左師

魔幻歌舞明星　新天勝娘

松旭齋歌劇舞團

重金特約

齊天舞台　三月十三夜戲　價目　特廳一元二角六　優廳一元　頭廳五角　特廂一元二角　優廂八角　頭廂五角　電話七五一六六號

六點鐘起

西遊記 四本 五本

左天班　一點鐘止

林記更新舞台

電話四四〇二〇　閘北三三　價目　優等一元　特別七角　頭等五角　二等三角　三等二角

三月十三夜初次開演　七時登場　◀新編破天荒偉大採景機關唯一說部神怪連台名劇▶

四本西遊記

新新屋頂花園各項戲目

▲大京班　日戲　捉放曹　忠孝圖　寶蓮燈　塔子溝　夜戲　周公與桃花

精神團　易方朔　（日）送衣人　（夜）偷木人

新新屋頂花園各項戲目

鐘社話劇　（日演）賣油郎　（夜演）海上迷宮

精神團　張冶兒　（日）請仙人　（夜）誤

小世界乾坤大劇場

馬良臣　王繼武　單小元　金雪艷　毛桂芬　（王一張）　（麗一月）　（雲一紅）　德山　單元拜

托兆碑　戰地鴛鴦　頂泉

小世界影戲場

◀國產名片▶

張汶祥刺馬

（檢查許可）

小世界大劇場夜戲目

新排應時燈彩好戲花樣翻新偉大彩景比眾不同全體藝員各盡所長本場遊藝雜耍滑稽一體加入

新洛陽橋

小世界愛華女子新劇社日夜戲目

▲日演▼ 梁祝哀史　▲夜演▼ 蔣老五

遊藝每位大洋一角　場內招待　神仙世界　一律女子各場參觀不另取資

今日起

門票每位大洋一角

遊藝每位大洋一角　場內招待　神仙世界愛華男女新劇社日夜戲目　一律女子各場參觀不另取資

▲日戲▼ 馬介甫　▲夜戲▼ 海外奇緣

遊藝每位大洋一角　場內招待　神仙世界女子京劇戲目　一律女子各場參觀不另取資

高少亭　陳玉蓮　錢君玉　業伯招親

全體合演

全本佛門點元

三星舞臺

（地址）偷鷄橋牛莊路　（電話）六三三三七七三三號

新排全部義俠奇情

頭本彭公案

特製佈景　幕幕全新　改良服式　機關驚人

特色機關文武新劇

配角洽適　聯彈新穎　娛樂看戲　請到三星

（楊香武三盜九龍盃）

准於今夜初次開演六時半准登場

王英武　小孟七　毛韻珂　趙如泉　陳筱穆　李春利　蘇蘭舫　應楠森　金素琴　何佩華　毛韻珂　趙如泉　陳筱穆　王英武　孟鴻茂　蘇蘭舫　應楠森

（注意）十四號禮拜六日戲准演五大名劇

塔子溝（眞刀眞鎗　特別打武）

張飛報仇　關公顯聖　劉備得兆　怒殺劉封　督造白袍　活捉呂蒙

全本張飛造白袍

（雙齣好戲）打漁殺家

第一天下橋（蛤蟆精　夏妻　夏母　夏德海　蔡公　賣藝　張順）

馬面招親　怒打閻王　狀元許願　建造長橋　德海別家　龍宮投文　各樣雜耍　燈彩好戲

（全本）雪艷孃

公堂審頭　陸炳監斬　湯鈫戲美　雪艷刺湯

十五號禮拜日戲准十一時開鑼　先行露佈　尹九霄取金陵（代打出手）

小趙君玉　景韻琴　王英武　毛燕秋　陳筱穆　何佩華　蘇蘭舫　應楠森　何佩華　趙如泉　金素琴　毛韻珂　蘇蘭舫　陳筱穆　應楠森　趙如泉　毛韻珂　王英武

孟姜女（王慧蘭　王慧芳　顏四演）

三挑華車（王桂卿演）

打鑾駕（三本換太子　包公　狸貓）

汾河灣（傑作好戲）仁貴回窰

八郎探母　南北共和（小趙君玉　賈璧雲　王慧蘭）

全本連環計　董卓受張溫　呂布冠計　巧使連環　王允獻貂蟬　怒擲方天戟　大鬧鳳儀亭

全本劉關張　桃園三結義　大破黃巾賊

注意日戲價目　官廳六角　花廳五角　正廳四角　月樓六角　花樓五角　特廂四角　包廂三角　三樓一律二角

天蟾舞臺今夜初次開演香艷偉大新劇

十三本封神榜

十三本封神榜說明書

姜子牙檢閱兵和將。歐陽淳赤膽保成湯。桂天祿保舉孥天柱。老元戎聘賢卞家莊。賢孝子盡忠難盡孝。樂天倫不顧別高堂。勇周兵殺氣冲霄漢。老夫人教子有義方。一言失察賢母自盡。十萬貔貅追悼表揚。卞金龍出山奮性命。遭不幸戰死在疆場。父是英雄兒是猛將。百骨滿旗奏如虎狼。左道傍門敗走姜尚。以正壓邪卞吉命喪。小教全滿京贖父罪。丹夫人作怪又裝腔。飛廉惡來以毒攻毒。費仲尤渾不敢猖狂。兒料于費尤又得寵。奸賊子錯愰入宮牆。淫妲己御閣酥胸袒。被色迷苟合配鸞鳳。費仲報仇金殿出首。紂王搜宮洩露春光。將錯就錯認爲義子。將計就計哄騙昏王。湯餅大會淫奢無度。舉國騷然日月無光。父榮子貴代大巡狩。自不量力讒佞大方。瀆繞被救不幸之幸。見色忘義卧居飛揚。假結拜存心戲嫂嫂。冤家友投効離故鄉。差蘧忠調虎離山計。遣丁策黑夜去尋訪。保貞節寧死不從賊。激成怒刺死丁美娘。智冰姑北口報兇信。蘧忠關帳悲禍殃。丁策罵賊又獲斬罪。冰姑闖衙大鬧公堂。費全鑽艷兇險不想。指兒認妹別有心腸。成竹在胸生離死別。含悲忍淚血濺洞房。陷機關慷慨陳志意。滅法紀枉意斲善良。郭宸義助全家感動。鄭王臨斬命赴汪洋。殲周兵烈士把忠盡。洗污辱一死報丁郎。恩通天碧遊傳揭語。智金蟬浴池藏定光。武王仁慈祭三烈士。六魂幡觸目心傷。萬仙陣截教犯天理。顯神通闡教逞豪強。三大士收伏獅象吼。廣成子印下龜靈亡。機關彩景一言難盡。情節優奇獨占申江。要看好戲請到天蟾。若失機會徒勞彷徨。

十四禮拜六日戲紳商特煩准演生平傑作文武拿手好戲

火燒關勝（董舒良　馬麗雲）　秋瑚戲妻　劉五立　史文恭　劉奎官　董志揚　白馬坡　楊鼐儂　楊瑞亭　趙君玉　金碧玉　雙演　南天門　劉漢臣　新南陽關　小楊月樓　石頭人　王芸芳　麒麟童　陳鶴峯　全本　臨江驛

十五禮拜日戲巨紳再函煩准演名角匹配哀情傑作重頭好戲

大收關勝（陳鶴峯　董舒良）　八義圖　劉奎官　劉五立　三本鐵公鷄　王芸芳　楊鼐儂　大登殿　劉漢臣　大金錢豹　麒麟童　張廣才　小楊月樓　趙五娘　楊瑞亭　蔡公　趙君玉　蔡伯喈　珠聯璧合名貴傑作

頭本二本三本四本五本六本七本八本　趙五娘剪髮賣髮

禮拜日准演哀情劇　匹配齊蓋世實無雙　戲多時短開鑼提早　十一點鐘一准登場

浙江大戲院

浙江路四馬路南首　電話六八九三七號

今天日夜開映　時間　三時　五時一刻　七時一刻　九時一刻　可以進看

范朋克得意傑作　劍俠蕩寇

DOUGLAS FAIRBANK IN DON Q

是范朋克表演鞭技武藝劍術最有精彩之一劇　優待觀衆價目照舊欲免擁擠祈請早臨

華文說明

價目小洋二角四角六角　幼童減半　日夜一律　片已檢許

百老滙大戲院

提籃橋匯山路　電話三二五五〇號

今天日夜開映

有聲對白香艷巨片　貞女罪

時間　下午三時　五時半　九時一刻

價目　（日）二角四角　（夜）三角五角

國[illegible]大戲院

海寧路乍浦路　電話一八二四六號

今天日夜開映　三時　五時一刻　七時一刻　九時一刻

浪漫熱烈愛情名片（可許）二角四角

時髦的奴隸

Norma Shearer in "Slave of Fashion"

瑪麗希拉主演傑作（檢查）

抱經堂胃氣散

又名胃病仙丹　增價通告

[illegible]

虹口大戲院

海寧路乍浦路　電話北四一八八

今天三點　五點一刻　七點一刻　九點一刻開映

人肉市場

"LOVE MARKET"

華文說明

新光大戲院預告

寧波路（即南京路新新公司後面）電話六四五九〇號

十五日起映　本院首先開映　十五日起映

第一部中國全部對白歌唱百明風有聲影片

民衆國產有聲電影公司新出品

明星影片公司攝製　百代東方公司收音

有聲歌唱·完全對白·劇情曲折·哀感動人

（導演）張石川

（主演）胡蝶　王獻齋　夏佩珍

（助演）朱秀英　龔稼農　蕭英　王吉亭　湯傑　王夢石　譚志遠　高倩蘋　王徽信　謝雲卿　高梨痕　趙靜霞　黃君甫　顧友敏　高漢英　蔡楚生　葛桂仙　張敏玉　馮志成

歌女紅牡丹

本院公映歌女紅牡丹之原因

本院開幕以來〇爲時不過半載〇而深得本埠中外人士之贊美〇良以建築偉大〇設備完美〇且所映之有聲影片〇類皆選取歐美電影界之名貴出品〇換言之〇凡能引起觀衆美感之影片〇無論其代價若何昂貴〇本院必羅致之〇此本院所以有專映佳片之美譽〇而歐美電影業亦深知本院選片之嚴苛〇故平庸之普通出品〇不敢示向本院也〇此次民衆國產有聲影片公司委託明星影片公司攝製之歌女紅牡丹〇係中國第一次全部有聲歌唱對白之鉅片〇費時一載〇耗資達十二萬金〇復經中外電影專門家之努力〇始克告成〇上星期在光陸試映〇成績非常圓滿〇以專映歐美有聲佳片之本院〇而肯第一次開映國產電影〇足見歌女紅牡丹之內容及其成績〇決非其他一切粗製濫造之國製有聲片可比也〇歌女紅牡丹不僅爲破天荒之國製有聲片〇亦非專以歌舞見長之歐美有聲片所可比擬〇本院敢以平素之信用〇爲觀衆擔保歌女紅牡丹在藝術上工作上之偉大成功〇足爲國產電影力爭光榮之地位〇公映在即〇特先露佈〇

片長提前開映
（日）二時半
（日）五時半
（夜）九時一刻

（片已檢許）

座價
一元　一元半
二元日夜一律
日戲兒童半票

定座處——本院及南京路謀得利洋行

★開始定座 以免臨時擁擠